

Golpe de Estado en Nigeria

Ibrahim Babangida sustituye a Buhari en la presidencia

Sin novedad en la colonia española, según fuentes diplomáticas

Madrid (agencias). — Un golpe de Estado, protagonizado por las Fuerzas Armadas derrocó ayer el Gobierno presidido por el general Mohamed Buhari, en Nigeria. La emisora nacional nigeriana comenzó a informar sobre el derrocamiento por la mañana mediante un portavoz identificado como el brigadier-general Joshua Doyongaro.

El mayor general Ibrahim Babangida ha sido nombrado presidente de la República según ha anunciado la televisión nigeriana, de acuerdo con informaciones llegadas a Abiyan.

El general Babangida era comandante en jefe del Estado Mayor del Ejército, bajo el anterior régimen del general Mohamed Buhari, cuyo derrocamiento fue anunciado por Radio Lagos esta mañana por el brigadier general Joshua Doyongaro. Babangida, que fue

miembro del Consejo Supremo Militar, era el tercero en el mando del Gobierno castrense después del mayor general Tunde Idiagbon, que ha viajado a la Arabia Saudita para realizar la peregrinación musulmana a La Meca.

Fuentes diplomáticas informaron que la colonia española se encuentra sin novedad. Un vuelo de Iberia cuyo destino final era Lagos fue desviado a Cotonú, capital de Benin. En la ciudad de Port Harcourt se halla detenido el capitán Peciña. En Nigeria se encuentran también su esposa y una de sus hijas, desde el pasado día 15. Desde Bilbao, la otra hija declaró no tener noticias de sus padres y su hermana tras el golpe de Estado. La familia, dijo, confía en que esta nueva situación pueda beneficiar a su padre y sea puesto en libertad próximamente.

Página 13



Don Pedro de Palol y su esposa, ante la casa-laboratorio.

Con el profesor Palol

Veintisiete años trabajando en Clunia

Durante este año, el equipo que realiza las excavaciones en la ciudad romana se ha dedicado a una labor «de laboratorio», clasificatorio de los hallazgos habidos.

Según el profesor Palol, está ya aprobado el presupuesto para consolidar los dos edificios de las termas, con un presupuesto de veinte millones de pesetas que financiará la Junta de Castilla y León. Asimismo, los trabajos realizados quedarán

plasmados en diez o doce volúmenes; serán publicaciones promovidas por el Ministerio de Cultura, con las que se pretende acercar a estudiosos y profanos cuanto se conoce hasta ahora de Clunia. Quedarán recogidas investigaciones referentes a inscripciones, monedas, lápidas, cerámicas, edificios, etc. Será un balance de 27 años de trabajo metódico que el profesor Palol lleva en Clunia.

Página 7

Club Deportivo Estoril

Este fue el rival del Real Burgos, ayer en «El Plantío» en partido de presentación del cuadro burgalés a la afición. El resultado fue de empate a cero.

El entrenador luso, Marie Wilsen vio en los jugadores locales espíritu de sacrificio, pero fallos en los remates.

Por su parte, los portugueses jugaron bien y demostraron mucha técnica y calidad. Partido competitivo, pero sin gran trascendencia, que sólo sirvió para observar la preparación del nuevo cuadro burgalés, por parte de los aficionados.

Página 16



Hoy, reposición

Nuria Espert escenificó Salomé para Burgos

La compañía de Nuria Espert permanecerá en Burgos un día más del previsto por la Junta de Castilla y León. La decisión se dio a conocer ayer, en la rueda de Prensa a la que fueron convocados los medios de comunicación de la ciudad. La compañía ofrece la obra durante dos días, pero surgieron algunas complicaciones que, finalmente, quedaron resueltas. Así, «Salomé» será repuesta hoy, a la misma hora.

Hay expectación en Burgos ante este acontecimiento cultural. La prueba está en que ayer, a primera hora de la tarde, ya no había entradas disponibles. Nuria Espert considera la obra no una pieza teatral sino un poema dramático de extraordinaria belleza y gran crueldad. Contra las críticas al excesivo protagonismo de Herodes -interpretado por Carlos Lucena- Nuria afirma que la traducción de Terenci Moix es fidelísima y que el protagonismo del personaje está recogido en la obra de Wilde.

Hay expectación en Burgos ante este acontecimiento cultural. La prueba está en que ayer, a primera hora de la tarde, ya no había entradas disponibles. Nuria Espert considera la obra no una pieza teatral sino un poema dramático de extraordinaria belleza y gran crueldad. Contra las críticas al excesivo protagonismo de Herodes -interpretado por Carlos Lucena- Nuria afirma que la traducción de Terenci Moix es fidelísima y que el protagonismo del personaje está recogido en la obra de Wilde.

Página 5



Los Agustinos celebran hoy su fiesta

Página 4

Exito de «Tierras del Cid» en el VI Festival de Folklore de Villablanca (Huelva)

Página 4

Nuevas contrataciones para la Autovía Madrid-Burgos

Página 4

Rueda de Prensa con Nuria Espert

Página 5

Se elevan a ocho los empresarios amenazados

Página 6

Recogida de firmas contra las obras actuales de las vidrieras catedralicias

Página 6

Adiós a los Cursos de Verano «Merimée-De Sebastián»

Página 6

Día a día

Atavía Madrid-Burgos,
una buena inversión

Un asunto que dio mucho que hablar en su momento, el de la autovía Madrid-Burgos, ha entrado en su fase decisiva, previa al comienzo de las obras; así lo ha divulgado el Ministerio de Obras Públicas, en unas hojas informativas que repartió a los automovilistas burgaleses, pues no hay que olvidar que aquí la cuestión interesa, y mucho. Ahora surge la noticia de que se han adjudicado los primeros trabajos, estudios fotogramétricos.

Aunque en principio no incluía en el plan general de carreteras, la N-1 entre Madrid y Burgos registra un elevado tráfico y un número de travesías que aconsejaban el desdoblamiento, como finalmente se decidió, acertadamente. La circulación es particularmente intensa en las proximidades de Madrid y de Burgos y era preciso eliminar puntos negros como La Cabrera, Lerma o Buitrago, toda vez que la travesía de Aranda quedó resuelta con la construcción de la variante. El desdoblamiento de los tramos San Agustín-Venturada, La Cabrera-Buitrago y Sarracín-Lerma se adjudicará durante este mismo año 1985, de suerte que las obras estarán terminadas el próximo. No se tarda mucho hacer el trayecto Burgos-Lerma, si las condiciones de circulación son normales. Con la doble vía se ganará en tiempo, cierto; pero se ganará mucho más en seguridad, que es lo verdaderamente importante. No se olvide que ha habido accidentes impresionantes, con elevado número de víctimas.

En el mismo plazo habrá quedado resuelto otro de los puntos negros de la N-1.

La Cabrera es un verdadero tapón; una travesía casi urbana que, con la de Buitrago reduce considerablemente la velocidad media y, por añadidura, se ha cobrado demasiadas vidas. La adjudicación de las obras se efectuará en 1986. En concreto, la construcción de la autovía se iniciará en la primera fase del plan general de carreteras, hasta 1987. El mayor escollo que habrá de salvar la futura autovía es el puerto de Somosierra que, aunque corto, de fácil trazado y no muy elevada pendiente, supone el más serio inconveniente de toda la carretera.

En fin, noticias alegres para nosotros, aunque no sólo los burgaleses estimemos que los veinte mil millones de pesetas que se invertirán en la autovía están bien aprovechados.

Un abogado de esta ciudad escribe:

«Es tradicional en nuestra provincia que en esta época del año nuestras villas y pueblos celebren sus fiestas en las que vecinos y visitantes, gozan de unos días de diversión y reencuentro. Ello no es obstáculo para que a veces ocurran altercados y excesos, que si no fuese por la intervención de una autoridad vigilante, podrían acarrear graves consecuencias.

«En el ejercicio de mi profesión he tenido que intervenir en dos de estos altercados, uno en la madrugada del día 18 en Melgar de Fernamental, el otro en la madrugada del sábado 24 en Villahoz.

Con tal motivo, quiero hacer manifiesto mi reconocimiento a la conducta de los miembros de la Guardia Civil, no sólo absolutamente respetuosa con las leyes vigentes, sino que, va acompañada de una inquietud y unos valores humanos, que difícilmente se observan en la vida cotidiana, y que les hace merecedores del respeto y simpatía de todos los ciudadanos y particularmente del mío».

Los jubilados disponen

Quisicosas

de un rico tiempo libre que unos aprovechan y otros dejan pasar sin mayor utilidad de la que les reporta en el terreno personal. Entre los primeros hay intelectuales que prestan una valiosa cooperación a la sociedad, como es el caso de nuestro veterano y querido compañero José María Zugazaga Marina.

La jubilación en su cargo de funcionario público y en el puesto que desempeñaba de secretario general de la Hemeroteca Nacional le permite recobrar ahora posiciones en sus pasadas colaboraciones. Probablemente se trate de uno de los documentalistas españoles, coetáneos nuestros, mejor pertrechado en papeles de imprenta.

De ahí se explica que sus matizaciones referidas al monumento cidiano de Juan Cristóbal, hayan clarificado bastantes cosas. Lo que sí es cierto —y Zugazaga no lo niega— fue que el señalamiento de la plaza de Miguel Primo de Rivera para erigir en ella la escultura ecuestre no se consideró

suficientemente adecuado, inclinándose entonces (hace 30 años) por una solución provisional, hasta que algún día pudiera convertirse en realidad el sueño de ver el monumento erigido en una trasformada Plaza de Vega y en un punto más conforme con las razones históricas y legendarias del Cid y su famosa acampada en la glera del Arlanzón, la despedida a Santa María, en la iglesia románica y su partida hacia el destierro.

«Recuperar el Castillo».

Con este título, nuestro compañero Juan Angel Gózalo escribió para la revista de la Peña San Juan del Monte, de Burgos, un interesante artículo que mantiene su vigencia:

«Los trabajos que recientemente se han iniciado en el Castillo, en palabras del propio arquitecto, sólo supondrán la excavación somera para descubrir la traza en planta, las cimentaciones y arranques de los torreones... No se cierra la posibilidad de que, en sucesivas obras que al parecer, tiene previstas el Ayuntamiento, se pueda llegar a

conocer más datos y restos de la antigua fortaleza. Tampoco se descarta de que surjan nuevos hallazgos arqueológicos, como ocurrió en anteriores excavaciones realizadas en este lugar».

Si, cuando se llevaron al Castillo varias decenas de toneladas de piedra, procedentes de los derribos de los cuarteles, se perdió una buena oportunidad, como dice nuestro querido compañero, «para haber conseguido reconstruir alguno de los torreones de la fortaleza, pero poco a poco la piedra fue desapareciendo a manos de pícaros que se la llevaron para reconstruir sus propias viviendas.

¿En casas de campo? Inaudito.

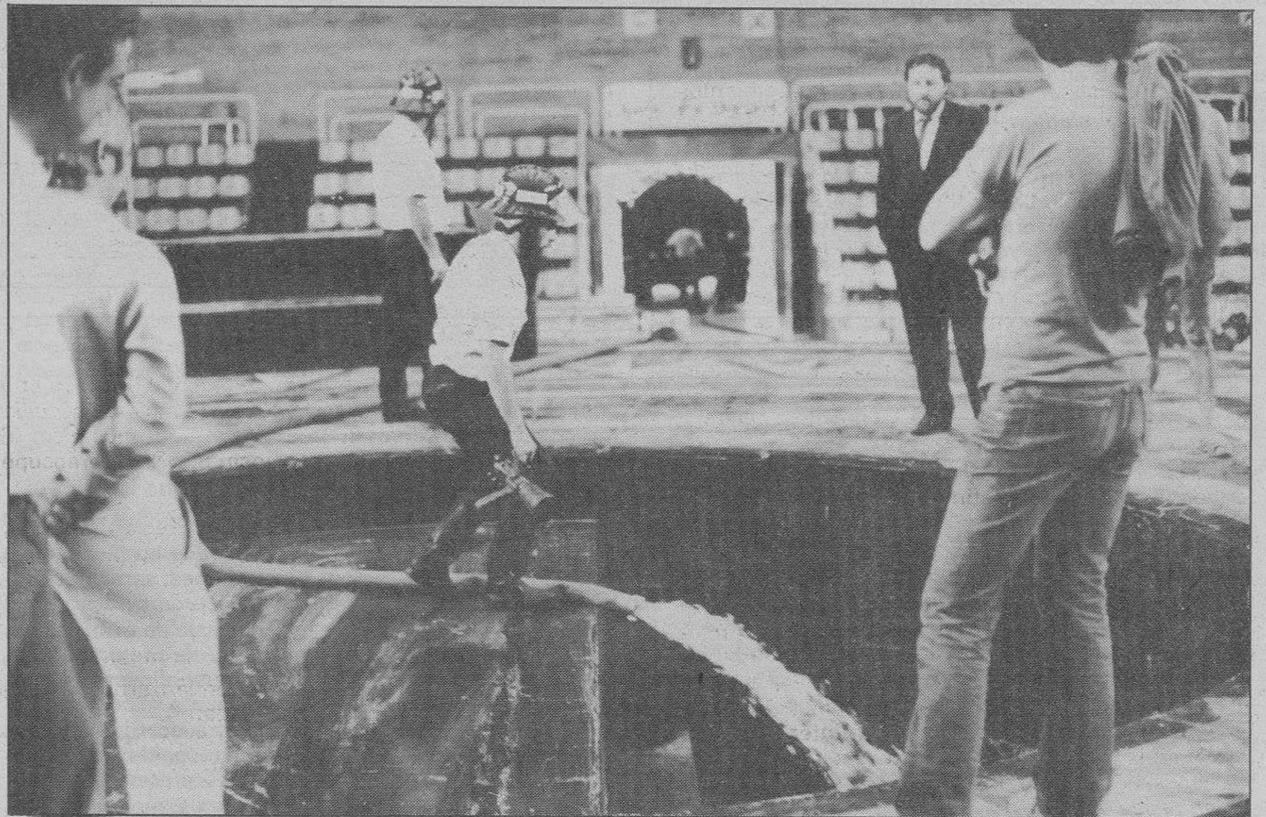
El tema de las obras de restauración de la Catedral y de sus vidrieras constituye uno de los capítulos de la actualidad veraniega en Prensa, Radio y en Televisión, también.

Representa un modo indirecto de hacer propaganda a Burgos.

Casi nada.

Martinillos

Retina



Los bomberos en «Salomé». — De sobra es conocida la labor de los bomberos burgaleses en aquello que tenga que ver con asuntos municipales. Recientemente publicamos una foto en la que se les veía recogiendo una rama caída en El Espolón, pero no nos hemos podido resistir a presentarles esta imagen. Los bomberos burgaleses también participaron en el montaje de «Salomé» que ayer se escenificó en Burgos. Fue recabada su colaboración para el llenado del pequeño estanque del escenario. Aquí podemos ver a un miembro de este Cuerpo municipal realizando su trabajo.

!!!ATENCIÓN!!!

Papelería Tagra comunica a sus clientes y amigos, que por inventario anual, permanecerá cerrada durante los días 29 - 30 y 31 de Agosto.

El mantenimiento
más caro del
Volkswagen Polo
es el lavado.

Porque el Polo está preparado para decir adiós a cualquier otro gasto de mantenimiento. Si quiere comprobarlo, pásese por su concesionario.

AUTOMOBA
Y SU RED DE AGENTES EN BURGOS Y PROVINCIA



PARA OIR BIEN
PARA VER BIEN

**OPTICA
INTERNACIONAL**
Carlos Frühbeck

Especialidad
microlentillas
OPTICO DIPLOMADO

Espolón, 30

restaurante
mila's

Vd. puede elegir entre:
10 especialidades de primer plato
10 especialidades de segundo plato
10 especialidades de postre

TODO POR 1000 PTAS.

Reyes Católicos, telf. 222300

CAZADORES

En la Finca del
Otero pueden
cazar codorniz
diariamente.

170054
LERMA

AUDIENCIA TERRITORIAL
DE BURGOS

SECRETARIA DE GOBIERNO

Por doña María-Luisa Codón Herrera, se ha solicitado la devolución de la fianza de 40.000 pesetas que constituyó para ejercer como Procurador de los Tribunales de esta Capital, por haber causado baja en dicha profesión.

Lo que en cumplimiento del acuerdo del Excelentísimo Sr. Presidente de esta Audiencia Territorial, se hace público, a fin de que las personas que se encuentren interesadas puedan formular sus reclamaciones contra dicha fianza, en el plazo de seis meses a contar de la fecha de la publicación del presente edicto.

Burgos, 21 de Agosto de 1985.
El Secretario de Gobierno,
Antonio Tudanca Sáiz.

Un grave problema regional

La contaminación de nuestros ríos

Aurelio Rubio Marcos

Todos hemos podido conocer a través de la Prensa regional los resultados que los análisis de la Consejería de Bienestar Social arrojan sobre las zonas de baños de la Comunidad de Castilla y León; es decir, en casi todos nuestros ríos y los resultados no pueden ser más alarmantes. Nuestros ríos resultan nocivos ya, a pocos kilómetros de su nacimiento. Del Arlanza al Tormes, del Nela al Ucero, del Valderaduey al Tera, nuestros ríos en verano son auténticas cloacas y los pantanos que en Salamanca o Zamora recogen sus aguas están convertidos en depósitos de residuos que impiden que sus grandes masas de agua y sus cientos de kilómetros de posibles playas resulten utilizables para el recreo de veraneantes y turistas, poniendo en peligro la salud de quienes se arriesgan al baño en sus turbias aguas.

El potencial turístico de todos nuestros pueblos en las riberas de sus ríos corre grave peligro y, lo que es más grave, la salud de nuestros ciudadanos y de sus visitantes.

Los que hayan leído estos datos y no conozcan nuestra Comunidad podrían pensar que se trata de una región superpoblada y superindustrializada y que esta contaminación es el tributo que estamos pagando al progreso. Nada más lejos de la realidad. Vivimos en una comunidad poco industrializada y con una densidad de población que en alguna provincia se acerca a lo que los teóricos llaman desertización. ¿Qué es lo que pasa entonces?

Sucede simplemente, que ni nuestros pueblos o ciudades, ni las industrias, ni las explotaciones agrarias depuran sus aguas residuales y esto en 1985, resulta inconcebible. Las leyes no se hacen cumplir y ni las Comisaría de Aguas ni los Ayuntamientos cumplen su función ni emplean rigor en el control de los vertidos.

Es ya hora de que la Administración tome medidas definitivas y exija el cumplimiento de la Ley y al mismo tiempo facilite a los Ayuntamientos los medios técnicos y económicos necesarios para construir depuradoras y asegurar el funcionamiento de las existentes de las que muchas siguen sin funcionar. Es necesario concienciar primero y obligar si es necesario después a la prioridad de esta clase de obras. Si uno piensa en los miles de millones que, vía subvención, se dan a las Corporaciones locales para obras menos importantes, —frontones o polideportivos que se utilizan dos meses al año—, Casas Consistoriales —de lujo, en algunos casos—, etc., no se entiende que no se destine lo necesario para algo tan vital como es el mantenimiento de nuestros ríos, su vida, que es la de todos nosotros.

La excusa de los Ayuntamientos es, que de qué sirve que uno de ellos lo haga si los de río arriba o río abajo no lo hacen y es una excusa lógica, pero que esconde muchas veces la falta de voluntad política de hacerlo y la opción de destinar sus recursos a otro tipo de obras más rentables electoralmente.

Pero el problema desborda hoy los intereses electorales o localistas de los responsables locales y se ha convertido en uno de los más graves de la Comunidad desde el punto de vista sanitario e incluso —lo incluyo en segundo término— económico, y requiere una actuación decidida de todas las Administraciones Públicas.

Las Comisaría de Aguas, la Junta de Castilla y León y las Diputaciones provinciales deben elaborar con toda urgencia un plan de saneamiento de nuestros ríos, por cuencas, y obligar a los Ayuntamientos, industrias y explotaciones agrarias a depurar sus aguas residuales.

Debe este Plan contemplar las posibilidades de nuestras Corporaciones locales —que son escasas— poniendo a su disposición recursos técnicos y económicos, teniendo en cuenta que, en función del diseño de la depuradora, será más o menos asequible su mantenimiento, pero una vez realizado y aprobado el Plan debe obligarse a su realización, incluso establecimiento como condición para otras subvenciones el que esta función esté resuelta y funcionando correctamente.

Debe conseguirse que la propia Junta de Castilla y León, las Diputaciones o futuras Mancomunidades de Municipios creen un servicio de mantenimiento de estas depuradoras que para un solo Municipio resultaría difícil de afrontar.

Este es el reto y la cuestión no admite dilaciones. Tanto la Junta como las Diputaciones deben prever en sus próximos presupuestos lo necesario para este programa. Esperemos que el próximo verano no existan ya las largas listas negras de nuestros ríos, que alejan, no sólo el turismo, sino a los propios nativos de nuestros pueblos si en el suyo no tienen garantías sanitarias para su recreo y el de sus hijos.

España, esa contradicción

Helena Saña

El gran crítico alemán Alfred Kerr, escribió después de una larga gira por España, en 1924: «España no es una parte, sino un misterio de Europa». Creo que su diagnóstico no ha perdido validez, y esta es la razón de que nuestro país siga siendo un enigma para los extranjeros y dé pie a las opiniones más dispares.

Algunos visitantes se enamoran para siempre de España, otros se marchan desencantados y convencido de que, en efecto, África empieza en los Pirineos. Muchos nos idolatran, otros nos aborrecen. ¿Dónde está la verdad? Creo que en medio, como casi siempre.

Por lo que a mí respecta, me han parecido siempre sospechosas todas las interpretaciones unilaterales sobre España, tanto las apologéticas como las críticas. Nuestro país es sólo explicable desde una perspectiva dual que tenga en cuenta su radical complejidad y renuncie a los simplismos folklóricos de la «typical Spain» difundidos por las agencias de turismo.

No somos probablemente tan sublimes como pretenden los apóstoles de la raza ni tan miserables como han afirmado los propagadores de la leyenda negra. Somos un pueblo antitético y complejo, con grandes defectos y grandes virtudes, capaz de cometer viles canalladas y de sacrificarlo todo a un ideal superior, una síntesis extraña entre Torquemada y Don Quijote, entre barbarie y cultur, entre primitivismo y nobleza.

Hay pueblos lisos, como el francés, o pueblos-máquina, como el alemán; el nuestro es un pueblo que vive en estado de desequilibrio permanente, subido a alguna cima elevada o sumido en un abismo profundo, como Ramiro de Maeztu había descubierto ya: «Pero ya antes del siglo XV se percibe en el pueblo nuestro una duplicidad espiritual, que parece serle característica».

España ha sido siempre una jornada taurina permanente: sol y sombra, pasodobles y sangre, claveles y banderillas de fuego, aplausos y estocadas de muerte, clarines y cornadas, olés y maldiciones, alegría y luto, trajes de luces y espadas homicidas. Esta ha sido la eterna dialéctica hispana, aquella dialéctica que Blasco Ibáñez llamó de «sangre y arena».

Nuestro país es una gran contradicción. Todo en él

es desigual y paradójico: el paisaje, los hombres, las costumbres, la historia. España fue el primer país europeo que consiguió la unidad nacional, pero ningún pueblo del continente ha estado tan desunido como el nuestro. El imperialismo moderno se inicia con Carlos I y Felipe II, pero los primeros en enfrentarse a él no son los extranjeros, sino los Comuneros de Castilla.

El feudalismo echó pocas raíces en España —para pesadumbre de Ortega y Gasset— pero pocos países europeos han conocido tanta opresión social. España ha sido el país de la Inquisición y de los autos de fe, pero ningún pueblo ha quemado tantas iglesias como el nuestro.

España ha estado gobernada a menudo por regímenes dictatoriales y autoritarios, pero a la vez ha sido el país de las revoluciones, los levantamientos populares y las luchas sociales. En Europa nos consideran como una nación cavernícola, pero el gran hispanista Richard Herr ha recordado que la España medieval es «la cuna de la tradición liberal», «the Birth of Liberal Tradition», y los flamantes europeos que emplean esta palabra como si fuera un monopolio inglés o francés, olvidan que es de extracción española y que forma parte de nuestras raíces históricas y cívicas más profundas. De ahí por ejemplo que Calderón la use a menudo como sinónimo de tolerancia y alteza de miras.

El patriotismo y el sentido de la independencia han formado parte esencial del alma ibérica —ya desde Saigón y Numancia—, pero no hay ningún país que se haya despreciado tanto a sí mismo como el nuestro, ningún país donde se critique con tanta fruición lo propio. Desde Felipe II, el centralismo es uno de los males crónicos de España, pero paradójicamente, el nuestro es uno de los pocos países europeos que conserva con pleno vigor sus idiomas vernáculos y sus peculiaridades regionales, un hecho que se remonta también a nuestra gran tradición municipalista y foral de la Edad Media.

Con esta España contradictoria y dual hemos vivido mal que bien largos siglos y con ella tendremos que seguir viviendo, porque no tenemos otra ni podemos improvisar tampoco una España ideal, como se imaginan ciertos candorosos tecnócratas y políticos.

Yo no me he hecho nunca ilusiones fáciles sobre nuestro país, porque conozco que en su pecho, como en el del Doctor Fausto de Goethe, late dos almas distintas, pero ni en los momentos más críticos y desalentadores he perdido la esperanza de que un día la parte noble y constructiva se imponga sobre la cainita y destructiva.

Cartas al DIARIO

Un lector perplejo

Escribo para manifestar mi perplejidad ante los anuncios que la Junta de Castilla y León, de mayoría socialista, ha colocado en tantos lugares, en los que nos dice: «Caminamos», que deben querer transmitir: «No os preocupéis, que todo va bien».

Es evidente que todo no va bien, y que si caminamos, es hacia atrás: el paro aumenta, la inflación no baja, el gasto público (con «Azor» incluido) crece, los impuestos se están yendo a las nubes, de la seguridad pública qué vamos a decir, el consumo de drogas es estimulado, el aborto ya ha ejecutado a los primeros niños...

Protesto de que utilicen mi dinero, el dinero de los impuestos, dinero de los ciudadanos, en lanzarnos mensajes adormecedores a los mismos ciudadanos.

Esto mismo hacen en países de regímenes totalitarios. Enormes carteles... de paja, y poco trigo.

Luis Bezana

Respuesta de Román García a una crítica sobre el concurso de carrozas

En contestación a la «Carta al Diario», titulada «El concurso de carrozas», aparecida en ese periódico el pasado día 15, paso a manifestar lo que sigue:

—Que alguien desee replicar a mis puntos de vista expuestos de manera cordial y desenfadada en una entrevista publicada en el DIARIO DE BURGOS me parece lícito y muy democrático, y por supuesto, nada tengo que objetar a ello. Pero, lo que ya no me parece tan natural y hasta cierto punto sospechoso es el intentar «incordiar» (en su acepción familiar), recriminando mis declaraciones después de transcurrido un plazo superior a los cuarenta días de publicadas las mismas. Ya se lo ha pensado, ya.

Efectivamente dije: «Somos los mejores». Cualquier entrenador deportivo, cualquiera que capitaneé a un número de personas ante la inminente participación en un concurso o competición trabajando, desinteresadamente, para conseguir un bien común, se expresaría en estos mismos términos por el simple objeto y finalidad de levantar el ánimo y la moral a su gente, intentando así empujar al conjunto al máximo esfuerzo y a la entrega total. Cuestión esta que se contempla en la más elemental psicología de grupo en el plano de la competitividad.

Por otra parte, a nadie puede sorprender que, al no saber perder con elegancia en el terreno artístico y participativo, algunos individuos intenten buscar notoriedad y protagonismo por los cauces poco nobles de la difamación. Me voy a explicar.

Desconozco si los conceptos que se vierten en el escrito del presidente de la Asociación de Cabezas de Familia Juan XXIII han sido tomados unilateral o asociativamente. Pero el que el Sr. Menéndez Benito pretenda públicamente, además de insultarme, darme lecciones de comportamiento social y dejar en entredicho mi fama y mi generoso ánimo de colaboración es una cuestión que no debo permitir y de la que muchos burgaleses pueden dar fiel testimonio de que es todo lo contrario.

En cuanto al vocablo «espabilar»: **despabilar**, puede el Sr. Menéndez dormir tranquilo si su conciencia le deja, puesto que efectivamente: para un mejor prestigio, mayor vistosidad y sobre todo para una mínima y más cuidada calidad y elaboración artística en el Concurso-desfile de Carrozas, no me refería, como cualquier persona de buena intención puede suponer, a: «sacudir el sueño» «despachar con presteza», «quitar la pavesa del pábilo», «matar», y muchísimo menos **«Robar ocultamente»** porque ese no es mi estilo. Como tampoco lo es, ni ha sido, ni lo será pretender: «espabilar el fallo del jurado», en el sentido peyorativo e insultante que el Sr. Menéndez pretende adjudicarme.

En cuanto a la observación que me hace sobre el empleo del dinero presupuestado por el Ayuntamiento para subvencionar y de alguna forma contrarrestar los desvelos, empleo de materiales, en definitiva, el capítulo de gastos, se contesta por sí mismo a la vista de los resultados que se exhiben y, una vez más, me ratifico en la opinión que ya expuse; aún reconociendo que al generalizar en un tema se corre el riesgo de no acertar al cien por cien. Y este puede ser el caso, no lo dudo, de la carroza de su Asociación.

Sin intención de dar consejos a nadie, sí sugiero al señor Menéndez que cuide sus expresiones escritas o habladas. El uso indebido de ciertos posesivos puede resultar temerario y no ajustarse a la verdad. Ejemplo: cuando Vd. —veladamente— amenaza al pueblo de Burgos y pretende coaccionar al resto de las Peñas y Asociaciones a no presentar carroza al aseverar: «que el próximo año espabilen tanto que sólo desfile su carroza». Lamentable.

Otrosí: la carroza no es **mía**, pues es del dominio público que la plataforma es propiedad del Ayuntamiento y que la confección de la carroza se lleva a cabo gracias a la ilusión y al esfuerzo de todo un leal y eficaz equipo de trabajo y del espíritu del resto de los componentes —en nuestro caso— que formamos la Peña Recreativa Castellana.

Yo, simplemente, me limito a presentar el boceto y a dirigir su realización, deseando al respecto dejar clara constancia y afin de evitar posibles dudas y, sobre todo, suspicacias que ni soy, ni presumo, ni pretendo ser profesional en el campo laboral y artístico de las carrozas. Mi profesión, aún siendo —como se sabe— artística, camina por otro rumbo.

¡Ah!, me parece muy bien y están Vds. en su perfecto derecho de «haber quedado sin espabilar, pero con la satisfacción de la obra bien hecha».

Modestias aparte, nosotros: la Peña Recreativa Castellana y su sección de Blusas «Los Mangas», ¡también!

Román García Rodrigo

Esta tarde, inauguración de ELCO

Don José Luis Montes de la Cal nos comunica que esta tarde, a las ocho serán inaugurados los locales de «Economatos Laborales Concertados» ELCO, que están instalados en la calle Federico García Lorca, números 11 y 13.

Inauguración de obras en Tordómar y Pinilla de los Moros

Asistió el presidente en funciones de la Diputación

En la tarde de ayer, el presidente en funciones de la Diputación, don José María Olmedo González, se trasladó al pueblo de Tordómar, especialmente invitado por el Ayuntamiento, para asistir a las fiestas y a la inauguración de la Casa Consistorial, cuyo proyecto de obras ha supuesto una inversión de 8.200.000 pesetas.

A su llegada a Tordómar, el señor Olmedo fue recibido por el Ayuntamiento presidido por su alcalde, don Clemente Martínez y la casi totalidad de los vecinos de la localidad.

En la inauguración de la Casa Consistorial el alcalde pronunció unas palabras en las que puso de manifiesto la necesidad que se tenía de contar con un nuevo edificio para el Ayuntamiento agradeciendo la ayuda recibida de la Diputación para la ejecución del proyecto.

Por su parte, el presidente en funciones de la Diputación exhortó al Ayuntamiento y al pueblo a seguir trabajando para alcanzar nuevas mejoras para la localidad.

Hoy, inauguración de obras en Pinilla de los Moros

Hoy, miércoles, el señor Olmedo González se trasladará a Pinilla de los Moros, en cuya localidad y coincidiendo con la fiesta del veraneante, se inaugurarán las obras de pavimentación y de abastecimiento y distribución de aguas, las primeras con una inversión de cinco millones y las segundas de dos millones de pesetas.

A los actos han sido invitados por el Ayuntamiento, que preside don David Moreno Moncalvillo, parlamentarios burgaleses.



Hoy, festividad de San Agustín

Hoy, celebra la Iglesia la festividad de San Agustín. Por lo que hace a Burgos, el obispo, santo y sabio, de Hipona tiene una gran veneración, como la tiene dentro del entramado de la Hagiografía, considerado como uno de los puntales de la fe. Traemos la portada del Monasterio de Santa Dorotea (Agustinas Canonigas), de especial significación en la ciudad, pero podrían citarse a las Agustinas de la Madre de Dios, al monasterio de La Vid o, más recientemente, a los Agustinos Recoletos ubicados en La Castellana, dicho sea a vuelo de pluma y como mínimo homenaje al gran Santo.

Toma y lee...

Imanol Larrinaga, O.A.R.

A primera vista, el título bien podría parecer un spot publicitario en el contexto de una sociedad tan fuertemente implicada en el consumismo o, también, un reclamo que tienta el ánimo y luego el bolsillo para poder adquirir un producto que hoy

es novedad y mañana... es historia. Ciertamente que no es un anuncio más, uno de tantos que proliferan con desigual suerte en el mercado y que tienen su garra y su momento oportuno.

Me pregunto si el título con que encabezo estas líneas puede tener actualidad, máxime cuando son ya casi 16 siglos de su primer eco en un mundo tan personal y de tanta repercusión. ¿Es una frase más? ¿Un algo que suena como novedad y luego desaparece...? Estos y otros parecidos interrogantes merecen la pena tenerse en cuenta a la hora de precisar una respuesta.

Agustín de Hipona, luego San Agustín (345-430) dice así en las confesiones: «he aquí que oigo de la casa vecina una voz, no sé si de un niño o de una niña, que decía cantando, y repetía muchas veces: ¡Toma y lee!, ¡Toma y lee!» (VIII, 12,29).

Jamás había escuchado Agustín aquel estribillo; lo dice él mismo tratando de recordar si en sus años infantiles o en otra cualquier época de su vida hubiera una canción, algo que se asemejara a lo que había escuchado ahora en el huerto de Milán.

Un hombre como Agustín, inquieto busca-

dor de la Verdad, peregrino incansable por tantas sendas tortuosas, abrió el libro y «leyó el primer libro que encontrase... No quiso leer más, ni fue menester, pues apenas leída esta sentencia, como si una luz de seguridad se hubiera difundido en mi corazón, todas las tinieblas de la duda se desvanecieron» (ib.).

De esta manera, en un contexto humilde y agradecido, Agustín escribió esta bellísima página de su último y definitivo paso para una conversión total a Dios. Una conversión que, andando el tiempo, impregnará modélicamente el espíritu de tantos buscadores de la Verdad para dar a sus vidas la auténtica respuesta a su deseo innato de felicidad...

El «Toma y lee» supone, pues, en la historia personal de Agustín, una respuesta satisfactoria a los problemas más fundamentales del hombre, sediendo de Dios y deseoso de culminar la singladura difícil de una navegación

espiritual hasta llegar a buen puerto. Agustín, ¡durante cuánto tiempo! había sufrido en su propia realidad personal el riesgo de encontrarse a sí mismo, de encontrar a Dios... Es una búsqueda sincera, sin otros sucedáneos momentáneamente felices, basada en la gracia de Dios, «más íntima en mí que yo mismo», que se manifestaba día tras día «más dulce que todo deleite, más claro que toda luz, más sublime que todo honor, pero no para los que son sublimes en sus ojos» (IX, 1,1).

San Agustín, en su contexto de actualidad en experiencia cristiana y en mensaje, es una interpelación, un desafío al hombre de hoy, «enfermo y atormentado». ¿Acaso no es una llamada a la esperanza, al optimismo, a la liberación de tantas ataduras que dificultan el caminar del espíritu? Agustín escuchó en la fe y sin reticencias el eco de la llamada divina; no es un estribillo más lo que él escuchó. Dios estaba esperán-

dole como en tantas otras ocasiones...

De todo esto, una consecuencia muy importante: el descubrimiento de la transformación interior de un hombre, sintetizada en dos frases llenas de sentido y siempre válidas: «nos has hecho para Ti, y nuestro corazón está inquieto hasta que descansa en Ti. (Confesiones I,1), y «tarde te amé, hermosura tan antigua y tan nueva, tarde te amé» (ib. X,27.38).

Hoy, 28 de Agosto, festividad de San Agustín, resuena, también, como un maravilloso don de Dios que invita a la verdad del corazón, la frase que inmortalizó la vuelta definitiva al Señor de quien sería en la Iglesia un gran maestro de la interioridad trascendente. Cabe pensar, con razón, que al igual que Agustín, el «toma y lee» puede, en unas circunstancias tan personales y propias, cambiar el corazón de tantos hombres que buscan... la Verdad y que todavía están lejos de sí mismos.

AUTOMOVILES SOTO Y ALONSO

DOMINGO, DIA 1.º DE SEPTIEMBRE Y TODOS LOS DOMINGOS Y FESTIVOS

A LAREDO

Salida: 7,30 de la mañana.

A SANTA CASILDA

Salida: 9,30 de la mañana.

Salidas y despacho de billetes: ESTACION DE AUTOBUSES.

Taquilla n.º 3. 266471 y 265340

«Tierras del Cid» participó en el VI Festival de Folklore de Villablanca

El pasado día 25 regresó de tierras andaluzas el Grupo de Danzas «Tierras del Cid», después de participar en el VI Festival Internacional de Folklore de Villablanca en la provincia de Huelva.

Este festival que se celebra anualmente en esta bonita localidad onubense, disfrutó en esta ocasión con la presencia de grupos de Portugal, Turquía, Polonia, Murcia, Cuenca, Palencia, Huelva y Burgos.

La intervención del Grupo de Danzas «Tierras

del Cid» resultó todo un éxito tanto por la originalidad y ejecución de las danzas, entre las que destacó «El Arco» de Frías, como por la variedad de vestuario, ya que además fue el único grupo que cambió en tres ocasiones de indumentaria. Tras finalizar su actuación, fue felicitado personalmente por un manager internacional de folklore que se encontraba en Villablanca acompañando al grupo polaco, y que demostró gran interés por este grupo de danzas de nuestra capital, llegan-

do incluso a invitarlo para visitar Polonia y realizar allí una serie de actuaciones el año próximo.

Además de conocer y convivir con gentes nuevas, estos tres días le han servido al Grupo de Danzas «Tierras del Cid» para ver lugares de gran belleza artística como Moguer, Sevilla, Palos de la Frontera, Mérida.

Así pues, podemos decir que este viaje realizado por este Grupo de Danzas ha resultado de gran interés en todos los sentidos.

Las JJ. CC. en contra del reparto de ayudas de la Junta al asociacionismo

Criterios injustos en el reparto, según la Secretaría de Finanzas

Las Juventudes Comunistas de Castilla y León están en contra de los criterios que ha seguido la Dirección General de la Juventud para asignar las subvenciones a las organizaciones juveniles de la región, según explica en un comunicado la Secretaría de Finanzas de las JJ. CC. de Castilla y León.

Las subvenciones, dicen, han obedecido a un

Notas y avisos

SEU de Burgos

El Sindicato Español Universitario de Burgos, pone en conocimiento de los estudiantes burgaleses que cursen estudios de COU, FP II y Universidad, que, a partir del 1 de Septiembre funcionará un Departamento de información universitaria.

Todos aquellos estudiantes interesados en recibir gratuitamente información acerca de carreras universitarias, normas para el ingreso en la Universidad, planes de estudios, becas, estudios de la UNED y, en general, toda la información que necesiten, tanto si van a comenzar sus estudios universitarios como si ya lo han hecho, pueden ponerse en contacto con el SEU a través del apartado número 465 de nuestra ciudad, indicando Departamento de Información Universitaria y exponiendo su problema con la mayor claridad posible.

Asimismo, podrá obtenerse información sobre leyes educativas (LRU, LO-DE), la reforma experimental de las enseñanzas medias, etc., así como todas las salidas profesionales y oposiciones que se pueden realizar después de finalizar los estudios de BUP, COU, FP y Universidad.

Secretaría de Acción Sindical

Adjudicación de obras para la autovía Madrid-Burgos

Ha sido adjudicado, mediante contratación directa, el servicio de asistencia técnica para apoyo de campo de la zona comprendida entre San Agustín de Guadalupe y Boceguillas, a lo largo de la futura autovía Madrid-Burgos, a la empresa Protoin, S. A., por un presupuesto cercano a los diez millones de pesetas.

Mapa de riesgos en la cuenca del Ebro

El Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo ha resuelto adjudicar la contratación de servicios técnicos para la redacción del estudio «Mapa de riesgos potenciales y acciones para prevenir y reducir los daños ocasionados por las inundaciones en la cuenca del Ebro», a la empresa consultora Ingeniería 72, S. A., en la cantidad de 19.638.340 pesetas.

«Salomé», un día más en el Polideportivo

Nuria Espert opina que la obra puede llegar a todo el público

«Salomé», adaptación de Terenci Moix de la originaria obra de Oscar Wilde, que la compañía de Nuria Espert está representando actualmente por toda España, y que ayer martes se puso en escena en el Polideportivo municipal «El Plantío» con una sensacional acogida por parte del público burgalés (a la 1 de la tarde no había ya una sola entrada) se prorroga un día más en nuestra ciudad. Es decir, hoy

también, en el mismo lugar, y a la misma hora, Nuria Espert y su compañía actuarán para nosotros. La decisión no vio la luz hasta no estar resueltos algunos problemas con lo que debía enfrentarse la compañía. «Afortunadamente -en palabras de Nuria Espert todo se ha resuelto y un día más podremos actuar ante una ciudad con una tradición teatral tan importante».

«Salomé» no es un obra de teatro, sino un poema dramático de extraordinaria belleza y una gran crueldad, rodeado, desde el momento de su estreno en París, de polémicas y escándalos». Así define Nuria Espert la obra teatral que -dicen- Oscar Wilde escribió pensando en Sarah Bernhardt para el papel principal, «El atractivo de la obra surge de la emoción que produce la transgresión, que se sitúa cada vez más lejos porque las sociedades se van haciendo más permisivas».

La adaptación de Terenci Moix se estrenó en Mérida el 27 de Junio y en Madrid el 24 de Julio. La crítica, con su opinión personal acerca de la obra, coincidió en un punto: el excesivo protagonismo de Herodes, papel interpretado por el actor Carlos Lucena. Sin embargo Nuria Espert afirma de la traducción de Terenci es fidelísima porque el protagonista de este personaje está recogido en el escrito de Wilde, papel que además, a su entender, es el

elemento desencadenante, un papel grandioso y maravilloso.

«Unicamente lo que Terenci ha hecho -continúa la actriz- es quitarle al poema dramático las excesivas repeticiones, y añadir un monólogo, antes de la danza, que considero magistral y el corazón del espectáculo, junto con la danza y los diez minutos finales. «Salomé» es, sin duda, la más hermosa de todas las obras de Oscar Wilde, su crueldad y belleza inigualable ha contribuido a crear uno de los más hermosos poemas teatrales, lo que, asimismo, ha posibilitado el que nos haya salido un hermosísimo espectáculo.

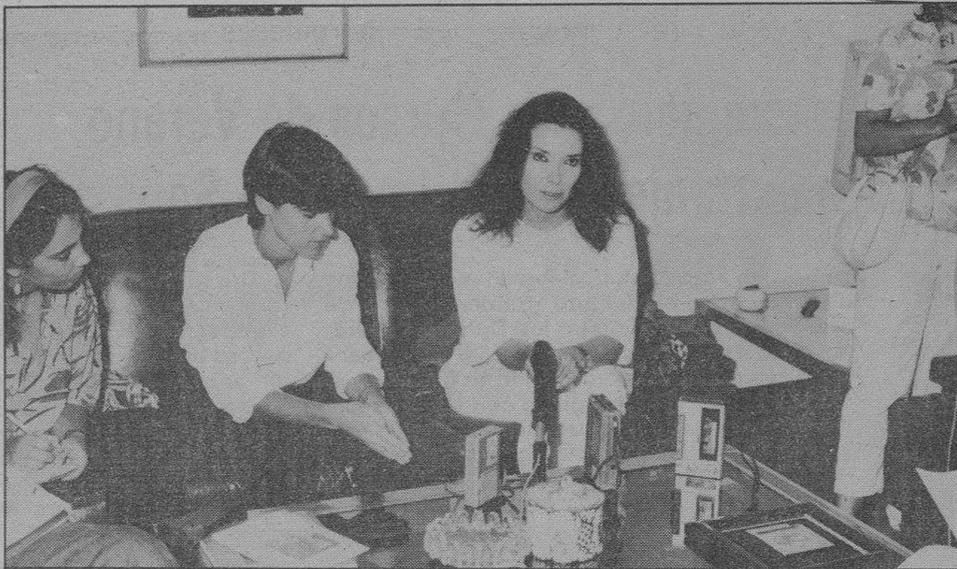
Además, de ser elegida por su indiscutible calidad y belleza, es una obra fácil de comprender por un público no especializado.

El montaje del escenario es espectacular

La espectacularidad del montaje será corroborado obviamente, por cuantos pudieron asistir ayer a su

representación. Pero ha sido también la mayor dificultad a la que ha tenido que enfrentarse el grupo teatral, dificultad en los materiales elegidos en el medio en que se desenvuelve la obra. La piscina central es el hallazgo genial y es lo que hace temer a Nuria Espert cada minuto desde que comienza este espectáculo. «Es un elemento de belleza sobrecogedora que llega a la emoción».

La compañía que viaja con Nuria Espert está compuesta por 22 actores, entre los que cabe destacar a Tony Isbert, Carlos Lucena, Félix Rotaeta, Mayrata O'Wisiedo y Manuel de Benito, en los papeles principales. También participan en la obra unas 14 ó 15 personas que no hablan, 3 músicos en vivo, y al margen de la representación, diez y once técnicos. En total vienen a ser unas 48 personas. «La relación -entre la compañía- comenta Nuria Espert es de profunda unidad. Las dificultades con las que tenemos que enfrentar-



nos en la temporada de verano (viajes, escenarios al aire libre, etcétera), nos ha hecho un equipo compacto».

-Un escenario improvisado es una experiencia fantástica-

En relación con estos escenarios improvisados en los polideportivos y plazas de toros de las diversas ciudades por las que la compañía de Nuria Espert ha pasado, ella misma nos confiesa que es una experiencia fantástica, pues este teatro del verano les acerca a un público diferente al que acude en invierno a las temporadas teatrales, un público que busca diversión, pero cuanto más bella e inteligente, mejor. Para ellos ha sido cruda esta Salomé, y para y por ellos ha trabajado Nuria en una plaza de toros, algo que reconoce no haber hecho nunca.

«Es excitante la concen-

tración profunda de la luz; la potencia aísla nuestro inmenso decorado del resto, y las gradas de la plaza de toros se vuelven a las gradas de un anfiteatro. Eso sucedió ayer, y hoy sucederá lo mismo. Esas 1.500 personas que ayer contemplaron este espectáculo es el número ideal para disfrutar de esta representación poética».

-Salomé «le va» a Nuria Espert-

No existe, desde luego, ningún parecido entre la personalidad de Salomé, «una perversa de cuidado» y Nuria Espert, «una persona muy buena», pero, dejando ese aspecto, la actriz piensa que es un personaje que le va, que puede tener sus características personales y eso es algo que no le ocurría desde hace tiempo, porque en los últimos siete años había representado papeles alejados de su naturaleza o como «Doña Ro-

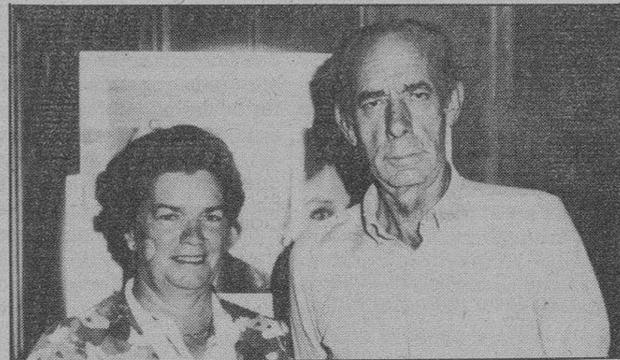
sita la Soltera» o «El lenguaje de las flores» de García Lorca. «Así es que me siento relajada al ponerme esas maravillosas ropas y sentir que el esfuerzo tiene que ser sólo el de interpretación, no de adecuación física».

Nuria Espert acoge las críticas como un gran estímulo, algo a lo que está acostumbrada. «El teatro nuevo que trata de ser diferente es normal que sea polémico», y es una de las razones por las que ese teatro se hace».

La compañía tiene previsto visitar Salamanca, León, Valladolid, Logroño, Zaragoza, para concluir el 15 de Septiembre en Ateas. Unas 100.000 personas se calcula que habrán visto la obra al acabar la temporada de verano, después de lo cual Nuria Espert piensa tomarse unas merecidas vacaciones, sin piscina, por supuesto.

María Grijelmo

DE VACACIONES GRATIS CON LA CAJA DEL CIRCULO



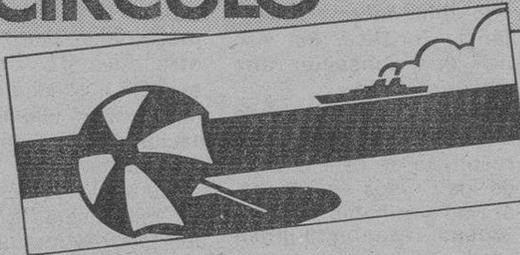
A LONDRES

D. FELIX MONEO CARASA y su ESPOSA, de BRIVIESCA, C/. Pedro Ruiz, 48. Agraciados en nuestra Oficina de esa localidad.



A CANARIAS

D. LUIS GARCIA RODRIGUEZ y su ESPOSA, de BURGOS, Petronila Casado, 47. Agraciados en nuestra Oficina Principal.



CRUCERO POR EL MEDITERRANEO

D. JUSTO CHICOTE CASADO y su ESPOSA, domiciliados en SONCILLO (Burgos). Agraciados en la Oficina de esa localidad.

Desde el 2 al 25 del próximo mes de Septiembre, queda abierta la matrícula para el Curso de **DAMAS DE SANIDAD MILITAR**.

Se pone en conocimiento de las aspirantes, que para el ingreso en dicho Curso, será necesario el título de Bachiller Superior o equivalente.

IV CICLO DE CINE
«FANTÁSTICO Y DE TERROR»
Y SOLO A 100 PESETAS

GRAN TEATRO

¡¡Hoy, miércoles!!
A las 5,30, 8 y 11 noche
FRANK LANGUELLA
LAURENCE OLIVIER
y DONALD PLEASANCE
en



A lo largo de la historia, llenó de terror el corazón de los hombres y de deseo el de las mujeres.

EN TECHNICOLOR y DOBLADA AL ESPAÑOL

(No recomendada menores 15 años)

PRECIO UNICO ESPECIALISIMO
BUTACA 100 PESETAS

GUIA FACULTATIVA

ENRIQUE INCLAN MEDICO

Consulta: de 12 a 2.
Vitoria, 15-1.º. Burgos
Teléfono: 204073.

L. MATA DIEGO PODOLOGO

Ortopedia del pie.
Avda. del Cid, 46, 1.º.
De 11 a 2 y 4,30 a 7,30.
Teléfono 227297.



CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO

Con una recepción a las autoridades burgalesas

Se despidieron los Cursos de Verano para extranjeros «Merimée-De Sebastián»

Con un acto oficial celebrado ayer, a la una de la tarde, en el Instituto «Cardenal López de Mendoza», se despidieron los Cursos de Verano para extranjeros «Merimée-De Sebastián» que se han venido desarrollando en Burgos desde el pasado día 2 de Agosto con la asistencia de ciento ochenta y cuatro alumnos, en su mayoría de procedencia francesa, aunque hay que reseñar que una treintena de ellos pertenecían a la Universidad alemana de Braünsschweig.

En este aspecto centró buena parte de su intervención final el director español de los cursos, Fernando Celada, quien aprovechó para dar las gracias por la colaboración al centenar largo de familias burgalesas que han acogido en sus hogares a los alumnos que han participado en los cursos, «a través de las cuales —añadió— han podido conocer las tradiciones y costumbres españolas».

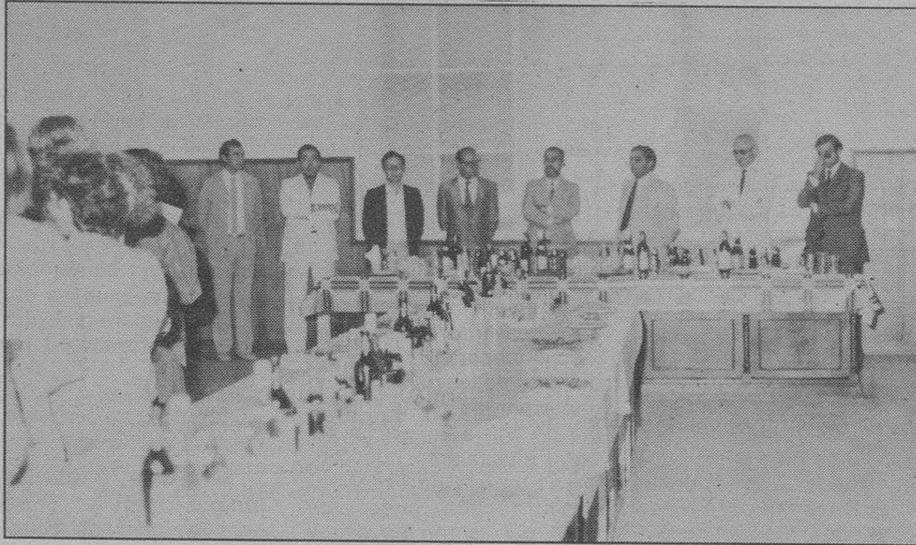
Recuerdo de Burgos

Tras agradecer la colaboración a las instituciones y organismos que han participado en la financiación económica de los cursos, que se han saldado con un presupuesto de tres millones y medio de pesetas, despidió a los alumnos deseando que su estancia en Burgos haya sido fructífera. «Que el recuerdo de Burgos —afirmó— haya quedado profundamente grabado en vuestras vidas. Buen viaje».

Por su parte, Henri Ayala, director francés, agradeció asimismo, a las entidades colaboradoras su aportación y apoyo a los cursos y a la ciudad de Burgos por la acogida a los alumnos extranjeros.

También el alcalde accidental, Enrique del Diego, que asistió a la recepción acompañado por el delegado territorial de Transportes, Turismo y Comunicaciones, Javier Ahedo, así como otros representantes oficiales del Gobierno Civil, Diputación provincial y otras instituciones y organismos burgaleses, tomó la palabra para mostrar su esperanza de que el próximo año asistan más alumnos y que esta iniciativa siga adelante.

Durante casi un mes de actividades docentes y un amplio programa de actos culturales en el que se han incluido actuaciones de grupos de danzas burgaleses, teatro, música y visitas histórico-culturales, los alumnos que han asistido a esta nueva edición de los cursos han podido perfeccionar sus conocimientos de castellano incluido el comercial, una novedad de este año— y además acercarse a la cultura y el arte de Burgos y, en general de España.



Un momento de la recepción de los Cursos de Verano a las autoridades burgalesas.

Para el alcalde en funciones, al margen de la colaboración que se presta, hay que destacar como factores fundamentales del mantenimiento de los cursos «a los propios alumnos que, año tras año, llegan a Burgos para participar en ellos, al profesorado, tanto español como francés, que presta una total dedicación a su labor y a la ciudad de Burgos que quiere que sigan celebrándose aquí los cursos». Habló también de hermanar no sólo de hecho, a través de los lazos afectivos que ya existen, sino de derecho a Burgos y Toulouse, así como a la alameda de Braünsschweig. Por último, hizo un ruego a los alumnos y les pidió que fuesen «embajadores —dijo— de nuestra ciudad».

Mayor apoyo

Este año los cursos han contado, por primera vez, con una importante subvención de la Delegación Territorial de Transportes, Turismo y Comunicaciones de cuatrocientas mil pesetas, similar a la

del Ayuntamiento. «Espero —declaró Javier Ahedo— que sigamos mejorando esta colaboración, que el próximo año no será sólo de subvención. Hay que buscar una fórmula mejor de cooperación. Nuestra disposición es total y si este año ha sido de subvención por la premura de tiempo con la que se nos solicitó la colaboración, nuestra intención es conseguir un contacto mayor dado que estos cursos, al margen de su carácter cultural, tienen una enorme importancia turística. Por eso hay que conseguir una mayor relación».

Por su parte Fernando Celada cuestionado por el resultado de esta edición de los Cursos de Verano, afirmó que había sido positivo y que se habían cumplido las expectativas, si bien, señaló que de cara al próximo, era necesaria «una consolidación de las actividades culturales tales como actuaciones, conferencias, etcétera».

Sobre la posibilidad de organizar en la universidad de Toulouse unos cur-

sos de verano para alumnos burgaleses, el director español reseñó las dificultades que existen para ello. «Supera —afirmó en mucho nuestras posibilidades. No hay demanda de estudiantes que quieran perfeccionar su francés en Francia, principalmente por un problema económico. No es lo mismo que vengan los franceses, con francos, a Burgos, que vayamos nosotros, con pesetas, a Toulouse. El poder de la moneda es muy distinto y a nosotros nos resultaría mucho más caro. Existe otra cuestión y es que existe un predominio del inglés como idioma internacional, entre otras circunstancias».

Junto a las ochocientas mil pesetas que han aportado Ayuntamiento y Junta, hay que contabilizar una subvención de ciento cincuenta mil pesetas de la Diputación y las setenta y cinco mil de la Cámara de Comercio, entre otras entidades colaboradoras entre las que se encuentran las Cajas de Ahorros burgalesas.

Y van ocho

Un empresario más recibió una carta firmada con las siglas C. E. C. A.

En ella se pide que esté a la espera «de nuevas instrucciones»

A ocho se elevan los empresarios burgaleses relacionados directa o indirectamente con la construcción que han recibido cartas «en espera de nuevas instrucciones» firmadas con las siglas C. E. C. A.

A diferencia de las primeras cuatro recibidas en Julio, las seis restantes —dos de ellas dirigidas a la misma persona— están fechadas en Lerma, el 14 de Agosto.

El sobre, con la dirección y nombre rotulados en azul y el texto de la carta realizado con papel de carbón para evitar la posibilidad de dejar huellas— se diferencia de las primeras en que no se vierten amenazas ni extorsiones. Tan sólo son indicativas para los amenazados o extorsionados que deberán estar a la espera de «nuevas instrucciones».

Según nuestras noticias, el teléfono es el segundo medio de contacto de esa «banda de delincuentes». Uno de los empresarios extorsionados, recibió una llamada la pasada semana, conminándole a depositar 25 millones de pesetas, el domingo, a las 10 de la noche frente a un supermercado de Andorra la Vieja. La entrega no llegó a realizarse.

Los empresarios afectados, a los que se les ha impuesto un sistema de protección y vigilancia han pedido «la máxima discreción» sobre este asunto que lleva la Brigada de Información.

El comisario jefe, Juan Antonio Martín desterró a D.B. de móviles políticos detrás de las siglas C.E.C.A. y calificó las investigaciones que se llevan a cabo actualmente de «discretas y delicadas».

Incremento notable en robos en el interior de vehículos

En otro orden de cosas, el comisario jefe, que tomó

posesión recientemente de su cargo, comentó su asombro «por la cuantía de robos en el interior de los vehículos» que se vienen produciendo en nuestra ciudad. Juan Antonio Martín que ha ocupado altos cargos tanto en Madrid como en Barcelona y que ha venido destinado de Castellón de la Plana a Burgos subrayó la necesidad de plantear para el próximo año una «operación verano» como la que se realiza en el Levante español destinadas a proporcionar una mayor vigilancia en época estival.

Por el contrario informó del descenso del número de robos en el interior de viviendas.

En cuanto a las nuevas instalaciones policiales —el comisario jefe— manifestó su ilusión para que estas queden inauguradas coincidiendo con el patrono de la Policía, el dos de Octubre, día de «Los Angeles Custodios». Hasta el momento se están dando los últimos retoques al edificio ubicado en el Polígono Río Vena para poder ocuparlo a finales de Septiembre o principios de Octubre.

Finalmente sobre el robo de un muestrario valorado en algo menos de 30 millones de pesetas de joyas efectuado a comienzos del verano, en una tienda del Centro Cordón, afirmó que se ocupaba del caso la Policía judicial y que seguían adelante las investigaciones.

Mientras, un Policía nacional sacaba fotocopias de cuatro denuncias presentadas por extranjeros que habían sido robados en el interior de los vehículos. Con anterioridad, una oportuna detención de cuatro delincuentes posibilitó la entrega de lo sustraído a una familia, en tránsito por nuestra ciudad, antes de que ésta pusiese denuncia del robo.

Se pide un debate público sobre las obras de la Catedral

El colectivo de artistas y arquitectos que manifestaron públicamente su oposición al sistema utilizado en las obras de protección de las vidrieras de la Catedral burgalesa ha lanzado una campaña de recogida de firmas. Con esta medida se quiere promover un debate público con los autores del proyecto en el que participen todos los organismos y sectores de la población interesados en el tema.

Ayer se hizo pública una «carta abierta» en la que manifiestan «aún a riesgo —dicen— de ser calificados de «ignorantes» o «malintencionados» por ciertos técnicos del Ministerio de Cultura» su discrepancia sobre las obras. «Estamos seguros

—añaden— de que el proyecto se habrá elaborado seriamente (...), pero creemos que lo que puede resultar «casi perfecto» en el papel, a veces no se traduce así en la práctica».

«No hace falta —afirman más delante— ser un experto ni contar con más elementos que los ojos, para darse cuenta de que el efecto de los cristales colocados, es claramente antiestético, dando la impresión de que se han cegado los ventanales, quedándose ocultos no sólo el motivo y color de las vidrieras, sino también la filigrana de piedra tan características del estilo arquitectónico de nuestra Catedral».

Los trabajadores de «Cespa» se manifestaron

Los trabajadores de «Cespa», empresa concesionaria de los servicios de Limpieza del Ayuntamiento, realizaron ayer una manifestación, que consistió, exclusivamente, en colocar una pancarta, solicitando un convenio digno.

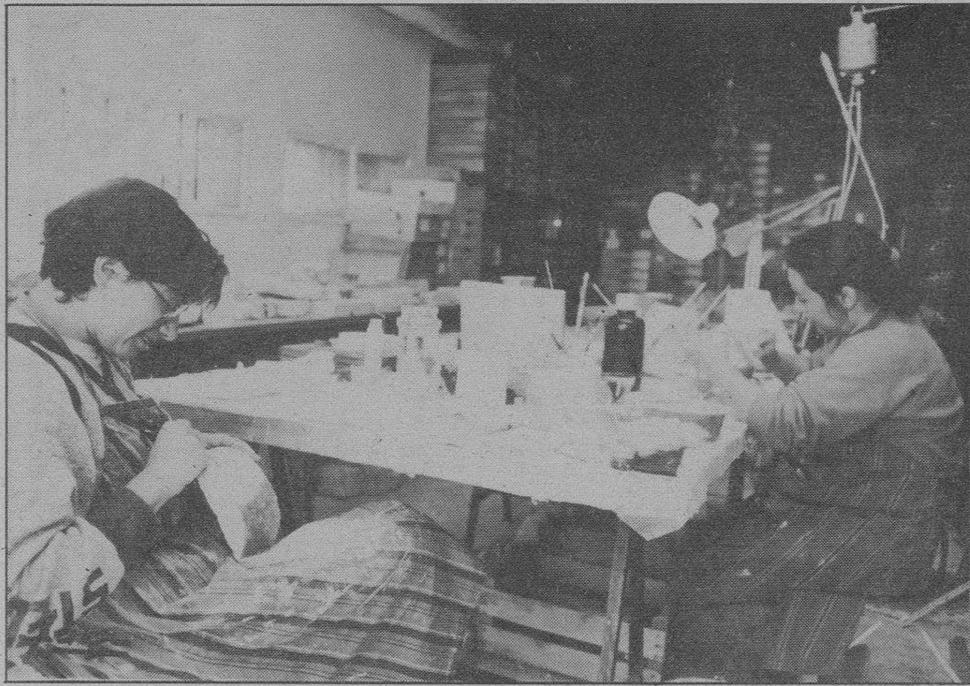
Junto a ella en la Plaza Mayor permanecieron sentados toda la plantilla de la mañana.

Pasadas las dos de la tarde abandonaron esta forma de protesta, pero volverán a repetir durante la mañana de hoy, según se informó a este periódico.





Aspecto del laboratorio donde se almacenan catalogados, los restos hallados en Clunia, mientras el equipo del profesor Palol reproduce gráficamente estos restos



El trabajo de restauración permitirá conocer las piezas tal como fueron realizadas

D. Pedro de Palol hace balance de 27 años de trabajo

«Clunia es ya una institución»

Que el nombre de Clunia estará asociado para siempre al de D. Pedro de Palol es algo suficientemente sabido, además de obvio. Aunque él reivindicó el recuerdo de D. Blas Taracena como iniciador de las excavaciones, no es menos cierto que el nombre de Clunia ha salido a la luz, calibrándose por vez primera la importancia que tuvo la ciudad, como cabeza de un convento jurídico de amplia zona romana, tras los estudios e investigaciones realizados por el catedrático de Arqueología. Unas investigaciones que se remontan al año 1958 cuando el profesor Palol ejercía en la Universidad de Valladolid y que se han ido prolongándose a lo largo de 27 años.

«Durante este tiempo, cada año hemos continuado las excavaciones, interrumpidas sólo en dos ocasiones. En 1969 porque se estaba haciendo la casa, había dificultades de alojamiento y decidimos reflexionar sobre lo hecho. Este año ha sucedido algo parecido, porque llevamos muchos años descubriendo muchas cosas y no hemos tenido medios suficientes de consolidación. No vale la pena destapar edificios, incluso si están maltrechos, si luego no pueden consolidarse. No vale la pena descubrir, si no se puede conservar. Eso por un lado y por otro, que necesitábamos también un trabajo de laboratorio, científico, para elaborar las conclusiones de lo que se excava. Este año ha servido para llevar a cabo ambos propósitos.

El resultado parece bastante alentador.

Tenemos aprobado ya un proyecto de consolidación de los dos edificios de termas, con un presupuesto de 20 millones de pesetas que financiará la Junta de Castilla y León. Quizá para el año que viene esta obra esté ya casi terminada y con ello aseguramos los dos grandes edificios de termas que son únicos en la arquitectura romana hispánica.

Las edificaciones han sufrido considerable deterioro como consecuencia de los rigores de este invierno mesetario, deterioro que vendrá a paliar el proyecto de consolidación que el profesor Palol califica de «espléndido» y que firma el arquitecto D. Antonio Rodríguez Calero, anterior director general de Arquitectura y Vivienda del gobierno regional.

Por lo que al trabajo de laboratorio se refiere, los resultados están prontos a ver la luz. Se plasmarán en 10 ó 12 grandes volúmenes, a modo de compendio de las investigaciones realizadas en campos tan diver-

sos como las inscripciones, monedas, lápidas, cerámicas, grandes edificaciones, etc. Se trata de publicaciones promovidas por el Ministerio de Cultura con las que se pretende acercar al alcance de estudiosos y profanos cuanto se conoce hasta ahora de Clunia, en publicaciones realizadas por los expertos que han participado en los equipos de trabajo bajo la dirección de D. Pedro de Palol. Este pondrá mucho cuidado en que se comprenda que lo realizado en Clunia responde a una tarea de equipo en la que él ha llevado las riendas pero en la que han participado muchas personas, empezando por su propia esposa, D^a Mercedes, arqueóloga también, a quien el profesor Palol achaca buena parte del mérito que se le adjudique a él mismo.

—Hubo años en que teníamos abiertos dos cortes de trabajo. Uno que llevaba Mercedes con un grupo de obreros y otro que llevaba yo con obreros y estudiantes. Ella ha llevado durante años una parte del peso de la excavación, con diario de excavación, dirección de excavación, etc. Además de llevar la casa y todo lo que eso implica.

D^a Mercedes resta importancia a las palabras de su marido, asegurando simplemente que «aquí es muy agradable hacerlo» y mencionando sólo de pasada los problemas de los primeros años. Problemas de alojamiento, de medios, en unos tiempos en los que carecieron incluso de agua corriente.

El «aquí» al que se refiere D^a Mercedes de Palol es una casa de dos plantas y amplio sótano que se levanta a la izquierda y junto a la verja que abre el camino a las excavaciones conocidas. Se trata de una edificación moderna construida en su día por la Diputación, en tiempos de don José Carazo, en la que se aloja el equipo que investiga los

restos arqueológicos hallados en Clunia. La casa es una especie de factoría intelectual por la que se mueven, además de los arqueólogos, arquitectos, dibujantes, restauradores y, en fin, ese equipo al que siempre acaba refiriéndose el profesor Palol. En la planta sótano se realizaban, durante nuestra visita, restauraciones de piezas cerámicas y reproducciones gráficas, todo ello por manos expertas y habituadas a este trabajo. Los resultados de las restauraciones algún día podrán contemplarse en las vitrinas y estanterías del Museo de Clunia. Las reproducciones gráficas están destinadas a las nuevas publicaciones.

—Tenemos ya en prensa dos volúmenes. Uno dedicado a los hallazgos de monedas y la difusión monetaria, con todo lo que ello significa desde un punto de vista económico, y hay un segundo volumen dedicado a las lápidas e inscripciones. Estamos terminando el primer volumen de los dos que se dedicarán a los grandes edificios públicos, el foro, el edificio Flavio que está debajo de la ermita, el teatro, las termas, etc. Tam-

bién se está terminando el libro de Francesc Tussets sobre las sigilatas o cerámicas finas de mesa. Un programa de publicaciones aprobado por la Diputación y la Junta, que se realizará en tres o cuatro años y que completará la gran serie sobre las excavaciones de Clunia. De nuevo el trabajo de laboratorio al que se refirió D. Pedro de Palol, su obsesión por dar a conocer de manera sistematizada el resultado de su labor y el de su equipo. «Un 60% de mi vida científica la he dedicado a Clunia», confesará entre orgulloso y compungido, para recordar enseguida que «por Clunia han pasado la mayor parte de los catedráticos de Arqueología de esta zona, los profesores, los directores de museo, incluso gente que está en puestos importantes de la Administración Pública». Aunque donde de verdad pone empeño el profesor Palol es en la explicación de que Clunia es una tarea de las gentes de aquí, una labor de la Diputación, asumida por aquella en todo momento. Y todavía se nos enfadará un poco si le insinuamos que acaso pudo haberse hecho algo más desde las instancias oficiales. Y es que D. Pedro de Palol, a fuerza de mantenerse en contacto con gentes tan cultivadas y exquisitas como debieron ser los habitantes de la antigua Clunia, parece haber adquirido de ellos una cierta compren-

sión de lo irremediable, de manera que acaba hablando siempre bien de todo el mundo. Muy bien, sin reservas, de la Diputación Provincial, que pronto adquirirá las tierras que corresponden al recinto romano aún en manos de propietarios particulares.

Contrariamente a lo que pudiera creerse, el profesor Palol asegura que las excavaciones tienen reservadas aún muchas sorpresas.

—Estamos empezando a ver claro, por ejemplo, en lo relativo a la circulación monetaria, pero seguimos teniendo graves problemas de interpretación. Tal es el caso de las dos tramas urbanas distintas que en Clunia se cruzan con 45° de desviación. Ignoramos el por qué de estas dos tramas, en qué momento se han podido hacer, qué significa esto. Este es uno de los problemas que ahora tenemos y que, por seguir con los ejemplos, nos ha llevado a descubrir el que llamamos edificio Flavio, una espléndida lección de urbanismo, incluso para los urbanistas actuales, que resuelve ese problema de cruce de las dos tramas urbanas a que me refería.

Con un apasionamiento juvenil se refiere D. Pedro de Palol a Clunia. Y más aún cuando le pregunto por la sorpresa mayor que le ha deparado Clunia a lo largo de estos años de trabajo.



El foro de Clunia, la primera sorpresa del equipo dirigido por don Pedro de Palol.

—No ha sido en una oportunidad, sino en cuatro. La primera, cuando descubrimos el Foro y descubrimos la entidad, dimensiones y calidad de la construcción. La segunda, en el momento que estudiando el Teatro, vimos que estaba edificado bajo los módulos de Vitrubio, arquitecto romano de la época de Augusto, y que tiene un aforo que nunca hubiéramos pensado, con 9.500 asientos. El tercer momento fue cuando el descubrimiento de las Termas, en el año 78, y encontramos dos edificios como los podría tener Roma. Y la última gran sorpresa ha sido el descubrimiento del Santuario Priápico, en el que tuvo parte importante el Grupo Espeleológico Ribereño.

Con ese entusiasmo habla el profesor Palol del número de visitantes que acude a Clunia, y que el año pasado se situó en 14.185.

—La Diputación pretende ahora hacer rentable Clunia, una rentabilidad cultural que pasa porque la gente conozca las ruinas, su significado, su historia. Ahora vamos a consolidar las ruinas, después vamos a cubrir y con la cubierta se hará un itinerario de visita, con pasadizos, carteles, etc. Eso está en el ánimo de la Diputación y esperamos contar con la ayuda de la Junta de Castilla y León. Creo que en unos pocos años, esto lo hemos conseguido. Y cuando esté conseguido, yo me iré a veranear.

Eso, y el Museo, naturalmente. Aunque éste se ve ya como algo posible a corto plazo. Se ha llegado a un acuerdo entre Diputación y Estado de manera que aquella cede los terrenos para levantar el edificio, construcción que asume el Estado, cede en depósito las plazas halladas, se compromete a mantenerlo con su personal y el Museo de Burgos se hace cargo de la dirección del de Clunia como una filial de aquél.

Y ha conseguido, sobre todo, hacer de Clunia una institución.

Mery Varona



Tercer aniversario. — Como ya dejamos dicho, el aniversario de la inauguración del monumento a Juan el Ermitaño, se celebrará el día 8 de Septiembre, domingo, y la efemérides se limitará a la misa al pie del monumento y a almorzar en sus alrededores, es decir con toda sencillez en cuanto a actos organizados. Claro que si hace buen día, de seguro que serán cientos de personas las que acudan a la cita y disfrutar de los maravillosos parajes, cuando ya el verano estará a pocos días de finalizar. Y por supuesto, será La Laguna la que reciba en mayor número a los que acudan este día a la celebración del aniversario del colosal monumento erigido por los mismos directivos de la Cofradía y algunos colaboradores. Esta gran obra, puede ser un ejemplo de que las cosas se pueden hacer cuando hay verdaderos deseos de hacerlas y que los problemas se resuelven con entusiasmo y tesón. Viene a cuento en relación con ese proyecto —una vez más aparcado— del monumento al Ferroviario que contando con un mayor apoyo oficial y con todos los pronunciamientos a favor, se ha quedado hasta el momento en proyecto.

Miranda

Muchos concursantes para el II Concurso nacional de pintura «Ciudad de Miranda»

Como es sabido, desde el pasado año, el concurso de pintura que a nivel local se celebraba en nuestra ciudad bajo el título de Virgen de Altamira, ha pasado a ser nacional y denominado «Ciudad de Miranda», dotado con muy importantes premios en metálico, lo que ha hecho que sean veinticuatro los artistas que hayan formalizado su participación en esta segunda edición nacional que se celebrará durante los días ocho al quince de Septiembre, teniendo como escenario los salones de la Caja de Ahorros del Círculo.

Concurren pintores de las provincias de Alava, Logroño, Valladolid, Burgos, y otras y no faltarán tampoco los artistas locales que los hay y muy buenos.

Paralela a esta exposición-concurso habrá otra en la que se exhibirán los catorce cuadros ganadores de anteriores concursos de fiestas y que actualmente son propiedad del Ayuntamiento y que, en cierto modo recogen la historia del concurso.

Tras de las vacaciones, el Instituto Municipal de la Historia editará nuevas publicaciones

El Instituto Municipal de la Historia se viene distinguiendo por su buen hacer. Desde su fundación, entre otros trabajos ha editado ya seis números de la revista López de Gamiz, otro número de la misma, extraordinario, dedicado enteramente a las fiestas de San Juan del Monte, una obra sobre el románico mirandés, otro libro sobre el escultor mirandés López de Gámiz y dos carpetas gráficas, bajo el título de «Miranda entrañable». Prueba de la ca-



lidad e interés de estos trabajos es que todos ellos se agotaron rápidamente.

En proyecto están, para primeros del próximo mes, un número especial de López de Gámiz, que comprenderá el 7 y el 8 de la revista, con dos muy especiales colaboraciones; la primera de la investigadora alavesa Felicitas Martínez de Salinas y la segunda de un trabajo dejado por don Ramiro Dulanto Arce, gran mirandés que fue y en cuyo trabajo se refleja todo su inmenso amor a Miranda y sus profundos conocimientos sobre las tradiciones y costumbres mirandesas.

«La Corrala» desvalijada

Los cacos siguen haciendo de las suyas. En la noche del lunes al martes pasados, el objetivo elegido fue el establecimiento recientemente inaugurado «La Corrala» sito en Real Allende.

Los cacos se introdujeron en el interior del citado establecimiento por los

patios traseros que dan a la vía férrea Bilbao-Castejón. Una vez dentro, despanzurraron las máquinas tragaperras y las registradoras, apoderándose del contenido de las mismas. Todo ello sin prisas, con absoluta calma, como lo demuestra que durante su estancia se atiborraron de jamón y otras viandas. También se llevaron todo el equipo musical de estereo.

Alarmas

La noticia que damos anteriormente, no deja de ser algo habitual en estos tiempos, en que los robos están a la orden del día. Y ello ha hecho que muchos establecimientos instalen cierres de seguridad y sistemas de alarma.

En cuanto a los sistemas de alarma, sucede que aún sin que se produzca intento de robo, de violentación de los cierres, suelen dispararse con demasiada frecuencia, causando eso, alarma y no pocas molestias al vecindario.

Los Barrios de Bureba

Gratitud de la juventud

A través del DB, hemos intentado los jóvenes de los Barrios, dar a conocer las actividades y festejos que venimos realizando en este Año Internacional de la Juventud. Hemos de reconocer y agradecer la colaboración y aportación que en todo momento recibimos de este medio de comunicación de nuestra provincia, que es el Diario. Todas aquellas noticias que hemos ido enviando han sido publicadas y dadas a conocer a todos sus lectores. Ello ha contribuido a la resonancia que estos actos han tenido en nuestra provincia y la afluencia de público, en especial juvenil, que ha visitado y asistido a esto acontecimientos. De aquí que es un deber de esta juventud agradecer a este medio de comunicación su aportación y su seguimiento de cerca de estas actividades. Gracias por esta colaboración y desinterés.

En primer lugar es la colaboración de tantos jóvenes y no tan jóvenes, en la organización de esta Semana Juvenil. Pero también hay otras entidades y personas que han ayudado, sea entidades bancarias y de

ahorro, comercios y particulares, que han aportado su estímulo y ayuda.

También agradecemos a la juventud burebana, que nos ha honrado con su compañía y visita, tanto en la gran cena de la Juventud, como en la verbena y demás actos programados: futbito, pelota, diversos concursos, cine, teatro, etc., a las autoridades del pueblo, tanto Ayuntamiento como Asociación «Sanfagún», por su apoyo constante, tanto moral, como económico y humano, que nos han prestado en todo momento. Con esta colaboración, nosotros los jóvenes de Los Barrios de Bureba, podemos realizar muchas cosas importantes para nuestro pueblo y para nuestra zona de la Bureba.

Atrás han quedado los actos variados que se han realizado: concursos, campeonatos, cine, teatro, la gran cena de confraternización juvenil, la estupenda verbena, animada por la orquesta «Oasis Musical», la placa conmemorativa que quedará para la posteridad en el frontenis del Ayuntamiento; todo eso ha pasado, pero queda el esfuerzo realizado, la hermandad alcan-

zada, el conocimiento más real de nuestra juventud y, sobre todo, el compromiso de nosotros, los jóvenes, de seguir trabajando y empeñados en un esfuerzo de seguir y avanzar por el camino emprendido. Sabemos de nuestro fallos, de nuestras debilidades, de nuestras contradicciones y decepciones, pero a pesar de todo, queremos seguir adelante.

Por eso, sin querer ser protagonistas, invitamos a toda la juventud burebana a un compromiso de colaboración y de esfuerzo común, por nuestras cosas, por nuestra tierra, por nuestros hombres y mujeres. Empresa difícil, pero no imposible. Si todos ponemos un granito de arena, un poco de colaboración. Sería una pena que todo esto quedara en palabras vacías. Lo importante viene ahora y es en seguir adelante por lograr cotas y metas más altas e importantes.

A la vez que invitamos a toda la juventud burebana a seguir en el camino emprendido, uniendo todas las fuerzas, ilusiones e imaginación posible para lograr lo mejor.

La juventud de los Barrios de Bureba

La buena música

Ha sido ahora, en verano, cuando el descanso de las vacaciones permite reunirse a muchas familias dispersas. Y ha sido en las fiestas patronales de unos pueblecitos entrañables: Londoso, Zumel, La Nuez de Abajo, Huérmeces, San Pantaleón del Páramo y Quintanilla Pedro Abarca. Y ha sido posible gracias al empeño por difundir la cultura, tanto por parte de la Excma. Diputación de la provincia de Burgos, como por esa entidad benéfica que es la Caja de Ahorros Municipal de Burgos.

¿Y qué es lo que ha ocurrido? Sencillamente, que hemos podido escuchar música de la buena y en directo. En todos los pueblos arriba citados ha dado un recital de guitarra D. Javier Iturralde Alonso. No necesita presentación en estas columnas porque todo burgalés melómano tiene que conocerlo. Con obras de Tárrega, Albéniz, Villalobos, etc. ha logrado el embrujo de cautivar la atención de

los numerosos públicos (residentes y veraneantes), que se dieron cita en cada concierto. Me consta que algunas personas le escucharon tres veces. De verdad que la cultura ha llegado hasta el pueblo, en parte por la habilidad del concertista al interpretar obras escogidas, con unos comentarios muy sabrosos y acertados acerca de la técnica de la guitarra, y en su parte por la capacidad de recepción de un auditorio, que sin ser en su mayoría entendido, al menos mostró su entusiasmo y su sensibilidad ante las melodías, armonías y efectos especiales arrancados de la guitarra.

Creemos que estos actos culturales debieron prodigarse en los ambientes rurales. Por eso felicitamos a cuantos hacen posible esta realidad y aplaudimos desde aquí a los numerosos oyentes de la buena música, de la que hemos tenido ocasión de escuchar en este verano.

C. V.

De la Caja del Círculo

Centro de Jubilados, en Espinosa de los Monteros

En Espinosa de los Monteros se han terminado ya las obras del Círculo de Jubilados, que ha promovido la Caja de Ahorros del Círculo Católico y que cuenta con unas instalaciones dignísimas, en el corazón de la villa.

Este Círculo será inaugurado el próximo día 31, sábado, para lo que se ha previsto el siguiente programa:

A las once y media de la mañana, en la parroquia de Santa Cecilia, santa misa en acción de gracias, que será cantada por el Coro «Mandora» de Villarcayo.

A las doce y media, bendición de las instalaciones citadas, seguida de una exhibición del Grupo de Danzas «Tierras del Cid», del Círculo Católico de Obreros.

Terminados estos actos, será servido un vino español.

Padilla de Abajo

Fiestas de San Juan

Mañana dan comienzo las fiestas patronales de Padilla de Abajo. A las diez de la mañana habrá dianas. A mediodía, santa misa concelebrada y procesión, para seguir con bailes. Por la tarde, a partir de las seis, gran fiesta infantil y, a partir de las ocho y media, bailes y verbena.

La jornada del viernes, día 30, se ofrecerá una misa por los difuntos de la parroquia, a las doce de la mañana. A la una, tenderete en las bodegas y campeonatos de chana y monterilla. A las seis de la tarde, campeonato femenino de bolos y campeonato de pelota-pala. Los bailes comenzarán a las ocho y media.

El día 31 de Agosto se abrirá con dianas y pasacalles acompañados por dulzaineros. A mediodía se oficiará la misa en la ermita de la Virgen del Terreón, con ofrendas en las que intervendrán los jóvenes de la comarca. Habrá jotas populares padillanas y encuentro juvenil comarcal. A las siete de la tarde actuará el grupo de danzas «Tierras del Cid». A partir de las ocho y media, bailes y verbena.

Aranda

El yacimiento celtibérico de Pinilla Trasmonte, conferencia organizada por el GER

(De nuestra corresponsal, Mery Barona). — Organizado por el Grupo Espeleológico Ribereño tendrá lugar a las 9 de esta noche, en el salón del Ayuntamiento, una conferencia sobre el yacimiento celtibérico de Pinilla Trasmonte, a cargo de don Jaime Nuño González, codirector de las excavaciones. Este acto inicia el programa de la última semana del Verano Cultural que estará ocupada por Clunia Teatro de Cámara, con la representación de «El avaro», de Molière, la verbena de las AA.VV., la III Milla de Aranda, un concierto de música pop y rock duro, para concluir con la Fiesta de la Ribera, que se celebrará el próximo domingo en el parque Virgen de las Viñas, y a la que se espera acudan numerosos pueblos de la comarca con los productos característicos de cada lugar. En la programación del Verano Cultural, organizado por la Comisión de Cultura del Ayuntamiento, han intervenido prácticamente todas las asociaciones culturales o deportivas de Aranda.

Comunicado de USO sobre el Hospital de los Santos Reyes

La Unión Sindical Obrera, USO-Aranda, ha hecho público un comunicado en el que analiza la situación por la que atraviesa el Hospital de los Santos Reyes. En él, muestra su «preocupación por la asistencia sanitaria de esta zona Sur de Burgos», problema que hace suyo, «fuere de ideología y partidismo ya que esto se sale del marco de la lucha política». Tras recordar que por la Prensa han conocido la existencia de una «denuncia en el juzgado» por la muerte de un niño, consideran preocupante «y necesaria la aclaración de lo ocurrido y su responsabilidad debe ser corregida por la autoridad en evitación que estas circunstancias se vuelvan a repetir».

Según el comunicado, «una de las causas por las que desde hace años no se puede desarrollar plenamente la Sanidad en esta zona han sido los conflictos entre INSALUD y Centros concertados», de los cuales, últimamente ha sido muy difundido en los medios de comunicación las relaciones INSALUD y el centro concertado Hospital de los Santos Reyes. Recuerda USO en su escrito la reunión mantenida entre Patronato e INSALUD el 28 de Mayo pasado, acerca de la cual, dice, «se produjo una desinformación al pueblo, manifestando la Prensa que se trató de violenta».

Tras hacer un repaso a los siete puntos que «para el pago de la deuda exige el INSALUD», añade que «estos conflictos entre centros e INSALUD son desde hace bastantes años y han pasado por los mismos distintas autoridades sanitarias estatales y provinciales, así como

distintos Ayuntamientos de Aranda. El Patronato como entidad gestora del Hospital de los Santos Reyes tiene la obligación de intervenir y dialogar tanto con las autoridades provinciales y estatales ya que es quien tiene capacidad jurídica para ello. Para que no se repita que el subdelegado general de Servicios Sanitarios (en oficio 49957 del 30-8-78) comunique al director del Hospital de los SS. Reyes que se inician los trámites oportunos para proceder a la rescisión del citado concierto». Indica USO en su escrito que ignora cuáles fueron las causas de tal decisión «pero sí nos extraña que este escrito no haya sido contestado por el presidente del Patronato previo informe del director del Hospital».

Considera el comunicado que «las intervenciones de los abogados han sido muy ambiguas» y que «el concierto debe ser cumplido al pie de la letra» o denunciarlo en un plazo de tres meses si lo considera lesivo, resolviendo sus discrepancias ante la Delegación General de I.N.P. y recurso a la Subsecretaría de la Seguridad Social.

Finalmente, entiende que «la cantidad adeudada es muy superior» a los 58 millones recibidos recientemente, «lo que demuestra que la crisis Hospital-INSALUD no está resuelta», resumiendo su postura en los siguientes puntos:

1. — Defensa del patrimonio de todo un pueblo arandino.
2. — Defensa de los puestos de trabajo que podrían verse seriamente amenazados.
3. — La sanidad a nivel

de región castellano-leonesa.

4. — No podemos permitir caso omiso de la normativa legal por ninguna de las partes.

5. — Una dirección de empresa eficaz que no lleve al Hospital a estos atolladeros legales.

6. — Una información al pueblo veraz y no tergiversada.

7. — La USO siempre ha luchado por la libre elección de médico y de centro.

Detenciones

La Policía Nacional presentó en la Comisaría de Aranda, días atrás a los siguientes individuos: M.B.B., de 21 años; D.H.H., de 18; J.L.B.B., de 16; M.H.H., de 20; todos ellos naturales y vecinos de la población, a quienes se les intervinieron útiles para el robo, pasando a disposición judicial tras las diligencias oportunas.

Por otra parte, agentes de la Policía Municipal presentaron en Comisaría a P.G.U., de 19 años y R.M.H., de 18; también naturales y vecinos de Aranda, quienes fueron sorprendidos en un patio cuando hacían un boquete o butrón para el acceso a un bar y una zapatería situados en la calle Santo Cristo. Ambos pasaron a disposición judicial con las herramientas ocupadas.

Triunfo de los atletas arandinos

Doble triunfo el obtenido por los atletas arandinos durante el pasado fin de semana. De un lado, el Club Antonio Machado, que revalidó su título de campeón de España alcanzado el año pasado en San Sebastián, al lograr la primera posición



Cartel representativo de Aranda de Duero, editado por la Junta de Castilla y León. — (Foto Florentino Lara).

en el Campeonato de España masculino por clubs, de 20 Km. Capitaneados por José Miguel Alamo Mateanz que se clasificó en primer lugar, los corredores arandinos llegaron en 2º, 4º y 11º puesto.

De otro lado, Anelie Valverde y Santiago Manguán, del equipo Leche Pascual, resultaron ganadores en categoría de veteranos, en la media maratón disputada el pasado domingo en Medina del Campo.

En prueba disputada a una distancia de 5 Km., en la misma población vallisoletana, César Cabestrero se clasificó en 2ª posición y Javier Arribas en 7ª, ambos en categoría cadetes, en tanto que Ana Cabestrero llegaba 1ª en categoría infantil. Los tres pertenecen al Grupo de Amigos del Deporte, que prepara Santiago Manguán.

Farmacia de guardia

Doña Rosario Berdugo, Avda. Castilla, 54.



OFICINA MUNICIPAL DE PROMOCION Y DESARROLLO

Información sobre la Lonja Agropecuaria de Aranda de Duero

FECHA DE CELEBRACION: 24 de AGOSTO 1985

COTIZACIONES AL CIERRE

CATEGORIA	DESCRIPCION	PRECIO	UNIDAD
PATATAS	Blanca	...	s/c
	Desirée	...	s/c
CEREALES	Trigo (no panificable)	...	s/c
	Trigo (tipo III)	...	s/c
	Cebada tipo 2	...	s/c
	Cebada tipo 1	...	s/c
	Avena	...	s/c
PORCINO CEBADO	Selecto (90/98 kg.)	183	ptas. kg. vivo
	Normal (98/105 kg.)	178	" "
	Graso (más de 105 kg.)	175	" "
	Cerda desvieje	120-130	" "
LECHONES	18 kg. selecto	4.900	ptas.
	18 kg. corriente	4.800	" "
	A. D. S. selecto	5.080	" "
	A. D. S. corriente	4.880	" "
GANADO VACUNO	Ternera carne blanca	655	ptas. kg. canal
	Ternera carne rosada	495	" "
	Añojos extra	480	" "
	Añojos primera	460	" "
	Añojos corriente	430	" "
	Vacas extra	350	" "
	Vacas primera	320	" "
	Vacas segunda	290	" "
Vacas industria	210	" "	
GANADO OVINO	Corderos (hasta 20 kg.)	...	s/c ptas. kg. vivo
	Lechales (hasta 11 kg.)	650	" "
	Ovejas	80-90	" "
CAPRINO LECHAL	...	670	" "

COMENTARIO:

- CEBADO: Repiten precios.
 - LECHONES: Mercado sostenido.
 - CEREALES: Sin cotización en el mercado, ya que, recogiendo el SENPA es el precio más competitivo.
 - OVINO: Subida de 30 ptas. en lechales, por estar desfasado el precio de la Lonja; en caprino al mercado sigue animado.
- La PROXIMA SESION de la Lonja se celebrará el día 31 de agosto, a las 12:30 horas.
CONSULTAS TELEFONICAS: 50 72 74 (Contestador Automático)

Hortigüela

Festival de aeromodelismo y automodelismo

Con motivo de las fiestas de Hortigüela la Comisión de Fiestas del Ayuntamiento ha organizado y subvencionado por primera vez este año un Festival de Aeromodelismo y Automodelismo.

Con más que perfecta organización y una asistencia muy numerosa de público se inició la exhibición de aeromodelismo a cargo de pilotos del Club Modelismo «Castilla» y de residentes en el pueblo de Hortigüela. Por las dificultades del terreno hubo que lamentar la rotura de uno de los aviones partici-

pantes, pero el público se divirtió viendo las evoluciones y figuras que hicieron los otros pilotos.

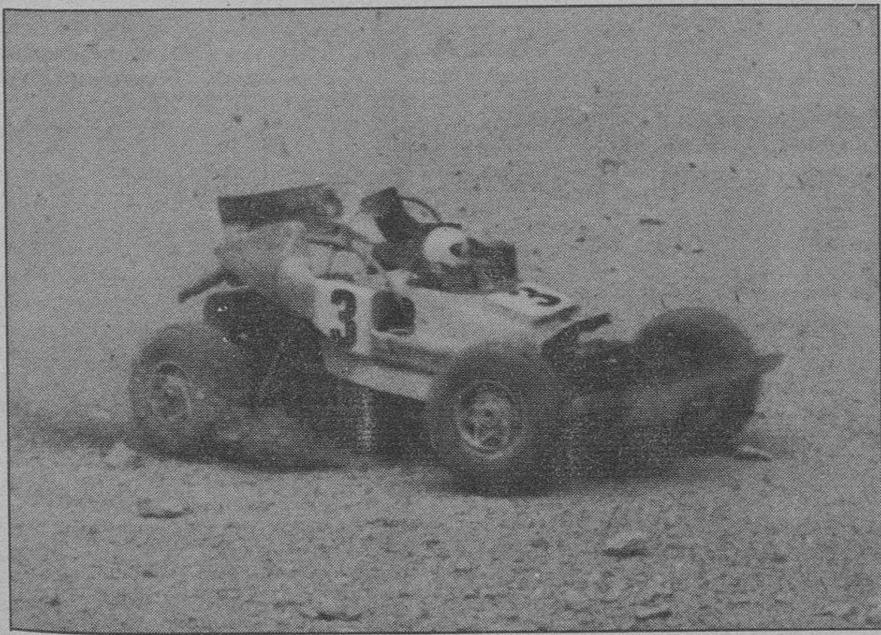
A continuación se corrieron las dos pruebas de automodelismo, de todo terreno, eléctricos y de explosión.

En la prueba de coches eléctricos, la clasificación quedó así: campeón, Antonio José Pereda. Subcampeón, Roberto de León y tercero, Faustino Ordóñez.

En todo terreno explosión, se corrieron dos mangas que fueron ganadas por Alfredo Castrillejo

y Antonio José Pereda, quedando la clasificación final así:

Campeón, Alfredo Castrillejo, subcampeón, Antonio José Pereda y tercero, Faustino Ordóñez. Tras la entrega de trofeos, y en el transcurso de un vino español, Vicente Marijuán por parte de la Comisión de Fiestas del Ayuntamiento de Hortigüela y Antonio José Pereda como presidente del Club Modelismo Castilla agradecieron y felicitaron a organizadores y participantes por el éxito obtenido en esta primera competición.



Crónica Política

Arriba el telón

En puridad, sólo de manera convencional podemos decir que hoy se alza el telón de la política con el Consejo de ministros, primero después del paréntesis vacacional. La realidad es que no ha habido ni descanso ni tregua. Como por lo demás, es habitual en cualquier país democrático donde el cerrado por vacaciones, como mucho, alcanza únicamente a parte de las actividades de la Administración del Estado. El resto, que es casi todo, no ha conocido descanso porque incluso éste, referido a los políticos, ha sido objeto de politización. Ahí está sin ir más lejos, y para demostrarlo, las vicisitudes vacacionales de Felipe González, «Azor» incluido, como muestra de que en un país libre nada, absolutamente nada, es inocuo políticamente. Y así, el precalentamiento electoral en Galicia, la desgraciada polémica Arzallus-Bandrés en «Euskadi», el lanzamiento al ruedo electoral de la patronal patrocinada por Segurado, la parcial vuelta de la llamada guerra de las banderas y el revivido desasosiego de los Cuerpos de Seguridad del Estado ante la inminencia del envío a las Cortes de la demasiado tiempo aplazada ley que les afecta, han sido, entre otros asuntos, muestras importantes de que la política no resiste convenciones de período de tiempo predeterminados. De modo que la reunión de hoy del Gabinete, con apretada e importante agenda de trabajo, sólo es una parte de ese devenir que no ha conocido discontinuidad a pesar de las cerradas ventanillas de los Ministerios. Sería interesante saber si el renovado recientemente Gabinete de Felipe González seguirá siendo, como se dijo más de una vez anteriormente, únicamente una alta instancia para resolver asuntos puntuales sin apenas lugar para el análisis político dejando al sanedrín de los hombres más ligados, y los de más confianza del presidente del Gobierno que despacharía con cada uno de ellos, de manera bilateral los asuntos más candentes y de mayor trascendencia externa. Sería una lástima. Porque a estas alturas parece fuera de toda duda que la situación, tanto para el Gobierno como también para la Oposición, requiere un examen de conjunto. Si es que se quiere evitar o aprovechar las consecuencias de ese inevitable otoño caliente que sin mucho margen de error se predice para las próximas semanas. Y que hoy comienza, adelantado al meteorológico, con la Ley de Cuerpos de Seguridad del Estado, vaya ésta o no vaya a la reunión ministerial. (Colpisa).

Pedro Altares

Primera reunión tras las vacaciones

Hoy, importante Consejo de ministros

Madrid (Colpisa). — La reestructuración del Ministerio de Asuntos Exteriores, con los nombramientos de Luis Yáñez y Máximo Cajal como secretario de Estado de Cooperación y secretario General de Política Exterior respectivamente, el nombramiento de Miguel Solana, actual gobernador civil de Gerona, como Coordinador de la Lucha Antidroga, y la discusión de los presupuestos para el próximo año serán algunos de los temas más importantes que se debatirán hoy, en el primer Consejo de ministros tras las vacaciones veraniegas.

No parece seguro, sin embargo y aunque está previsto en el orden del día del Consejo, que el Anteproyecto de Ley de Cuerpos y Fuerzas de Seguridad del Estado reciba el visto bueno del Consejo, aunque no se descarta el que sea debatido. Precisamente ayer, representantes de los sindicatos policiales fueron recibidos por el director de la Policía, Rafael del Río, y el subdirector de este mismo Cuerpo, Julián García Juarranz, para discutir aspectos de este anteproyecto, fuertemente criticado por los sindica-

tos. Estos, además, han objetado la postura del departamento de Interior que no les ha consultado para la elaboración del texto legal.

Esta primera reunión del Gobierno se celebra sólo dos días después de que la mayoría de los ministros se incorporarán a sus despachos, y cuando todavía, muchas esferas de la administración se hayan medio paralizadas por las vacaciones. Ayer se habían incorporado al trabajo los ministros de Defensa, Narciso Serra y de Trabajo y Seguridad Social, Joaquín Almunia, un día después de que lo hicieran el resto de sus compañeros de Gobierno. El titular de Economía y Hacienda, Carlos Solchaga se encuentra en Madrid desde el pasado lunes, preparando los Presupuestos Generales del 86 que habrán de ser ultimados en fechas próximas.

Además de los temas ya referidos, en la abultada agenda del Consejo figurarán otros asuntos como tres anteproyectos de Ley referidos al funcionamiento del Tribunal de Cuentas, la regulación de las tasas fiscales y la reordenación de los transportes terrestres.

Barrionuevo dispuesto a dialogar con los sindicatos

La polémica Ley de Cuerpos y Fuerzas de Seguridad no será tratada en el Consejo de ministros de hoy

Madrid (Efe). — El Ministerio del Interior se muestra favorable a mantener un encuentro con las directivas de los sindicatos de Policía, según un escrito que les fue entregado ayer en la Dirección General de la Policía (D.G.P.). A las diez

Interior hizo pública la nota, entregada por separado a cada uno de los representantes de los ocho sindicatos, en la que se dice que «la D.G.P., de acuerdo con los sindicatos, convendrá los términos del encuentro a fin de asegurar la institucionalización del diálogo abierto con el Ministerio para determinar el papel de los sindicatos de la Policía y su participación en los planes de modernización de la misma».

«La actitud del Ministerio del Interior —agrega la nota— sigue siendo la de propiciar esas vías de participación y diálogo que contribuyan a la prestación de los servicios de seguridad en la forma más eficaz, tratando de reforzar en la medida de lo posible la función que les atribuye el ordenamiento de garantías de los derechos y libertades de los ciudadanos».

Los sindicatos policiales enviaron a Interior, el pasado día 22, un escrito en el que solicitaban una reunión con el ministro para «terminar con la incertidumbre y el consiguiente malestar que se genera por los insistentes rumores de que en un próximo Consejo de ministros se aprobará el Proyecto de Ley Orgánica de

Fuerzas y Cuerpos de la Seguridad del Estado».

Rueda de prensa de los sindicatos

Madrid (Europa Press). El director general de la Policía, Rafael del Río, expresó ayer por la mañana, en su reunión con los sindicatos policiales, que hay muchas posibilidades de que la Ley Orgánica de Cuerpos y Fuerzas de Seguridad del Estado no será debatida en el Consejo de ministros de hoy, miércoles, según afirmaron ayer en rueda de Prensa, los sindicatos.

Los responsables de las organizaciones sindicales afirmaron que será la Coordinadora, de una forma conjunta, la que acuda a la reunión con el ministro del Interior, José Barrionuevo.

En el comunicado que a las diez de la mañana les entregó Rafael del Río, en nombre de Barrionuevo, se señalaba que los sindicatos podían ir a la reunión por separado, o bien la Coordinadora en representación de todos ellos.

En la rueda de Prensa, los sindicalistas afirmaron que por la tarde enviaron un documento al ministro del Interior, en que se incluye el orden del día de su próxi-

mo encuentro con Barrionuevo, que quieren se lleve a cabo en los diez primeros días de Septiembre. Antes, los sindicatos tendrán que reunirse con el director general de la Policía para convenir los términos del encuentro con Barrionuevo.

El orden del día que proponen los sindicatos recoge dos puntos en relación con la Ley de Cuerpos y Fuerzas de Seguridad del Estado. Primero, «recibir información directa sobre el contenido de la citada Ley», así como que ésta incluya «el carácter civil de la Policía y el modelo policial».

Orden del día

Otro apartado del documento se refiere a los derechos sindicales «entendido como regulación no restrictiva del mismo tenor que el resto de funcionarios públicos».

Por último, los sindicatos han incluido en el orden del día el tratamiento de los expedientes y sanciones a dirigentes sindicales.

Los responsables sindicales resaltaron «el éxito y el acierto en la constitución de la Coordinadora», cuyo objetivo principal era la apertura de un diálogo permanente con el Ministerio

del Interior, que en parte se ha conseguido.

El general Alcalá Galiano pasa a la situación «B»

Madrid (Efe). — El inspector general de la Policía Nacional, Félix Alcalá Galiano, pasó ayer por imperativos de edad a la situación «B».

El Gobierno, al no existir impedimento legal alguno, puede decidir hoy, en Consejo de ministros, la continuidad de este militar al frente de la Policía Nacional.

La normativa vigente sólo exige que al frente de la Policía Nacional esté un general pero no precisa si debe estar en activo o en situación de reserva o cualquier otra, por lo que puede repetirse el caso del director de la Guardia Civil que tras su pase a la situación «B» permanece en el puesto.

El mandato de Alcalá Galiano en la Policía Nacional, desde 1982, se ha caracterizado por la disminución de la presencia de militares entre los cuadros de mando; la legalización de los sindicatos; la desaparición del Estado Mayor y la asunción de competencias en materia de seguridad ciudadana.

El viaje de González a Japón tiene una importancia «casi histórica», según el embajador en Madrid

Madrid (Agencias). — El Gobierno japonés concede una importancia «casi histórica» a la visita que el presidente González realizará en Septiembre a ese país asiático, declaró el embajador nipón en España, Sumio Edamura.

Tras recordar las cordiales relaciones que desde hace siglos han mantenido España y Japón, subrayó que los lazos entre ambas naciones se han estrechado en los últimos años como consecuencia de las visitas de los Reyes de España a Japón y de los príncipes herederos nipones a España.

En opinión del diplomático, la visita que va a realizar ahora el presidente culmina una serie de intercambios registrados en los últimos meses entre personalidades de los dos países y supone «un paso más» en la amistad entre España y Japón.

El embajador precisó que durante esta visita no se firmará ningún tipo de convenio y acuerdo, «ya que no es necesario hacer algo simbólico o forzado para dar significado a este viaje que por sí mismo es importante y positivo».

Edamura ve con agrado «la curva ascendente» que han registrado en los últimos años las relaciones bilaterales hispano-niponas.

Es consciente de que aún existen aspectos poco desarrollados en estas relaciones, pero esto es para el embajador «algo positivo» porque significa «una po-

tencialidad para un mayor desarrollo de nuestra cooperación».

La visita oficial de Felipe González servirá de ocasión para un amplio intercambio de opiniones con el primer ministro japonés, Yasuhiro Nakasone, sobre política y seguridad internacional.

Nakasone concede una gran importancia a la solidaridad del mundo occidental, convencido de que ésta es «indivisible», y el diplomático asegura que su Gobierno «ve con agrado y aprecia» la presencia de España en la Alianza Atlántica.

Al referirse a las relaciones económicas, Edamura afirmó que «son bastante satisfactorias y hemos notado una tendencia creciente en los últimos años». Datos significativos son, según el embajador, la existencia de cincuenta empresas establecidas en España con participación de capital japonés, el rápido crecimiento de las inversiones japonesas y la importante presencia de su Banca en este país. España es un mercado muy importante para los Bancos japoneses, muchos de los cuales tienen oficinas abiertas y tienen extendidos préstamos

Pocos días antes de esta visita, primera a Japón de un presidente del Gobierno español, el embajador expresó su convicción de que servirá para reforzar la confianza y el conocimiento mutuo entre los dos pueblos».

en este país por valor de 4.000 millones de dólares.

El acercamiento económico fue calificado de «muy positivo» por el embajador, que consideró, sin embargo, «francamente insatisfactorio» el intercambio comercial entre los dos países.

Tras señalar que las importaciones de productos españoles supone sólo un 0,4 por ciento del total de importaciones japonesas, el embajador se mostró esperanzado en que esta cifra aumente en un futuro próximo.

No comprende Edamura que exista en España un régimen discriminatorio para los productos japoneses. Esta medida «duele al empresario japonés y supone un gran obstáculo psicológico en todas las actividades económicas».

Edamura ve en el viaje del presidente Felipe González «una magnífica oportunidad para aclarar la voluntad política de su Gobierno de liberalizar este régimen con motivo del ingreso en la CEE».

Al referirse a las relaciones culturales, Sumino Edamura afirmó que éstas son «muy buenas» y destacó el interés que existe en

Japón por el arte y la cultura española.

A pesar de la imagen algo estereotipada que se tiene de lo español —toros, flamenco, carácter apasionado...— Japón no considera estas manifestaciones algo únicamente folklórico, sino «expresiones del espíritu artístico de España que tocan en el corazón del pueblo japonés».

De entre los proyectos culturales en marcha, Edamura destacó el próximo establecimiento de una cátedra de estudios japoneses en la Universidad Autónoma de Madrid, que comenzará a funcionar previsiblemente en otoño.

No olvidó el embajador referirse a las posibilidades de cooperación hispano-nipona en otras áreas del Mundo, especialmente en Centroamérica, donde los dos países «pueden hacer esfuerzos paralelos o cooperativos».

Sobre el conflicto centroamericano, Edamura subrayó que su Gobierno, al igual que el español, apoya los esfuerzos pacificadores del Grupo de Contadora y tiene «conciencia clara de la necesidad de dar apoyo moral o, en su caso, material a esos esfuerzos».

Ayer fue dada de alta la madre de los quintillizos gerundenses

Barcelona (Efe). — María Company, madre de los quintillizos nacidos el pasado día 22 en la Clínica Quirón de Barcelona, abandonó ayer por la mañana el centro hospitalario tras ser dada de alta por los doctores que le atendían.

La madre, ha saludado antes de marcharse al personal de la planta en donde estaba ingresada, y ha posado para la Prensa junto al presidente del Parlament Miquel Coll Alentorn, quien se encontraba en la Clínica para someterse a un chequeo rutinario que tiene por costumbre hacer periódicamente.

Por lo que respecta al estado de salud de las cuatro niñas supervivientes, Ana, ha experimentado una mejoría en su cuadro de insuficiencia respiratoria y ya le ha sido suspendida la asistencia con ventilación mecánica.

Según el informe médico facilitado por el equipo de la Clínica Infantil de la Residencia del Valle Hebrón, el pronóstico de María y Cristina es reservado, si bien ambas toleran normalmente la alimentación y permanecen en situación estable.

Por el contrario Silvia, cuyo pronóstico es calificado de grave por los médicos, continúa con un cuadro de insuficiencia respiratoria que hace necesaria su ventilación mecánica.

El nieto del emperador japonés visitó León

León (Efe). — El príncipe japonés Hiro realizó ayer una breve visita a la capital de León, a donde llegó procedente de Salamanca.

Después del almuerzo, en el Hostal de San Marcos, el príncipe nipón salió por carretera, a primera hora de la tarde, hacia Santiago de Compostela.

Su Alteza Real, el príncipe Hiro, nieto del emperador del Japón, llegó a la capital leonesa en visita privada acompañado por un limitado séquito de cuatro personas, en el que figuraba el primer secretario de la Embajada japonesa en Madrid.

Antes de almorzar, el príncipe Hiro realizó una rápida visita a los principales lugares turísticos y monumentales de la capital, especialmente al casco antiguo, la Catedral, el museo diocesano y las salas del tesoro y el panteón de los Reyes de León en la Basílica de San Isidoro.

A las cuatro de la tarde, el príncipe Hiro abandonó León por carretera en dirección a Galicia, acompañado por su reducido séquito.

Auto de procesamiento contra el responsable del accidente pirotécnico

San Sebastián (Logos). — El juez titular del Juzgado de Instrucción número 2 de San Sebastián ha dictado auto de procesamiento contra Antonio Cortell, gerente y apoderado de la Casa Pirotécnica Arnal, de Valencia, causante del accidente ocurrido el pasado día 14 en la capital donostiarra durante el lanzamiento de fuegos artificiales y que causó la muerte de un niño y heridas de diversa consideración a más de un centenar de personas.

El juez que instruye el sumario, Pedro Marroquín, ha dictado el auto de procesamiento por estimar que Antonio Cortell, que fue quien encendió la mecha, cometió una posible imprudencia en el desempeño de su actividad laboral.

Aunque en el Juzgado de San Sebastián han informado de que el auto de procesamiento ya ha sido remitido a Valencia, el gerente de la Pirotecnia Arnal ha manifestado que todavía no ha recibido la notificación. En este sentido, ha manifestado que «no lo esperaba, puesto que la versión que yo di de lo sucedido coincide con el informe elaborado por el equipo de artificieros de la Guardia Civil». Esta versión sería que al elevarse los tres cohetes que formaban la bomba japonesa uno de ellos no explotó, entonces la onda expansiva de los otros dos lo desplazaron y fue a caer sobre la gente.

Los periodistas vascos denuncian presiones y coacciones

Bilbao (Efe). — Periodistas vascos han expresado públicamente su «preocupación ante el alarmante incremento de las actitudes de presión y coacción que se manifiestan últimamente».

En un escrito remitido para su firma a los profesionales de los medios informativos vascos, se asevera que tales actitudes persiguen el «neutralizar la crítica y menoscabar el libre ejercicio de la información periodística».

«Hace sólo unos días —se afirma en el escrito— un destacado dirigente político, Xavier Arzallus, ha llegado a descalificar públicamente a dos profesionales de la información en Euskadi».

«Estas actitudes nos preocupan e indignan doblemente porque, en los últimos años —añaden los redactores del escrito—, los intentos de controlar la información que genera la sociedad vasca, han proliferado hasta el punto de convertirse en algo habitual».

«Se ejercen presiones ante las empresas informativas para remover de sus puestos a aquellos profesionales considerados molestos —prosigue la nota—, se ejercita, incluso sistemáticamente, el veto a la hora de conceder entrevistas y se descalifica personal y profesionalmente a los periodistas».

Los disidentes orensanos de Coalición Gallega crean su propio partido

Unas fuentes les vinculan con C.P. y otras con el C.D.S.

Orense (Efe). — Un grupo de 34 alcaldes orensanos, que siguieron en su disidencia de Coalición Galega al presidente de la Diputación, Victorino Núñez, acordaron crear un nuevo partido político. El presidente de Coalición Galega, Antonio Díaz Fuentes, al comentar ayer con «Efe» esta decisión, consideró que se trataba de una operación para aproximarse a la Coalición Popular «ya que si no es así, no tiene justificación». Insistió Victorino Núñez en que «es una manera de integrarse en los hombres de Fraga, sin firmar una ficha de Alianza Popular».

El grupo todavía no decidió su denominación, si bien mostró su interés por que en ella se incluya la palabra «centristas».

Uno de los posibles nombres podría ser el de «Centristas de Orense», recuperando una denominación ya existente desde que se disolvió la Unión de Centro Democrático a la que la mayor parte habían pertenecido.

Los parlamentarios autonómicos del PDP se reunirán en La Coruña

Madrid (Europa Press). Los 65 parlamentarios autonómicos con que cuenta el Partido Demócrata Popular (PDP) en toda España se reunirán del 27 al 29 del próximo mes de Septiembre en La Coruña, dentro de los actos de la precampaña electoral de Galicia, según manifestaron a «Europa Press» fuentes del PDP.

En esta reunión, según las fuentes citadas, se estudiará la política autonómica en general, así como la financiación de las autonomías y la influencia de la integración de la Comunidad Económica Europea para Galicia, funda-

mentalmente en los sectores pesquero y agrícola.

Las citadas fuentes del PDP manifestaron que este acto será exclusivamente de este partido, por tratarse aún de la precampaña electoral, ya que una vez que se inicie la campaña electoral oficial, todos los actos en que participe el PDP serán de la Coalición Popular.

Fraga: «Me jugaría el infarto por Galicia»

Lugo (Efe). — El Presidente de Alianza Popular, Manuel Fraga, que ayer inició una visita de tres días a la provincia de Lugo, declaró en rueda de Prensa que se jugaría el infarto de miocardio por Galicia.

El líder de la Oposición llegó a la capital lucense en las primeras horas de la mañana y celebró una reunión con la Junta Directiva y el Consejo Político Provincial de Alianza Popular.

Posteriormente, Fraga se prestó a una rueda de Prensa con los representantes de los medios de comunicación y anunció que AP «no se integrará en los órganos de Gobier-

no de Radio-Televisión Española».

En cuanto a una posible integración de Pío Cabanillas en la Coalición Popular, Fraga dijo que esta sería una pregunta extrapolable al propio interesado, aunque matizó que «es una persona que tendría cabida en la Coalición Popular».

Fraga no quiso entrar en el tema de composición de las listas electorales de CP y tampoco hizo comentarios sobre la posibilidad de que el actual presidente del Parlamento autónomo, Antonio Rosón Pérez, encabece la candidatura por Lugo.

Al ser preguntado sobre el supuesto pase de Victorino Núñez y 37 alcaldes de CG en Orense al CDS, Fraga precisó que «hasta el momento, yo no tengo noticia sobre ese acontecimiento».

Finalmente, Fraga anunció que para la campaña electoral gallega «ya estoy preparando las botas de caña, para trotar por las corredoiras» y subrayó que «me jugaría el infarto de miocardio por Galicia».

Presunto miembro de «ETA» Militar detenido por la Policía francesa

Bayona (Francia) (Efe). Angel Aldana, presunto militante de «ETA», fue detenido ayer por la mañana por la Policía francesa en la localidad de Ciboure, cerca de Bayona, (Pirineos Atlánticos).

Aldana, de unos 30 años de edad, fue interpellado por efectivos de la «Policía de Aires y Fronteras» (PAF) que le esperaban a la salida de su casa.

Según fuentes policiales, el nacionalista vasco español intentó escapar por las calles del barrio pero fue finalmente alcanzado por los miembros de la «PAF».

Según dichas fuentes, el militante vasco no disponía de documentación legal para residir en el departamento de los Pirineos Atlánticos.

Aldana, que fue llevado inmediatamente a la comisaría de San Juan de Luz, podría verse afectado por una orden de confinamiento o de expulsión.

ETA reivindica el atentado al cuartel de Munguía

San Sebastián (Logos). ETA Militar ha asumido la autoría del atentado contra la casa cuartel de la localidad vizcaína de Munguía, perpetrado el pasado domingo y en el que resul-

tó herido el número Juan José Santos García. En un comunicado remitido a distintos medios de comunicación del País Vasco la citada organización advierte que no va a dar tregua en su ofensiva armada a todos los aparatos del Estado, mientras que los objetivos tácticos por los que luchan no sean una realidad. En cuanto a una posible negociación, ETA Militar señala que «alto el fuego», sí, pero en base a la negociación política con los poderes fácticos del Estado español.

La CRIDA, brazo ejecutor del traidor Jordi Pujol.

El otro texto dice: «La agresión de todo tipo a que está sometida nuestra región y España en general es cada día más patente. Los lacayos del extranjero en las estructuras del poder nos han impuesto una situación basada en el menosprecio de los valores fundamentales de nuestro pueblo donde la Santa Religión y la unidad de España quieren ser destruidas».

Continúa el comunicado afirmando que «el pueblo catalán ha sido siempre un adelantado en la defensa de Dios y de la Patria pero se han excedido todos los límites y nuestra respuesta no tardará mucho en llegar».

La carta finaliza con «viva la Santa Religión» y «Viva España». Todo el texto está escrito en catalán y en grandes letras de imprenta.

Fuentes policiales aseguraron a «Efe» que el denominado grupo Milicias Catalanas es totalmente desconocido y que ignoran su ideología.

Las mismas fuentes explicaron que el artefacto que ocasionó la explosión en la sede de la organización independentista era de escasa potencia.

Nueva ronda de conversaciones sobre tráfico aéreo en Gibraltar

Madrid (Efe). — Delegaciones técnicas de España y Gran Bretaña celebrarán hoy, miércoles, en Londres una nueva ronda de conversaciones sobre tráfico aéreo en Gibraltar, informaron a «Efe» fuentes diplomáticas.

Estas conversaciones se celebran en el marco de la declaración de Bruselas, del 27 de Noviembre de 1984, en la que se establecía la apertura de la verja y el compromiso de ambos gobiernos a negociar, por primera vez, cuestiones de soberanía del Peñón.

En conformidad con esta declaración, España y el Reino Unido iniciaron negociaciones sobre el futuro del Peñón el pasado 5 de Febrero en Ginebra. Ese mismo día quedó abierta la verja de Gibraltar.

Las fuentes consultadas recordaron que el segundo punto de la «Declaración de Bruselas» establece la decisión de ambos gobiernos de «restablecer la libre circulación de personas, vehículos y mercancías entre Gibraltar y el territorio circunvecino, así como de favorecer el tráfico aéreo».

La industria zapatera de Baleares, pendiente de la decisión de Reagan

Palma de Mallorca (Efe). — Trabajadores y empresarios del calzado en Baleares están pendientes del anuncio oficial de Reagan sobre esta manufactura ante el descenso de las ventas que produjeron las primeras noticias.

«Estamos esperando las declaraciones del presidente Reagan como «agua de Mayo» dijeron a «Efe» fuentes sindicales.

Aunque «ha anunciado que no va a poner cuotas a las importaciones, las ventas en este mes y ante el compás de espera ya han sufrido un descenso».

En Baleares existen alrededor de cinco mil trabajadores dentro del sector del calzado, cifra que duplica el número de la economía sumergida que existe dentro de este área laboral.

Los empresarios se sienten más tranquilos desde que se anunció extraoficialmente que Reagan no pondría cuotas a la importación.

Sin embargo «ahora nos enfrentamos con la devaluación que el dólar viene sufriendo desde hace veinte días, ante ello sólo nos quedan dos alternativas o subir el precio o rebajar la calidad».

Por otra parte, la industria del calzado balear se encuentra con otros dos problemas de difícil solución: más de la mitad de la maquinaria que se utiliza en el sector es obsoleta, ya que superan la media de nueve años y se carece de una marca, de una denominación de origen.

Baleares durante el pasado año exportó zapatos a Estados Unidos por valor de seis mil millones de pesetas.

Pulso económico

Reagan prefiere zapatos extranjeros

Primo González

La decisión de principio de no imponer medidas restrictivas a las importaciones de calzado español en Estados Unidos es un buen alivio para los fabricantes españoles que en estos últimos años han aumentado de forma notable su penetración en dicho mercado, gracias a la fuerte apreciación del dólar contra la peseta. El año pasado, el sector del calzado ingresó la nada desdeñable cifra de 128.000 millones de pesetas por sus ventas de zapatos a los mercados internacionales y alrededor de la mitad de esa cifra corresponde a exportaciones al mercado norteamericano. Este año, las exportaciones a Estados Unidos iban, incluso mejor, ya que en los cinco primeros meses del año se han vendido casi los mismos zapatos pero se han ingresado 25.400 millones de pesetas solamente en el mercado americano. Frente a los 22.237 millones de pesetas exportados durante los cinco primeros meses del ejercicio anterior. La exportación de calzado a Estados Unidos representa alrededor de la mitad de nuestras exportaciones de calzado, lo que convierte a este país en el primer cliente de la industria zapatera española. Es evidente que cualquier restricción a las importaciones procedentes de España causaría daños importantes a un sector cuyo nivel de actividad parece mantenerse bastante boyante en medio de la crisis generalizada del sector industrial.

No es esta la primera vez que los fabricantes norteamericanos de calzado solicitan ayudas arancelarias para protegerse frente al calzado de importación, venga de donde venga. Desde hace más de veinte años, la industria del calzado en Estados Unidos está aquejada de males que algunos denominaron estructurales y que, en los dos últimos años se han visto agravados por la fenomenal escalada del dólar. Han tenido tiempo suficiente los fabricantes norteamericanos de calzado para corregir sus problemas de deficiente competitividad, unos problemas que el encarecimiento del dólar no ha puesto de relieve sino que ha agravado. Un zapato español vendido en el mercado americano hace seis años,

en el caso de que costara los mismos dólares que ahora, costaría más del doble que en estos momentos. Al bajar la cotización de la peseta, el exportador español puede vender al mercado americano al mismo precio en pesetas, lo que quiere decir que puede vender a la mitad de precio en dólares. Este problema lo están experimentando desde hace dos años muchas industrias norteamericanas, que ven cómo el mercado de su país se hace cada vez más asequible a los productos extranjeros, gracias a sus precios cada vez más competitivos. Una parte de la industria americana ha quedado, por culpa de la fortaleza de la economía del país y por culpa de la disparatada carrera alcista del dólar, en clara situación de desventaja. Buena parte de esta industria no sólo recibe el impacto negativo del dólar, sino que tiene también problemas de otra índole, la suma de los cuales plantea la necesidad de una importante reconversión industrial de la economía americana, al menos en los sectores más tradicionales, ya que muchos de los productos que se han quedado fuera de competitividad son hoy fabricados a costes mucho más competitivos por otros países. El calzado es un caso típico en el que además, la industria americana no ha sabido adaptarse a las nuevas condiciones, mejorando por ejemplo, su diseño y su calidad, para aprender a vender caro en segmentos de la población con altas exigencias, algo que la salvaría de la quema. Aunque hay algunas excepciones que ponen de manifiesto que esta posibilidad es perfectamente alcanzable, la mayor parte de la industria zapatera americana no ha sabido seguir este camino y todo parece indicar que lo va a pasar bastante mal, al margen incluso, de lo que pase con el dólar.

La apuesta de Reagan por la libre competencia es, entre tanto, una esperanzadora noticia para el comercio internacional, aunque sería desear que el ejemplo del calzado no sea el único en el que se rechazan las tesis proteccionistas.

En torno al 11 por ciento

CC.OO. estudia ya la negociación salarial para 1986

Madrid (Europa Press).— Comisiones Obreras está manejando el porcentaje del 11 por ciento para negociar el incremento salarial de 1986, año para el que tiene como primer objetivo mantener la capacidad adquisitiva de los salarios, según informó hoy a «Europa Press» Marcelino Camacho, secretario general de dicha Central.

Según Camacho, esta cifra no es algo «arbitrario» o «emocional», tras las vacaciones, sino que responde a un planteamiento lógico. «Para 1986 los propios datos que maneja el Gobierno —dijo— prevén una inflación situada entre el 8 y el 9 por ciento (aunque creo que se queda corto) y la introducción del IVA puede suponer un aumento del 2 por ciento».

«Nosotros somos un sindicato y la misión nuestra es defender frente al intento ahora de la gran patronal, de la Banca en general, incluido el Banco de España y del F.M.I., de acabar con el trabajo fijo y en defensa de nuestras conquistas, haremos el máximo de información a los trabajadores y el máximo de movilización».

25.902 parados menos en Julio

Por cuarto mes consecutivo, desciende el paro en España

En 25.902 personas en cifras absolutas, descendió el número de parados en el mes de Julio de este año. Como consecuencia de este descenso, el paro registrado a 31 de Julio de 1985 afecta a un total de 2.567.523 trabajadores, lo que representa un 19,38% de la población activa, y un 0,19% menos que en el mes anterior. La tasa de desempleo alcanzada es la más pequeña desde Octubre del pasado año y la cifra global de parados es la menor desde el mes de Septiembre de 1984.

Recuperación del empleo

Si se observa la evolución del paro registrado en el mes de Julio desde 1982 resulta que la trayectoria del mismo fue ascendente en los tres años anteriores. Así, en 1982 aumentó el 1,19%; en 1983, el 0,84%, y en 1984, el 0,44%, rompiéndose esta tendencia en el presente año debido, seguramente, al incremento de las colocaciones registradas y, en especial, a los contratos acogidos a medidas de fomento al empleo. Las cifras relativas a la evolución de las colocaciones durante el mes de Julio estarán disponibles al final de esta semana.

Por otra parte, el nivel de paro en el mes de Julio es inferior al de finales de 1984 en 36.670 personas. Esto muestra con claridad la recuperación del empleo a partir del mes de Abril, ya que en los primeros meses

de este año el paro aumentó significativamente.

Variación del paro

Con estos resultados se eleva a 114.000 el descenso del número de parados registrado desde la cifra máxima de 2.681.000, alcanzada en Marzo de este mismo año. En el mismo período del año anterior el descenso del paro registrado había sido tan sólo de 38.000.

En este sentido cabe resaltar que de 1975 a 1982 se habían producido constantes incrementos del paro en el cuatrimestre Marzo-Julio. El aumento más significativo se registró en 1979 con un incremento de 81.202 parados. Es en 1983 cuando por primera vez se produce una caída del paro en este cuatrimestre con un descenso de 16.290 desempleados; en 1984 se registra una disminución de 37.979 parados y en el presente año se produce la caída más espectacular, que afecta a 113.564 parados.

La cifra de este año no se ve sensiblemente afectada por la adecuación de los criterios estadísticos del paro registrado español a los de la C.E.E., ya que eliminando el efecto estadístico de esta homologación, la caída del paro registrado durante el último cuatrimestre transcurrido de 1985, que es precisamente el afectado por esta norma, sigue siendo inferior a 100.000 personas.

Sectores

Las cifras de paro registradas durante el mes de Julio desciende en los sectores de construcción, servicios, agricultura y «sin empleo anterior» y aumentan ligeramente en industria.

La disminución más significativa se ha producido en construcción, con un descenso de 9.900 parados, el 2,33% en valores relativos.

En servicios el paro desciende en 8.083 personas, lo que supone el 1,18% en valores relativos.

A continuación se sitúa Agricultura con una disminución de 7.295 desempleados equivalente a un 6,45%.

El colectivo de personas que busca su primer empleo, denominado «sin empleo anterior», registra un descenso de 2.103 personas, equivalente al 0,28%.

Industria es el único sector en que el paro aumenta, aunque lo hace de manera ligera, al registrarse 1.479 parados más, lo que supone el 0,24% respecto al mes anterior.

Provincias

A nivel geográfico, el paro desciende en 36 provincias. La disminución más significativa se produjo en Madrid, con un descenso de 6.720 parados, seguida de Gerona con 3.817 y Barcelona, con 3.708. Por el contrario Valencia es la provincia en que más ha crecido el desempleo con 4.210 nuevos parados.

La Bolsa

Aumenta el número de operadores

Un fenómeno de anticipación. La «rentrée» veraniega, prevista para la próxima semana, coincidente de pleno con el mes de Septiembre, está produciéndose en la Bolsa a lo largo de los últimos días. Aumenta ya el número de operadores, que no de operaciones. Hay en esta situación un claro sentimiento alcista.

A saber: está bajando el precio del dinero lentamente en las últimas sesiones y los expertos en el mercado monetario indican que la tendencia se consolidará en las próximas semanas. Resulta casi imposible adquirir partidas significativas de renta fija por la ausencia de papel. El rendimiento de los Pagarés del Tesoro del mercado secundario con cotización diaria en Bolsa ha perdido posiciones notables en los últimos días. La próxima subasta ordinaria de Pagarés del Tesoro, según todos los indicios, bajará su nivel de rentabilidad. El precio del dinero, en suma, principal competidor de la renta variable, está bajando y dicen los «libros de texto» que ello siempre va acompañado de un alza en la Bolsa.

Una cosa es la filosofía y recuento de los hechos expuestos en el párrafo anterior y otra, sin embargo, la realidad que sacude la evolución diaria del mercado de acciones. Así estamos asistiendo a posiciones de negocio en las líneas más bajas del año y los inversores se lo piensan millones de veces a la hora de decidir una posición con relación a la renta variable. Hay como un extraño miedo en el ambiente del que resulta verdaderamente difícil sacudirse. Quizá porque la tendencia de los últimos meses ha aburrido a millones de rebaños de ovejas y ahora cuenta más buscar nuevos elementos de confianza. Hay, además, quienes piensan que el factor político está introduciéndose en el ánimo de muchos especialistas. Si es así y las elecciones no se anticipan, quedan muchos ciclos soporíferos.

Moisés Romero

Bolsa de Madrid

Información facilitada por el Banco de Santander.

ACCIONES

BANCOS.— Santander, 347; Comercial Español, 242; Exterior, 202; Central, 315; Banesto, 355; Hispamer, 147; Popular, 337; Bancobao, 353; Bancaya, 442; Bankinter, 206.

Bonos.— Bansander, 101.

ELECTRICIDAD.— Viesgo, 237; Reunidas, 112; Fecsa, 64,25; Cantábrico, 140; Hidrola, 78,25; Iberduero, 92,75; Nansa, 364; Sevillana, 74; Madrileña, 64,75; Hidruña, 70.

VARIAS.— Dragados, 138; Encinar, 201; Inm. Metro, 258; Fibansa, 239; Vacesa, 230; Duro Felguera, 371; Ponferrada, 42; Tabacalera, 249; Bansaliber, 207,50; Aragonesas, 120; Explosivos, 44,50; Cepsa, 132,50; Fénix, 940; Altos Hornos, 32,75; Santa Ana, 87; N. Montaña, 34,75; Telefónica, 116; Carmosa, 246; Mobinter, 178; Ceivasa, 264; Banserfond, 74,23.

BANCO

DE SANTANDER

BOLSA - BANCA

CAMBIO

ESPOLON, 12

Mercado de divisas

(Cambios del día 27/8/85)

Divisas convertibles	Compra	Venta
1 Dólar USA.....	163,293	163,705
1 Dólar canadiense.....	119,990	120,291
1 Dólar australiano.....	114,422	114,708
1 Franco francés.....	19,252	19,301
1 Libra esterlina.....	227,652	228,222
1 Libra irlandesa.....	183,056	183,514
1 Franco suizo.....	71,956	72,136
100 Francos belgas.....	290,357	291,084
1 Marco alemán.....	58,797	58,944
100 Liras italianas.....	8,762	8,784
1 Florín holandés.....	52,267	52,397
1 Corona sueca.....	19,724	19,774
1 Corona danesa.....	16,149	16,189
1 Corona noruega.....	19,888	19,937
1 Marco finlandés.....	27,572	27,641
100 Chelines austríacos.....	836,775	838,869
100 Escudos portugueses.....	97,636	97,881
100 Yens japoneses.....	68,939	69,112

Espías en la RFA El Gobierno y la Oposición buscan una cabeza de turco

Bonn (Efe). — El Gobierno de Alemania Federal del canciller Helmut Kohl y la Oposición socialdemócrata iniciaron hoy la busca de una o varias cabezas de turco a quienes echar la culpa del escándalo de espionaje descubierto en los últimos días.

Digerida ya la huida a Berlín Oriental del jefe del contraespionaje federal, Hans Joachim Tiedge, no se espera que hoy se tomen decisiones definitivas y círculos políticos de Bonn indicaron que, al menos a nivel técnico, ya se decidió quien pagará el rotundo fracaso del servicio secreto alemán en las últimas semanas.

La discusión de tan espinoso tema se inició ayer en una sesión extraordinaria del Gabinete federal, seguida de una convocatoria especial de la comisión parlamentaria de control de los servicios secretos, que preside el líder de la Oposición socialdemócrata, Hans Jochen Vogel.

El político socialdemócrata está decidido a que sea el ministro federal de Interior, el cristiano-social bávaro Friedrich Zimmermann, quien cargue con la responsabilidad política de lo sucedido y se espera que pida su inmediata dimisión si no puede justificar de algún modo su ignorancia de lo que sucede en los organismos que dependen directamente de su cartera.

El caso Tiedge y la desaparición de dos secretarías y un ordenanza en Bonn —todos sospechosos de ser agentes de Alemania Oriental en la RFA desde hace décadas— como comprometieron gravemente al recién nombrado jefe del servicio secreto alemán, Heriberet Hellenbroich.

Este, que hasta el pasado uno de Agosto presidía el ente de defensa de la constitución, del que es parte el contraespionaje federal, puede pagar los platos rotos del caso Tiedge, a quien no destituyó pese a saber que tenía graves problemas personales, deudas económicas e inclinaciones alcohólicas.

En cuanto a la responsabilidad política, Zimmermann trató de lavarse las manos ante la televisión, al afirmar que «en el Ministerio federal de Interior, ni la sección de control, ni la de seguridad interna o la dirección ministerial conocían el caso Tiedge».

Pero a Zimmermann se le acusa ahora de haber acabado con la costumbre de sus predecesores de reunirse semanalmente con los jefes del servicio secreto y el contraespionaje federal.

Al principio, Zimmermann enviaba a tales reuniones a uno de sus secretarios de Estado, pero, con el tiempo, éstas acabaron por celebrarse sólo «cuando había necesidad».

Además, el ministro federal de la Cancillería, Wolfgang Schaeuble, dijo que «estamos envueltos en una red de agentes a un nivel inalcanzado por otro país de Europa Occidental».

Babangida, nuevo presidente Las Fuerzas Armadas nigerianas derrocaron al general Buhari

Abidjan (Efe). — Un golpe de Estado, protagonizado, al parecer sin fisuras, por las Fuerzas Armadas, derrocó esta madrugada al Gobierno presidido por el general Mohamed Buhari.

La emisora nacional nigeriana comenzó a informar sobre el golpe mediante un portavoz, alto jefe militar, que se identificó como el brigadier-general Joshua Dogonari.

Según anunció la televisión nigeriana, de acuerdo con informaciones recogidas en Abiyán, el mayor, general Ibrahim Babangida ha sido nombrado presidente de la república. Babangida era comandante en jefe del Estado Mayor del Ejército bajo el régimen de Buhari y tercero en el Gobierno. La radio y la televisión no han dado más detalles.

La emisora nacional nigeriana, que transmite música militar, informó que las Fuerzas Armadas, tras destituir al general Buhari, crearon un Comité Militar Supremo que se hizo cargo del Gobierno del país.

El portavoz militar dijo que el golpe de Estado se produjo a raíz de la lentitud de Buhari para efectuar reformas económicas y sociales y agregó que puertos y aeropuertos del país se manifestaron fieles a los nuevos gobernantes.

El comunicado leído por la emisora dijo que «Debo hacer la siguiente declaración en nombre de mis colegas de las Fuerzas

Armadas de Nigeria: queridos ciudadanos, la intervención de los militares a fines de 1983 fue acogida con entusiasmo por los nigerianos, que esperaban cambios progresistas para su futuro».

«Luego de casi dos años de Gobierno parece claro que las expectativas y esperanzas de cambio han comenzado a perderse. Como esta generación de nigerianos y las próximas no tienen otro país que Nigeria, no podíamos permanecer pasivos mirando cómo un grupo pequeño de personas abusaba del poder en detrimento de las aspiraciones e intereses nacionales».

Era evidente —termina el comunicado difundido desde la capital nigeriana, Lagos, y captado en esta capital de Costa de Marfil, Abiyán— que la nación corría peligro ante la continuada ausencia de dirección. En esta situación se debían tomar medidas para evitar un mayor deterioro. Eso es lo que hemos hecho».

Tras la lectura del comunicado radial se supo en Abiyán que las fronteras nigerianas fueron cerradas y que se cortaron todas las comunicaciones telefónicas y telegráficas con el resto del Mundo.

Algunas fuentes diplomáticas que pudieron comunicarse inmediatamente después del golpe con el exterior dijeron que la calma reinaba, esta mañana en la capital nigeriana, quizás debido a que se ha impuesto el toque de queda.

Mohamed Buhari, un dictador nacionalista

El general nigeriano Mohamed Buhari, derrocado por el golpe militar, llegó a ser jefe de Estado en Diciembre de 1983, tras derrocar a su vez al presidente Sheu Shagari mediante otro golpe de Estado.

Buhari, de 42 años, originario de Kaduna, al Norte de Nigeria, de religión musulmana, recibió su formación militar en Gran Bretaña.

Su mandato se caracterizó por el fuerte carácter nacionalista de un régimen que proscribió los partidos políticos y gobernó sistemáticamente por decreto, basado en la lucha contra la corrupción y la extrema pobreza asolaban el país.

Durante el Gobierno de Buhari se produjo la expulsión del país de los extranjeros que vivían en Nigeria, atraídos por el poderío económico proporcionado por el petróleo, lo que constituyó el mayor éxodo de la historia, con casi dos millones de expulsados fuera de las fronteras nigerianas.

En 1975, siendo todavía coronel, participó en el golpe de Estado que derrocó al Gowdon, siendo nombrado gobernador del Estado del Noroeste.

Tras el asesinato del general Ramat Mohamed, quien sustituyó a Gowdon en el poder, formó parte del Consejo Supremo Militar, siendo uno de sus miembros más influyentes.

Fabius, insatisfecho con el «Informe Tricot»

El primer ministro francés reclama mayor control sobre el servicio de espionaje francés

París (Efe). — El primer ministro francés, Laurent Fabius, expresó su determinación a que «ningún elemento quede en la sombra» en el caso del atentado contra el buque ecologista «Rainbow Warrior» y reconoció que el control actual sobre el espionaje francés no es satisfactorio.

«Si se revelase que hechos criminales han sido cometidos por franceses, se emprenderían inmediatamente procesos judiciales. El Gobierno francés está determinado a que ningún elemento quede en la sombra», declaró Fabius.

Esta era la primera reacción oficial del Gobierno tras la publicación del informe encargado el 8 de Agosto por Fabius al consejero de Estado Bernard Tricot sobre la eventual implicación de agentes secretos franceses en el hundimiento del barco de «Greenpeace».

Según Fabius, «es necesario» que el espionaje francés sea «objeto de control. La situación a es-

te respecto no me parece satisfactoria».

El jefe del Gobierno recordó que el informe Tricot asegura que «ni las personas acusadas en Nueva Zelanda (el comandante Alain Mafart y la capitana Dominique Prieur) ni la tripulación del «Ouvea» realizaron el atentado, para el cual no tenían orden alguna».

«No dispongo en este momento de elemento alguno que me permita contradecir esta convicción» de Tricot, manifestó Fabius.

No obstante, el primer ministro estimó que el documento muestra «carencias importantes» en el funcionamiento de la Dirección General de Seguridad Exterior (DGSE), de la que dependen los agentes implicados en el escándalo.

Fabius reconoció asimismo que «persisten los interrogantes» en torno al asunto, e indicó haber ordenado al Ministerio de Defensa que «prosiga sin tardanza sus investigaciones» para ayudar a que

«los culpables, sean quienes sean, respondan por tal crimen».

Un informe con muy poca información

París (Efe). — Las reacciones y las dudas nacidas a raíz de la publicación del informe oficial sobre el atentado contra el «Rainbow Warrior» hacen temer que el escándalo en que están inmersos los servicios secretos franceses persistirá aún.

Las ambigüedades y aproximaciones del informe presentado a Laurent Fabius por Bernard Tricot, repleto de «suposiciones» e «íntimas convicciones» pero sin la menor prueba que permita inclinarse hacia una u otra hipótesis explicativa, provocan hoy perplejidad entre los comentaristas políticos de la capital francesa.

Por su parte, la organización «Greenpeace» estimó «decepcionante» el contenido del susodicho informe y subrayó toda una serie de «curiosas contradicciones».

El «Discovery» partió al tercer intento

Cabo Cañaveral (Florida, EE.UU.) (Efe). — La nave «Discovery» partió al espacio en el tercer intento de los últimos cuatro días.

Segundos después del despegue, la nave espacial desapareció entre las espesas nubes que cubren el Centro Espacial Kennedy y que hasta última hora amenazaban con un nuevo retraso para la vigésima misión del programa norteamericano de transbordadores.

La misión del «Discovery» —tripulada por cinco astronautas—, durará ocho días, en los que se pondrán en órbita tres satélites de comunicaciones y se intentará el rescate y reparación de un cuarto, propiedad de

la Marina de Guerra estadounidense.

El satélite que debe ser rescatado, el «Leasat 3» que sirve para las comunicaciones navales, está errante desde Abril pasado y de no haber podido partir ayer, hoy el «Discovery», no hubiese podido intentarse su reparación porque estaría ya en posición inadecuada.

La tripulación del «Discovery», encabezada por el veterano del espacio Joe Engle, abordó la nave bajo una fuerte lluvia, dos horas antes de la prevista para el lanzamiento.

Completan la tripulación el co-piloto Richard Covey, James Van Hoften, William Fisher y John Lounge.

Pacto de la oposición moderada chilena

Santiago de Chile (Colpisa-IPS). — Los partidos reunidos en el seno de la opositora Alianza Democrática (AD), el Partido Nacional, mayoritario en la derecha y el MUN, Movimiento de Unidad Nacional, firmaron ayer un acuerdo para la transición a la democracia. El texto del documento, que ha sido entregado al Cardenal arzobispo de Santiago, Juan Francisco Fresno plantea el restablecimiento de la democracia para que todos los chilenos tengan el derecho de expresar su pensamiento y asegurar sus libertades dentro de un régimen constitucional».

El documento tiene una decisiva importancia por el deslizamiento de dos importantes partidos que apoyaron a Pinochet en su ascensión (AD y MUN) hacia la plataforma de Oposición unitaria. El documento está abierto a la participación de otros partidos, salvo el Partido Comunista. Según declaró en Santiago, Gabriel Valdés, ex-ministro de Relaciones Exteriores y demócrata-cristiano, el acuerdo no es excluyente y en las deliberaciones no hubo discusiones respecto a si el Partido Comunista es o no problema para la unidad de los chilenos, porque esa no es la cuestión básica».

Se inició la conferencia sobre el tratado de no proliferación nuclear

Ginebra (Efe). — La conferencia encargada de revisar el tratado de no proliferación nuclear (TNP) inició sus trabajos en Ginebra, con la asistencia de ochenta delegaciones, en un clima de expectativa.

El secretario general de la ONU, Javier Pérez de Cuéllar, recordó en un mensaje a los reunidos, su responsabilidad para evitar la guerra nuclear, «cometido que no deben impedir las diferencias políticas».

El líder soviético Mijail Gorbachov envió un mensaje a la conferencia, que fue leído por el jefe de la de-

legación de la URSS, en el que resaltó la importancia del TNP y afirmó que su país, fiel a él, «hará todo lo posible para impedir la difusión de las armas nucleares y para poner coto final al armamento nuclear y suprimirlo totalmente».

«Si otros países adquiriesen los mismos compromisos avanzados por la URSS, no sería el primero en recurrir a armas nucleares, y el cumplimiento de una moratoria en los ensayos nucleares, se lograría la proscripción total del empleo de las armas nucleares», precisó Gorbachov.

El Polisario ataca un yate alemán

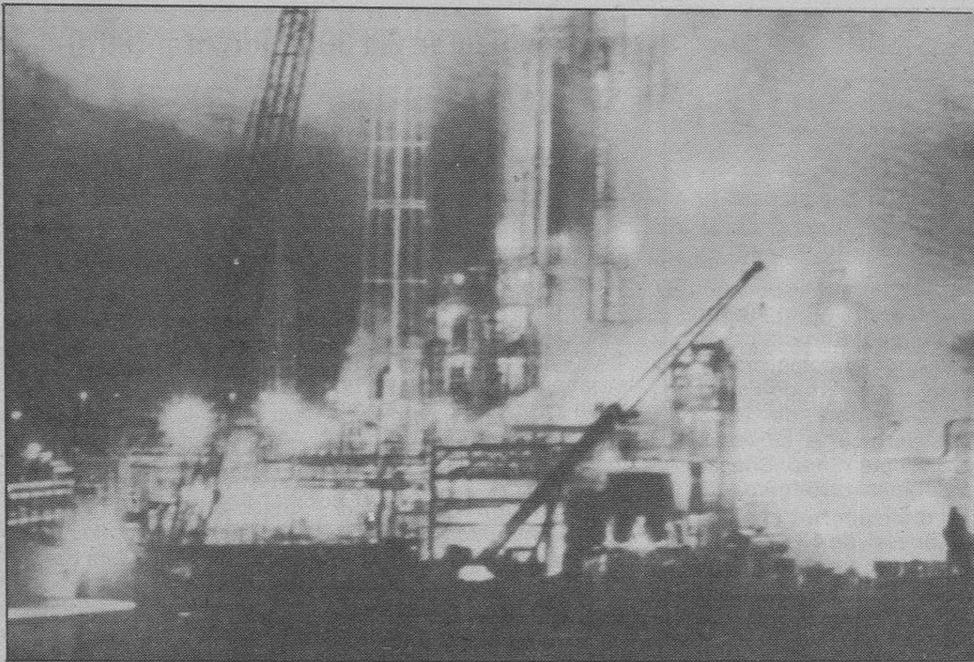
Argel (Efe). — El movimiento independentista saharauí «Frente Polisario» anunció haber destruido un yate de nacionalidad alemana y capturado a sus dos ocupantes, en el curso de una operación efectuada el pasado jueves en aguas territoriales del Sahara Occidental.

En un comunicado dado a conocer ayer el Polisario precisó que unidades navales saharauis, presumiblemente lanchas neumáticas, atacaron un barco alemán en las aguas territoriales de la República Árabe Saharaui Democrática (RASD) y capturaron a sus dos tripulantes, los ciudadanos germano occidentales Herbert Beyer y Michael Grossmann.

El movimiento saharauí afirmó haber tomado la decisión de liberar a los dos tripulantes del barco de placer, que, según el comunicado, «serán entregados a las autoridades de su país».

La representación diplomática de Alemania Federal en Argel no tenía conocimiento de este incidente hasta el momento, según declaró un portavoz de la misma consultado por la agencia «Efe».

El Polisario no ha dado precisiones sobre el lugar de la costa donde se produjo el ataque al barco alemán, señalando únicamente que el yate transitó por un puerto marroquí antes de penetrar en las aguas de la RASD.



Acido sobre Carbide. — Una nube de ácido hidrocloreídico y vapor de agua aparece sobre la factoría de Unión Carbide, en la localidad de South Charleston, estado de Virginia del Oeste. No hubo personas heridas ni tampoco evacuados. Según las autoridades, el accidente se produjo cuando una pieza de una empacadora se salió de la unidad de fabricación de siliconas.

Nacional

Intervenidas cerca de 3.000 películas piratas en videoclubs de Madrid y Cádiz

Madrid (Efe).—Alrededor de 3.000 películas piratas de video han sido intervenidas en ocho videoclubs de Madrid y Cádiz, inspeccionados por miembros del Cuerpo Superior de Policía, ante los indicios de existencia de material ilegal en los establecimientos.

Las intervenciones estuvieron asesoradas por peritos de la Federación Antipiratería (FAP), que agrupa a productores y distribuidores cinematográficos y videográficos dedicados a la persecución de material fraudulento en el sector.

En Madrid fueron intervenidos cuatro establecimientos, en los que se encontraron unas 1.500 películas ilegales, cuya valoración en el mercado habría superado los 12 millones de pesetas, informa FAP.

Los videoclubs inspeccionados fueron «Estrella», «Bonny Mar», «Cartagena» y

«Dani». El propietario de éste último es también dueño del «Club cine, foto universal», donde se encontraron más de 1.000 películas piratas hace unos meses.

Miembros de la Policía Nacional de Sevilla, acompañados por peritos de la FAP de su delegación en la Comunidad Autónoma Andaluza, incautaron más de 1.400 cintas ilegales en otros cuatro videoclubs de Cádiz.

En la localidad de San Roque, en un establecimiento que lleva el mismo nombre, se retiraron 731 películas piratas con cará-

tulas también falsas y otros 129 títulos sin carátula en las cajas.

Un número menor de cintas no autorizadas se encontró en la Línea de la Concepción, en los establecimientos «Campo de Gibraltar», «Villa Lobo» y «Pajupepe», en el que se detectaron 163 películas piratas, aunque con etiquetas legales.

Entre el material retirado, cuya venta en el mercado hubiera supuesto también más de 12 millones de pesetas, destacan los títulos «Dos hombres y un destino», «El imperio contrataca», «El golpe», «Los siete magníficos», «Cencienta» y otros. Las cintas pasarán a disposición del juzgado de instrucción número cuatro de la Audiencia Nacional, único que tiene competencias sobre videopiratería.

Dos alpinistas, rescatados después de pasar una noche atrapados en el monte

Torrecilla en Cameros (La Rioja), (Efe).—Dos alpinistas guipuzcoanos fueron rescatados ayer por la Guardia Civil, tras haber permanecido atrapados durante toda la noche en la pared de Peña Soto, cercana a esta localidad.

Los jóvenes José Antonio y Gerardo Martínez Mancho, de 24 y 18 años de edad respectivamente, vecinos de la localidad guipuzcoana de Pasajes y que disfrutaban de unos días de descanso en Torrecilla en Cameros, salieron el lunes con intención de escalar la pared de Peña Soto.

Sin embargo, los jóvenes no iban adecuadamente equipados para el intento, ni en cuanto al calzado ni a la ropa, muy ligera dada la época del año, pero que resulta insuficiente cuando anochece. Les sorprendió la noche cuando se encontraban a unos 70 metros de altitud sobre la base de dicha roca y cuando el frío comenzaba a arreciar.

Los vecinos de la localidad advirtieron el hecho y dieron cuenta a la Guardia Civil y sobre la una de la madrugada comenzaron los

intentos de rescate con la participación de los miembros de la Guardia Civil de Torrecilla, fuerzas del grupo antiterrorista rural (GAR) y vecinos a quienes se agregaron, posteriormente, fuerzas de la 521 comandancia rural de la Guardia Civil.

Durante toda la noche prosiguieron los trabajos que resultaron infructuosos, dado que a los equipos de rescate les resultaba imposible acceder al lugar en que se encontraban los alpinistas vascos.

También durante toda la noche, los vecinos de Torrecilla se mantuvieron próximos a la peña alentando con sus voces de ánimo a los jóvenes, que se hallaban en situación angustiosa, debido, sobre todo, al intenso frío reinante. Sobre las 7,30 de esta mañana se presentó en el lugar un helicóptero de las fuerzas aéreas del ejército con base en Agoncillo que, con dificultades y riesgo, intentó establecer contacto con los alpinistas, pero hubo de desistir de su intento por las enormes dificultades. Gerardo Martínez pudo

ser rescatado sobre las 9,30 de la mañana por fuerzas del «GAR» y de la Guardia Civil rural, con síntomas de agotamiento debido al frío y a su estado de nerviosismo. Su hermano, José Antonio fue rescatado una hora y media más tarde, con algunas magulladuras y agotamiento general, aunque sin lesiones graves.

En coma, por golpes de su padre

Santiago de Compostela (Efe).—La niña Ana Rodríguez Fisteus, de 10 años, continúa en «coma profundo» en la UCI del hospital General de Galicia. Ana Rodríguez fue golpeada en la cabeza por su padre, Manuel Rodríguez, de 38 años, sastre de profesión, el pasado domingo en la localidad coruñesa de Melide.

Según la versión oficial de los hechos, Manuel Rodríguez, se hallaba trabajando en la sastrería y la niña jugaba en las instalaciones del taller. En un momento en que Ana tocó las bobinas de hilo extendidas por el local, su padre le golpeó con un manguero de madera que utiliza para la confección de trajes.

Burgos

47 muertos en accidentes de tráfico durante los meses de Julio y Agosto

Burgos (Efe).—Un total de 47 muertos es el balance de los accidentes de tráfico ocurridos en las carreteras burgalesas durante los meses de Julio y Agosto, a falta todavía de la operación retorno de las vacaciones estivales.

Este número ha sido considerado como muy negativo por la Dirección Provincial de Tráfico, dado que supera el índice de víctimas que se registró el pasado año en las mismas fechas.

Según esta Dirección Provincial, la operación retorno se iniciará hoy y se espera que alcance su máxima intensidad el próximo viernes, día 30, especialmente por el paso, a través de carreteras burgalesas, de emigrantes marroquíes y portugueses que trabajan en distintos países europeos.

Los principales puntos conflictivos, en los que se reforzará la vigilancia, serán la carretera nacional uno (Madrid-Irún), la na-

cional 620 (Burgos-Portugal) y la autopista A-1 Burgos-Málaga.

Ahogado en el río Odra

José Vicente Vicente, de 36 años, soltero y con domicilio en Castrojeriz, resultó ahogado en el río Odra, a su paso por el término municipal de Castriello Matajudíos. Según fuentes de la Guardia Civil, la causa de la muerte fue un corte de digestión una hidroculción cuando se bañaba en el «Pozo de los Estudiantes».

Internacional



Difícil rescate. — Un equipo de rescate continúa la operación de entrar en la mina «Santa Fe» para sacar al minero, Julio Medio Prieto, sepultado desde el pasado sábado, por lo que las posibilidades de que esté vivo son escasas.

Dudas oficiales sobre las causas del accidente del Jumbo japonés

Tokio (Efe).—La comisión oficial que investiga el accidente del Jumbo de la Compañía aérea japonesa «JAL», el pasado día 12, en el que murieron 520 personas, emitió ayer su primer informe, donde no se indican las causas del desastre. El informe, de carácter provisional, ni siquiera permite especular sobre lo que pudo provocar el mayor accidente de la historia de la aviación civil mundial, señalando que será necesario «mucho tiempo» para llegar a una conclusión final.

Lo que sí indica el documento oficial es que el Jumbo chocó contra el monte «Ogura» después de un «vuelo errático» de 32 minutos, durante los cuales estuvo fuera del control del piloto. Las sesenta páginas del informe se centran en la descripción de estos 32 minutos según el análisis de las

grabaciones de la «caja negra» del aparato, así como del examen de los restos del mismo.

Según el informe, el primer problema ocurrió a las 6:24:30 horas de la tarde, 12 minutos después de que el avión despegara del aeropuerto Haneda de Tokio en vuelo 123 con destino a Osaka. A esa hora se registró una «gran sacudida» en el aparato, provocada por «algo extraño» que hizo que el morro del Jumbo se elevara. Instantáneamente, se produjo un «gran estruendo» en la parte posterior del avión, registrado en la «caja negra», y dejó de funcionar el sensor del estabilizador horizontal, unido a la aleta de cola.

Esta parte del informe coincide con lo declarado por el piloto, que según las grabaciones, dijo en medio de una gran confusión: «No funcionan los

sistemas hidráulicos. Ascendemos, ascendemos, ascendemos».

A pasar de que el documento oficial no se refiere a las posibles causas del accidente, los expertos especulan con varias teorías. Una de ellas es que la mampara de aleación de aluminio que separa la cabina de la cola del avión se rompió, permitiendo que aire a presión se introdujera en la parte posterior y arrancara la aleta estabilizadora vertical y el timón. Otra versión es que lo primero que se rompió del Jumbo fue la aleta estabilizadora horizontal y otras partes de la cola, provocando posteriormente el agrietamiento de la mampara.

La comisión dice que ante la preocupación mundial creada por este accidente difundirá el máximo de datos posible.



Carnaval en Londres. — Una escena del carnaval, en el Noting Hill de Londres, en el día final de la vistosa celebración. Más de trescientas mil personas ocuparon las calles para celebrar el vigésimo aniversario del carnaval. Según la Policía y los organizadores, los dos días dedicados al Caribe han constituido un gran éxito.

Acusa al alcalde de Bilbao de «indiferencia y pasividad» ante el ultraje a la Bandera

Preguntas al regidor del PNV de un concejal de Coalición Popular

Bilbao (Europa Press).—Fernando Sánchez, concejal de Coalición Popular de Bilbao, presentó hoy una interpelación al alcalde, José Luis Robles (PNV), en la que formula once preguntas sobre los incidentes registrados el pasado día 23, cuando un grupo de jóvenes con sus rostros cubiertos arrancaron y quemaron la Bandera nacional y arrojaron a la ría la enseña de Vizcaya.

El concejal acusa al alcalde de «indiferencia y pasividad» ante los hechos ocurridos. «Estos lamentables y delictivos acontecimientos -dice la interpelación- se produjeron ante la indiferencia y pasividad del alcalde, perfecto conocedor de la situación por hallarse dentro de la Casa Consistorial y por haber sido informado de la actitud de los salvajes asal-

tantes que merodeaban alrededor del Ayuntamiento desde dos horas antes del asalto, y por ser testigo presencial del atentado».

Entre otras cuestiones, el concejal de Coalición Popular pregunta al alcalde que medidas preventivas se habían adoptado para evitar el ultraje a las enseñas. Al mismo tiempo solicita a José Luis Robles que diga dónde se encontraban en el momento del asalto el Jefe de la Policía Municipal y el concejal delegado y pregunta «cómo es posible que unos veinte encapuchados llevaran a cabo sus propósitos, teniendo el Ayuntamiento de Bilbao una plantilla de 600 policías municipales».

Depurar responsabilidades

Asimismo, pregunta

sobre el contenido del pacto a que llegaron el alcalde de Bilbao y el gobernador civil de Vizcaya, y «si se ha abierto una investigación para depurar las correspondientes responsabilidades por el asalto al Ayuntamiento y el atentado contra la Bandera española».

Fernando Sánchez pregunta también en su escrito si el alcalde tiene previsto exigir la dimisión o cesar al jefe de la Policía Municipal y al concejal delegado, si se haersonado el alcalde en el Gobierno Civil para denunciar al gobernador los acontecimientos, y si lo hizo con tanta celeridad como lo hizo en Agosto de 1984, cuando la Policía Nacional, por orden del gobernador civil, colocó los mástiles, e izó las banderas en el jardín del Ayuntamiento».

Comenzarán en Septiembre

Obras de restauración en el Monasterio de Silos, con una subvención de 30 millones

Valladolid (Efe). — El consejero de Educación y Cultura, Justino Burgos, recibió hoy en la sede del Gobierno autónomo al abad del Monasterio de Silos, Dom Pedro Alonso.

El abad expuso al representante del Gobierno regional algunas de las necesidades más urgentes en materia de patrimonio arquitectónico del Monasterio de Silos, como son el arreglo del techo del coro antiguo, instalar la alarma que asegure los Museos y la Farmacia, finalizar la composición del artesonado del Claustro superior y acondicionar la Sala Capitular antigua.

Dom Pedro Alonso

también solicitó a Justino Burgos ayuda para continuar la labor cultural que desde hace años está desarrollando el Monasterio.

El consejero de Cultura informó al abad de que las obras de restauración del Monasterio han sido aprobadas por la Comisión delegada de Política Autónoma y que también se ha firmado un convenio con el Ministerio de Cultura con este mismo propósito.

Justino Burgos señaló que las obras de restauración del Monasterio que contarán con una subvención de treinta millones de pesetas, se iniciarán el próximo mes de Septiembre.

Mónaco desmiente la rumoreada boda entre Rainiero e Ira de Furstenberg

La Princesa fue compañera del Príncipe monegasco durante el baile de La Rosa, celebrado en Montecarlo

Madrid (Colpisa).—La Oficina de Prensa del Palacio de Mónaco ha desmentido los rumores en torno a una próxima boda entre el Príncipe Rainiero y la Princesa Ira de Furstenberg. La Princesa italiana resaltó que Ira fuera la acompañante de Rainiero de Mónaco en la brillante noche del baile de La Rosa, organizado por la Cruz Roja del Principado, y que se celebró el pasado 9 de Agosto en el Sporting Club Montecarlo.

Dos familias estrechamente unidas

La Prensa española también se ha hecho eco de esta noticia. El trato familiar que la Princesa empleó con el soberano monegasco llamó la atención de muchos periodistas presentes en la gran fiesta benéfica.

En Agosto se dieron a conocer fotografías de Rainiero e Ira, coincidiendo en varios actos públicos. En los últimos seis meses se les ha visto juntos en innume-

rables ocasiones, pues su amistad se basa en la estrecha relación que une a sus dos familias, los Agnelli, (dueños de la Fiat, que pertenece a la madre de Ira), y los Grimaldi, que tuvieron negocios comunes. Después de largos años sin verse, Ira de Furstenberg se reencontró con Rainiero de Mónaco el pasado mes de Marzo, en París, encuentro al que siguieron otros en Biarritz, siempre con motivo de actos públicos.

Una princesa actriz

Hay quienes además de la coincidencia de los encuentros, añaden el hecho de que Ira de Furstenberg es princesa, pero también actriz.

Ejerciendo como tal fue cuando conoció a Grace Kelly, esposa de Rainiero. Estrechamente vinculadas al mundo del cine, ambas se hicieron grandes amigas, y se veían a menudo.

Ira de Furstenberg es ac-

tualmente una mujer de cuarenta y cinco años de edad, (diecisiete menos que Rainiero), todavía bella, aunque según fuentes cercanas a su familia, la Princesa no quiere pasar por una nueva experiencia conyugal; después de dos fracasados matrimonios y algunos romances. Hija del Príncipe Tassilo Von Furstenberg y de Clara Agnelli, Ira se convirtió en esposa de Alfonso de Hohenlohe, cuando sólo contaba quince años de edad, en 1955. De esa unión nacieron dos hijos: Christopher, actualmente de treinta años, y Hubertus, de veintiséis. En 1961 volvió a casarse, esta vez con Francisco Pignatari, empresario brasileño, pero este enlace sólo duro tres años.

Desde entonces, hace veinte años, Ira de Furstenberg ha vivido algunos romances: con el Marqués de D'Auland, con Paolo Marinetti o Antoine Cheneviere.

En prisión la mujer que mató a su esposo

Reus (Tarragona) (Efe). — La titular del Juzgado de Instrucción número 1 de Reus decretó esta tarde el ingreso en prisión de María Dolores Gallardo Rubio como presunta autora de la muerte de su esposo Juan Nieto Caler.

Asimismo decretó prisión para el hijo del matrimonio Miguel Nieto Gallardo, como presunto cómplice y encubridor de la muerte de su padre.

Ambos declararon durante más de dos horas ante la titular del citado juzgado, Celsa Pico, que decretó su ingreso inmediato en la prisión provincial de Tarragona.

María Dolores Gallardo declaró hoy a la Policía que mató a su esposo, de 42 años de edad, el pasado sábado en la población tarraconense de La Selva del Campo con un martillo.

El cadáver de Juan Nieto Caler, fue trasladado en una furgoneta hasta Reus por su hijo Miguel.

María Dolores Gallardo precisó a la Policía que mató a su esposo debido a las numerosas desavenencias conyugales existentes.

La militarización del espacio es ya un hecho

La Granda, Asturias (Colpisa).—«La militarización del espacio es ya un hecho» según el experto español en misiles y vehículos espaciales, Luis Pueyo, que está impartiendo un curso en torno a los avances científico-técnicos en el contexto de la crisis económica.

Luis Pueyo declaró que se estaba produciendo en nuestro espacio exterior un equilibrio del terror, aunque se mostró favorable a la estrategia norteamericana, conocida como «Guerra de las Galaxias», porque, «aunque ante la opinión pública aparecen

como belicistas, de una forma u otra hay que defenderse de las cabezas nucleares».

La investigación espacial española según el experto, se plantea en tres planos: el desarrollo de un programa nacional «científico y modesto», la participación en la Agencia Espacial Europea, y la colaboración con la NASA para seguimientos, aspecto este último que está perdiendo importancia.

Con respecto al programa nacional Pueyo dijo que hasta 1974 se estaban haciendo cosas de gran importancia y que el

plan previsto era sumamente ambicioso, pero que la crisis vino a recortar los proyectos, cuando ya habíamos lanzado los satélites.

El programa europeo, en el que España participa, tiene dos partes: la primera es obligatoria para todos los países de la Agencia Espacial, mientras que la otra, opcional, depende de los intereses de cada Estado.

España colabora en las plataformas para comunicaciones televisivas de todo el continente, que se llama «Plan Olimpus», también, en lo que se re-

fiere a los vehículos inyectores «Ariane» y en el proyecto «Columbus», en la estación espacial europea, satélites de detección, etc.

A la pregunta sobre una hipotética participación española en «la Guerra de las Galaxias», Luis Pueyo, que es investigador de la Universidad de Madrid, considera que todo lo que sean oportunidades para trabajar en proyectos de tecnología adelantada será magnífico para la industria española, pero «nosotros ya estamos en el proyecto Eureka,

En el partido presentación

El Real Burgos empató con el Desportivo de Estoril (0-0)

En el partido de presentación del Real Burgos a la afición, el equipo empató frente al C.D. de Estoril a cero goles.

Real Burgos. — Bastón, Emiliano, Bautista, Castañón, Goñi, Mata (Ibáñez, m. 70), Sicilia I, Salamanca, Goyo (Blanco, m. 79) y Arechavaleta.

Estoril. — Joel, Fernando, Alhinho, París (Chico, m. 79), Bukovar (Paulinho, m. 83), Pinto, Isidro, Marito (Roberto, m. 79), Reinaldo, Xavier (Soares, m. 65) y Nando.

Dirigió el encuentro el colegiado burgalés Díaz Ruiz. Bien. En ningún momento intentó ser protagonista en un partido sin complicaciones, donde ambos equipos demostraron gran deportividad.

Incidencias. — En tarde calurosa, numerosos aficionados burgaleses acudieron a «El Plantío» a presenciar este encuentro preparatorio de cara a la Liga. Alrededor de 3.000 personas animaron a ambos conjuntos. La recaudación de manera oficial no fue confirmada, pero parece ser que no ha habido ni pérdidas ni ganancias.

En el minuto 75 un desfallecimiento de un espectador atrajo la atención del público. Al lugar del suceso acudieron los servicios de la Cruz Roja, que más tarde informaron que había sido un ataque epiléptico.

Comentario. — El partido resultó poco animado. Durante la primera parte el dominio fue alterno, la técnica de los portugueses fue



Jugada personal de Sicilia I ante el portero.

el dato a destacar. El Burgos realizó algunas incursiones cerca de la línea de meta, pero no dieron los resultados apetecidos.

Hubo jugadas bonitas. Así en el minuto 32, Goñi desde el centro del campo pasa el balón a Arechavaleta, éste centra a Salamanca, pero al dar el esférico con la cabeza falla.

A punto de finalizar el primer tiempo, el defensa Alhinho hace falta a Mata en el borde del área. El jugador burgalés saca la falta, Tamayo da con la cabeza, en un pase perfecto, pero el portero para la pelota. Seguidamente Sicilia I con el balón entre las piernas y sólo ante el portero se re-

trasa un poco en lanzar y el guardameta le roba el esférico.

Mejor fútbol y más animación

La segunda mitad del encuentro se presenta más emocionante, el Burgos realiza mejores jugadas y su buena preparación física se demuestra. Quizás se aprecia una pequeña falta de velocidad y por supuesto un mayor control de la pelota. Esto no sirve de gran cosa ya que el juego y la técnica de los lusos, típica del fútbol «brasileiro» hace que buenas jugadas de los locales sean abortadas.

Es en el minuto 60 cuando se aprecia una buena po-

sibilidad de inaugurar el marcador, Bautista centra y Salamanca con la cabeza tira a la línea de meta, pero el balón sale por encima del travesaño. Un minuto más tarde es Emiliano quien mano a mano con Xavier se acercan al guardameta. El burgalés dispara pero el balón sale rozando el poste izquierdo.

Uno de los fallos del equipo local es la falta de hombres que tiren a puerta. Son pocas las veces donde los jugadores del Real Burgos han tirado a la línea de meta. La defensa es buena y el centro del campo está bien, pero ¿quién mete los goles? Al fin y al cabo son estos la salsa del fútbol.

Tras el acuerdo entre TVE y la Liga

La próxima temporada habrá fútbol retransmitido

Madrid (Efe). — La Liga de Fútbol Profesional y Televisión Española llegó ayer a un acuerdo para la retransmisión en directo de encuentros correspondientes a la Liga 85-86, así como para el programa Estudio Estadio.

A dicho acuerdo se ha llegado tras una reunión mantenida esta tarde en el despacho de José María Calviño, director general del Ente Público RTVE, en Prado del Rey.

Asistieron a la reunión, que comenzó a las 17,30 horas y finalizó dos horas después, por parte de TVE además de su director general, Julián García Canda, jefe de retransmisio-

nes deportivas. La Liga Profesional estuvo representada por su presidente, Antonio Baró, por el asesor jurídico, Jesús Samper, y por José Luis Núñez, Pedro Aurteneche y Gerardo Martínez Retamero.

Ambas partes manifestaron su satisfacción con reservas por la solución a que han llegado que consiste en la retransmisión en principio de un mínimo de 8 encuentros y un máximo de 12.

Para la cantidad económica a percibir por los clubs por partido televisado, se han configurado tres grupos de equipos, considerando como cabeza de serie para ellos los conjuntos del

Barcelona, Real Madrid, Atlético de Madrid y Athletic de Bilbao.

—Grupo A, que percibirán 22 millones de pesetas, se consideran los encuentros que disputen entre sí los conjuntos enclavados como cabezas de serie.

—Grupo B, que recibirán 16 millones de pesetas, serán los encuentros a disputar entre los cabezas de serie con el resto de equipos, cuando el partido se dispute en el terreno de los primeros.

—Grupo C, a los que se les abonará 13 millones de pesetas, se consideran el resto de los equipos de la Liga.

A estas configuraciones

hay una excepción: el duelo Sevilla-Betis, o a la inversa, por ser un encuentro de alta rivalidad territorial, pese a estar enclavado en el tercero de los grupos, será considerado a efectos económicos como perteneciente al grupo A y se le abonarán los 22 millones estipulados.

Por su parte, en el tema del programa Estudio Estadio se ha llegado al acuerdo, por parte de TVE, de duplicar la cifra que anteriormente se abonaba. Se pasa a la cantidad de 6 millones de pesetas por programa y se emitirá con una duración mayor al de otras temporadas en la noche del domingo.

Perdió frente a Brasil

España con pocas posibilidades para clasificarse

Tbilisi (URSS) (Efe). — La selección de Brasil derrotó a la de España por 2-0 (0-0), en partido correspondiente al grupo «B» del Mundial sub-19 de fútbol, que se disputó ayer en el estadio Central de Tbilisi, ante unos 25.000 espectadores.

España. — Unzúe, Lizarralde, Ferreira, Tirado, Mendiondo, Marcelino, Gay, Fernando, Nayim

(Juanma, m. 46), Francis y Peña (Losada, m. 58).

Brasil. — Claudio, Luciano, Henrique, Luis Carlos, Dida, Silms, Tosin (Marcal, m. 79), Joao Antonio, Miller, Gerson (Izael, m. 73) y Balalo.

Arbitro. — Al Charif (sirio). Mostró tarjetas amarillas a Fernando (24 m.), Gerson (29 m.) y Luciano (47 m.).

Goles

1-0, minuto 49. Luciano, en jugada personal.

2-0, minuto 64. Balalo, a media altura.

Un milagro tiene que producirse para que España consiga pasar a los cuartos de final de este quinto Campeonato del Mundo juvenil de fútbol, en el que ayer —como pronosticaba Pereda— le ha buscado las cosquillas

a Brasil, a la que superó en muchas fases del juego.

Pero la salsa del fútbol son los goles y España, a consecuencia del mal endémico de la falta de delanteros, ha sucumbido debido a que sus hombres se han mostrado incapaces de culminar con éxito las oportunidades creadas.

Trofeo «Villa de Madrid»

El At. de Madrid se enfrentará al Gremio de Porto Alegre

Madrid (Efe). — El debut de Ubaldo Matildo Fillol y las reapariciones de Jorge Da Silva y de Mario Cabrera serán las principales novedades del Atlético de Madrid en la XIII edición del Trofeo Villa de Madrid, que se disputa hoy.

El Trofeo, que en esta ocasión se juega a encuentro único al no ofrecer rendimiento económico en las últimas disputas la fórmula cuadrangular, comenzará a las 21,00 y enfrentará al conjunto brasileño del Gremio de Porto Alegre y al Atlético de Madrid, en el estadio Vicente Calderón.

Los blanquirrojos contarán, además, con el aliciente de la presentación ante su nueva afición de Quique Setién, el ex-santanderino convertido en la gran revelación atlética de la pretemporada.

Para Luis Aragonés, entrenador del Atlético de Madrid, el encuentro ante el Gremio de Porto Alegre «es un entrenamiento fuerte, ante un equipo que reúne las típicas características brasileñas pero que lo mezcla con un marcaje más presionante que lo es común en estos conjuntos. Será buena prueba cara a la Liga».

Aunque el entrenador rojiblanco no ha facilitado la alineación que enfrentará a los brasileños, se espera el debut ante sus aficionados de los dos nuevos jugadores extranjeros: Fillol y Da Silva, además de Julio Prieto, Ruiz, Arteche, Tomás, Quique, Landáburu, Marina, Quique Setién y Cabrera.

Para «Pato» Fillo esta sería la primera oportunidad en que luciría la elástica del Atlético de Madrid, mientras que para «Polilla» Da Silva, ya recuperado de su problema muscular, supondría su presentación oficial.

Trofeo «simpático» para Tierno Galván

El Trofeo Villa de Madrid es «sumamente simpático» según la definición del alcalde de Madrid, Enrique Tierno Galván en 31 acto de presentación de esta confrontación futbolística.

En el salón Goya del Ayuntamiento de Madrid se ha realizado la presentación del XIII Trofeo Villa de Madrid en presencia de Tierno Galván, alcalde de la ciudad, Javier Castedo, vicepresidente del Atlético de Madrid y Adalberto Prais, presidente del conjunto brasileño.

El acto lo abrió el dirigente del Gremio, que expresó su satisfacción por encontrarse en España y enfrentarse a uno de los mejores conjuntos del Mundo y concluyó con un deseo: «Estamos convencidos de que el espectáculo de hoy va a convencer a todos los aficionados que acudan al estadio».

Javier Castedo, en representación del equipo madrileño, mostró su orgullo de poder ofrecer a los aficionados una nueva edición de este torneo: «Que representa el madrileñismo de esta ciudad» y manifestó su convencimiento de que el partido, al margen del resultado, será una noche inolvidable de fútbol, por ser el rival el Gremio, que consiguió el Campeonato del Mundo de clubes en el año 1983.

El turno de intervenciones lo cerró Tierno Galván que dio su particular versión de este acontecimiento deportivo: «El Villa de Madrid es un torneo sumamente simpático, donde no existen deseos bastardos y sí un espíritu lúdico, que se refleja en el interés de competir y ofrecer espectáculo. En este sentido estoy convencido de que la gente que acuda al campo va a presenciar un partido inolvidable en el contexto del fútbol español».

El Trofeo que refleja el Oso y el Madroño del escudo de Madrid, es cedido por el Ayuntamiento y su valor es de 600.000 pesetas. Los gastos que tendrá la entidad rojiblanca son los 17.000 dólares (2.754.000 pesetas) que ha costado la contratación del Gremio de Porto Alegre.

¡REBAJAS!!
¡GRANDES REBAJAS!!
en **DEPORTES PODIUM**

—Chandalls Señora, Caballero y Niño.
—Camisetas sport, tenis.
—Bañadores competición y turismo.
—Deportivos tiempo libre.
—Muebles camping, etc.

TODO REBAJADO ¡REBAJADO! ¡REBAJADO!

En C/. Pisones, 5

DEPORTES PODIUM

Natación

Biondi, oro en los 100 libres

Kobe (Japón) (Efe). El estadounidense Matt Biondi, con un tiempo de 49 segundos y 14 centésimas, conquistó la medalla de oro en los 100 metros estilo libre, en la Universiada de verano que se disputa en la ciudad japonesa de Kobe.

El segundo puesto en esta final, en la que Biondi estableció un nuevo record de los juegos, fue para el francés Stephan Caron, con un registro de 49.97, seguido del norteamericano Scott McCadam, con 50.63.

En la final masculina de los 200 metros espalda, el soviético Igor Polyanski estableció también un nuevo record de los juegos, al tiempo que conquistaba el oro con un tiempo de 59.76.

Ciclismo

Comienza el Mundial con los 100 Km.

Giavera del Montello (Italia) (Efe). — Con la disputa de los 100 kilómetros, primera prueba puntuable reservada a la categoría aficionados, comienza hoy la 52 edición del Campeonato Mundial de Ciclismo en Carretera, que se disputa en Giavera del Montello, al Nordeste de Italia.

El circuito a recorrer por los 25 equipos representantes de otras tantas naciones será un trazado de 49,600 kilómetros, que será cubierto en dos ocasiones y en la modalidad de contra reloj.

La prueba comienza a las 9,30 de la mañana con la partida del primer equipo.

La escuadra española, que estará integrada por Ricardo Iturbe, Melchor Mauri, José Morán y Díaz Galarza, se entrenó hoy en el circuito, que estuvo a disposición de los participantes por espacio de dos horas.

Automovilismo Renault deja la Fórmula 1

París (Efe). — La casa Renault pondrá fin a sus actividades en fórmula uno al final de la presente temporada, anunció oficialmente la dirección de la empresa.

En un comunicado emitido ayer, la dirección de la empresa Renault señala que ha decidido poner fin a la presencia de su equipo de Fórmula Uno en el Campeonato del Mundo

Con buena actuación burgalesa

Finalizó el Gran Premio de Natación de España

Con la participación de dos nadadores burgaleses del Club Deportivo Gromber en los Campeonatos de España de Promoción, y con la asistencia a los mismos de más de 550 nadadores masculinos y femeninos, se clausuraron los VIII Campeonatos de España, donde el nivel fue bastante bueno, y el éxito de organización y participación fue total.

La actuación de nuestros nadadores fue francamente buena, pues Diana López Fuente, en las series clasificatorias de la mañana se situaba segunda en su serie, con un tiempo de

1,18, lo que la daba opción a entrar en la final a celebrar por la tarde, donde se clasificó octava de España, a dos segundos de haber obtenido medalla entre más de 45 participantes, del hectómetro de mariposa.

Domingo Contreras Blanco que hizo una primera parte de la prueba en braza bastante inteligente y prometedora, en los últimos metros no lograba mantener el ritmo debido quizás al nerviosismo, y no lograba clasificarse para la final por escasas centésimas.

Decir una vez más que con la sola presencia de dos

nadadores pertenecientes al Club Polideportivo Gromber en la ciudad de Córdoba estaba ya más que justificada la labor que se viene realizando, labor de base en este deporte y que ya empezó a ofrecer sus frutos. Dándonos a conocer por toda la geografía española.

Deseamos que la presencia de estos nadadores, anime a otros que se han quedado en casa por escasos segundos, para que el próximo año sen más lo nadadores presentes en estos Campeonatos.

El secretario

En partido de presentación

El C. D. Quintanilla venció al At. Burgalés

Este fin de semana, se presentó ante su afición en el campo municipal de San Roque, de Quintanilla del Agua, el equipo de la localidad, el C. D. Quintanilla, que milita en Primera Regional, frente al At. Burgalés.

A las 5,30 de la tarde, se disputó un partido entre los infantiles de los equipos antedichos, con el debut del equipo local en esta clase de trances, presentando a los siguientes jugadores:

Pislilo, Fausti (J. Alberto), Jesús María, Pedro, César, Iñiqui, Tino, Oscar, Rodrigo, Raúl (Néstor) y Nacho (Daniel). Ganó el C. D. Quintanilla por 3-2, con go-

les de Tino (2) y Jesús Mari, por el equipo local.

A las 6,30, se celebró el partido cumbre de la presentación, entre los equipos de aficionados de ambos clubs. El partido, tuvo rachas de buen juego, y resultó muy entretenido, por las alternativas en el marcador, al final fue el C. D. Quintanilla quien merecidamente se alzó con la victoria por 4 goles a 2.

A las órdenes del colegiado, el señor Alipio Santamaría, los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

At. Burgalés.—Néctor, Fonta, Moyano, Guti, Puente, Goyo, Tinín, Alejandro,

Herreros, Jesús y Pablo. En la segunda parte sustituyeron a sendos compañeros, Rafa, Calleja y Choto.

C. D. Quintanilla.—(Primera parte): Mario, Rafa, Tavera, Félix, Ortega, J. Carlos, Alberto, Agustín, Ricardo, Manolo y Espejo.

(Segunda parte): De la Peña, Gonzalo, Enrique, Alberto, Santos, Daniel, Jesús, Melo, Valen y Julio.

Marcaron los goles: Herreros y Pablo, para el At. Burgalés. Y Manolo, Santos, Félix y Valen, que marcó un gol de antología, para el C. D. Quintanilla.

Bauto

En el Grand Prix de Atletismo

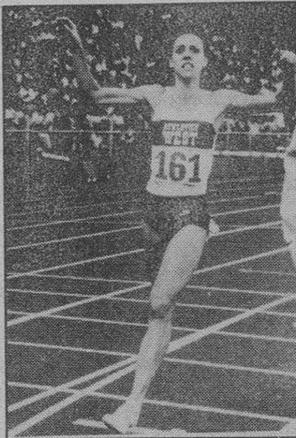
Said Aouita y Mary Decker los primeros

Madrid. — El marroquí Said Aouita, recordman mundial de 1.500 y 5.000 metros y la norteamericana Mary Decker-Slaney, plusmarquista mundial de la milla, encabezan las clasificaciones generales del IAAF-Mobil Grand Prix de atletismo, una vez disputadas catorce reuniones.

El próximo día 30, en Bruselas, tendrá lugar la décimoquinta reunión, el Memorial Ivo van Damme, y el Grand Prix se cerrará el 7 de Septiembre en Roma, con la Golden Gala, en la que la puntuación será doble e intervendrán los primeros clasificados.

Los mejores de cada prueba puntuable, en categoría masculina, son: 200 metros: Calvin Smith (USA); 400 metros lisos, Mike Franks (USA); 1.500 metros, Steve Scott (USA); 5.000 metros, Doug Padilla (USA); 110 metros vallas, Marc Mckoy (Can.); pértiga, Sergei Budka (URSS); Pierre Quinon (Fra.); longitud, Sergei Layevski (URSS); disco, Imrich Bugar (Tch.); jabalina, Einar Wilhjalmsson (Isl.).

En categoría femenina, las líderes son: 100 metros lisos, Alice Brown (USA); 800 metros, Doina Melinte (Rom.); Jarmila Kratochvilova (Tch.); 3.000 metros, Mary Decker-Slaney (USA); 400 metros vallas, Genowefa Blaszak (Pol.); Judy



Mary Decker

Brown-King (USA); altura, Stefka Kostadinova (Bul.); longitud, Natalia Lisovskaya (URSS); peso, Natalia Lisovskaya (URSS).

Clasificación general masculina: Said Aouita (Mar.), 46 puntos; Doug Padilla (USA), 45; Einar Wilhjalmsson (Isl.), 43; Marc McKoy (Can.), 42; Pierre Quinon (Fra.), 41.

Clasificación general femenina: Mary Decker-Slaney (USA), 51 puntos; Stefka Kostadinova (Bul.), 45; Genowefa Blaszak (Pol.), 43; Judy Brown-King (USA), 43; Jarmila Kratochvilova (Tch.), 41.

Joaquim Cruz busca el record de 800

Coblenza (Alemania Federal) (Efe). — El brasileño Joaquim Cruz, campeón olímpico en Los Angeles en

800 y poseedor de la segunda mejor marca mundial de todos los tiempos, intentará hoy, en la reunión de Coblenza acabar con el reinado de Sebastián Coe en la doble vuelta al estadio.

El as británico, en franco declive esta temporada, estableció la plusmarca mundial de los 800 hace ya cuatro años, en Oslo, al correrlos en 1-41-73. Su marca es ahora es ahora la más apetitosa, una vez que, entre el británico Steve Cram y el marroquí Said Aouita, han pasado a la historia las plusmarcas de 1.500, milla, 2.000 y 5.000 metros.

Cruz, que surgió la pasada temporada, cuando derrotó a Coe en la final olímpica y en la Weltklasse de Colonia de 1984 se quedó a 4 centésimas de la marca del británico, este año va de menos a más.

La Universidad devaluada por el Grand Prix

Kobe (Japón) (Efe). — Las competiciones de atletismo de la Universiada de verano 1985, que comenzarán a disputarse mañana en el nuevo estadio de Kobe, no van a alcanzar un gran nivel, debido, sobre todo, a la ausencia de las grandes figuras que han preferido las compensaciones económicas de las reuniones del Grand Prix.

La próxima quiniela

En primer lugar y antes de iniciar nuestros comentarios sobre el primer boleto de la temporada, significar a los lectores que el espacio «La Próxima Quiniela», es totalmente independiente de la «Peña Quinielística».

1. — Osasuna-At. Bilbao. — No está nada mal para abrir boca un choque de esta categoría, pues son dos conjuntos que entre ellos suelen provocar la variante. Es muy pronto para opinar, pero de entrada doble negativo. Pronóstico: X-2.

2. — At. Madrid-Sevilla. — Para empezar «plato fuerte» en el Manzanares. De siempre, los sevillanos han incordiado lo suyo en el feudo «colchonero». De todas formas parece que los locales están fuertes en la pretemporada, y aunque esto no tenga que ver nada con la competición de verdad, a algo tenemos que «agarrarnos», para pronosticar. Fijo, con reparos. Pronóstico: 1.

3. — Zaragoza-Hércules. — Otro partido que sobre el papel, parece claro en favor del once local. Por otra parte sabemos la irregularidad de los maños la pasada temporada aunque esto no debe ser obstáculo, para que si todo rueda con normalidad, los de casa ganen el choque. Pronóstico: 1.

4. — Santander-Barcelona. — Segundo encuentro del boleto con tendencia forastera. Lo sentimos por los de la Montaña, pero el Barsa, si quiere que le respeten, y algunas cosas más no puede perder en El Sardinero. Pronóstico: X-2.

5. — Español-Cádiz. — Repetimos que es muy complicado, no el pronosticar, sino más bien el acertar. Los conjuntos, no están ni mucho menos rodados, y sus nuevos fichajes tienen que acoplarse. Sin embargo, para este Español-Cádiz, a disputar en el feudo de los «periquitos», anotamos el fijo. Pronóstico: 1.

6. — Valencia-Valladolid. — ¡Qué temporada nos dio el once ché! ¿Esta va a ser igual?, lo ignoramos, pero en previsión de que vuelvan los disgustos, opinamos que el uno y la equis, vienen muy bien al choque. Pronóstico: 1-X.

7. — Betis-R. Madrid. — De los poquitos partidos que los béticos ganaron en su campo la pasada temporada, uno de ellos fue precisamente al club blanco. No obstante, y como nos parece que las cosas han cambiado mucho en los dos conjuntos, y los visitantes han salido favorecidos, nos quedamos con el tercer doble negativo. Pronóstico: X-2.

8. — R. Sociedad-Celta. — Los gallegos estrenan categoría y acuden al feudo de Atocha, que a principios de temporada, no es tan «fiero», como cuando aparecen las lluvias. Puede haber sorpresa, pero volvemos al fijo. Pronóstico: 1.

9. — Oviedo-Tenerife. — Dos conjuntos «raros» se enfrentan. Sus resultados no son para alegrar a ningún apostante, ya que la irregularidad aparece a las primeras de cambio. De todas formas, esto empieza ahora. Pronóstico: 1.

10. — Coruña-Murcia. — Los gallegos terminaron la temporada anterior con negativos, y por lo tanto su campaña no fue buena. Los «pimentoneros» bajaron de categoría y por ello, pueden ser peligrosos. Anotamos otro doble. Pronóstico: 1-X.

11. — Huelva-Málaga. — Otro choque conflictivo de cara al marcador final. A priori, puede ocurrir de todo, y lo normal —avisamos— es jugar los tres signos. Por nuestra parte, nos quedamos con el uno y la equis. Pronóstico: 1-X.

12. — Cartagena-Aragón. — Poco en qué basarnos. Los murcianos terminaron bien en su categoría, y el Aragón subió. Entre ambos conjuntos son muy difíciles las comparaciones. Debe ser un fijo, pero... Pronóstico: 1-X.

13. — Sabadell-Sestao. — Los laneros finalizaron muy bien la campaña anterior. Los visitantes subieron. Aquí, nos quedamos con el uno. Pronóstico: 1.

14. — Albacete-Logroñés. — Los locales consiguieron subir de categoría, al quedar segundos en su grupo, y los de Las Gaunas terminaron en la suya con positivos. Puede haber lucha, y colocamos el último doble. Pronóstico: 1-X.

Análisis final. — Si de siempre es difícil acertar los fijos, ahora a principios de temporada, lo es aún mucho más. Habrá más de una sorpresa, pero es casi imposible decir dónde. Jugamos ocho dobles. Un solo boleto de 256 apuestas. Precio: 3.840 Ptas.

Lea siempre Diario de Burgos

Fundado en 1891

BURGOS es COSA NUESTRA

Baloncesto

Claret, Peñas y Caja de Alava, en el Torneo que servirá de presentación del C. B. Tizona

Poco a poco se van perfilando los últimos detalles en torno a ese III Trofeo «Baloncesto Ciudad de Burgos», que tendrá como protagonistas al C. B. Tizona, Peñas Recreativas de Huesca, Claret Mutua Guanarteme, de Las Palmas y Caja de Alava, y que se celebrará los próximos días 30 y 31 de Agosto en el Polideportivo Municipal de «El Plantío». Ya vienen funcionando desde ayer, de siete a diez de la noche, las taquillas instaladas en el Hondillo para el despacho de abonos y localidades sueltas, que acusa una inesperada animación. Será, sin duda, el deseo de ver en acción al equipo local, midiendo sus fuerzas ante rivales de superior categoría, por una parte, y por otra, contemplar las evoluciones de ese jugador norteamericano enrolado en las filas del equipo local, Howard Wood, así como de todos los jugadores incorporados esta temporada, las razones que están animando al aficionado para reservar sus localida-



Un jugador que acusa sus propios errores

des para un torneo que promete resultar interesante escaparate de buen baloncesto.

Por cierto, que el III Trofeo Baloncesto Ciudad de

Burgos, aparte del que se otorgue al vencedor, tendrá copas y premios para los otros tres equipos.

J. L. Sáiz

Tras imponerse al Tardajos por 4-1

El C. D. Osorno, vencedor del XIX Trofeo «Pisuerga»

Melgar de Fernamental.—El C. D. Osorno se ha proclamado campeón de la decimonovena edición del Trofeo «Pisuerga», tras derrotar al C. D. Tardajos, por cuatro goles a uno en el partido final disputado el fin de semana. A pesar del frío reinante, el encuentro estuvo animado por la masiva asistencia de aficionados burgaleses y palentinos. El campo municipal «El Viveiro» contó con la presencia de las primeras autoridades locales. Al descanso se llegó con ventaja palentina por tres goles a uno.

Alineaciones:

C. D. Osorno: Motoya, Del Castro, Gallardo, Garrido, De Santiago, Castrillo, Martínez, Pastor, Díez, Góngora y Rodríguez.

C. Tardajos: Varona, S. Tajadura, Saldaña, Alvaro, J. Varona, Izquierdo, Cabañero, M. Tajadura, M. Izquierdo, B. Tajadura y P. Saldaña.

Arbitro

Dirigió el encuentro el colegiado burgalés, Estébanez. Muy protestado por ambas aficiones. Expulsó a

Díez y De Castro, del Osorno. Y a Izquierdo, por el Tardajos.

Goles:

1-0. Minuto 10. Penalty por derribo en el área burgalesa que se encarga de transformar Rodríguez.

2-0. Minuto 26. Excelente disparo de Díez que no logra detener el meta Varona.

3-0. Minuto 32. Rodríguez, en jugada personal, centra al área pequeña y Martínez, en inmejorable posición, no tiene más que impulsar el balón a la red.

3-1. Minuto 34. Despite de la zaga palentina que es aprovechado por Izquierdo para marcar ante la salida del portero.

4-1. Minuto 89. Contra-golpe de la delantera palentina y Góngora, desde el borde del área, establece el resultado definitivo.

Comentario

El C. D. Osorno ha ganado el encuentro en el primer tiempo, donde se ha impuesto por velocidad y capacidad realizadora frente a un Tardajos que no sacó partido de su superioridad numérica y en algunos mo-

mentos careció de fortuna.

Con la confianza que puede infundir una defensa segura, el conjunto palentino se lanzó una y otra vez sobre la portería contraria en busca de esos goles que le diesen la victoria. Mientras tanto, los ataques del Tardajos eran frenados por la defensa palentina.

Las expulsiones decretadas por el colegiado dejaron al Osorno en inferioridad numérica, circunstancia que aprovecharon los del Tardajos para poner cerco con mayor insistencia a la meta defendida por Montoya, pero sin la efectividad deseada.

Las jugadas que lograban trenzar los burgaleses unas veces eran falladas incomprensiblemente y otras se estrellaban en la muralla defensiva que montó el Osorno durante la segunda parte.

Al término de los noventa minutos se procedió a la entrega de trofeos. Equipo ganador: C. D. Osorno; subcampeón: C. D. Tardajos; tercero: S. D. Melgar; cuarto: At Burgalés; y portero menos goleado: Montoya (C. D. Osorno).

José Alberto Martín

Tiro

Hoy, comienza el II Trofeo de Carabina Neumática

Hoy comienza el II Trofeo de Carabina Neumática para tiradores infantiles, juveniles y seniors en Espinosa de los Monteros. La competición tendrá lugar en el Pabellón Deportivo de dicha localidad burgalesa y se desarrollará a lo largo de cuatro días, es decir hasta el próximo sábado, 31 de Agosto.

Está organizado por la Comisión de Festejos y por una firma comercial de deportes. Patrocinado por el Ayuntamiento de Espinosa de los Monteros.

M.C.D. 2018

Las bases de participación son las siguientes: Pueden participar todos los tiradores federados y no federados, sin distinción de sexo y en edades comprendidas en cada una de las tres categorías infantiles, juveniles y seniors. Las carabinas son de calibre 4 1/2 y las miras sin aumentos. La distancia de tiro es de 10 metros y la posición del tirador en pie a brazo, sin apoyo.

El número de disparos a realizar es de 60 en un

máximo de hora y media. El puesto a ocupar se realizará mediante sorteo entre los participantes de una misma categoría.

Los premios están establecidos así: en seniors, campeón: trofeo y 3.000 pesetas y subcampeón: trofeo y 1.000 pesetas. En juveniles: primero, trofeo y 3.000 pesetas y segundo, 1.000 pesetas más trofeo. Para los infantiles el ganador conseguirá un trofeo y un lote de balines y dianas.

1 X 2

1 X 2

PEÑA QUINIELISTICA

1 X 2

1 X 2

DIARIO DE BURGOS, crea para la temporada 85-86 la PEÑA QUINIELISTICA DB. La presente Peña, parte con un capital inicial de 500.000 pesetas y se irá engrosando con el 80 por ciento de los premios que se vayan logrando semanalmente.

El capital inicial corre a cargo de DB y al final de la temporada quinielística se sorteará entre los suscriptores del DIARIO el total del capital acumulado, habiendo un mínimo asegurado de 500.000 pesetas.

Nuestros suscriptores, únicamente por el hecho de serlo participan gratuita y directamente en la Peña y podrán seguir semana tras semana las evoluciones y aciertos y desaciertos de la quiniela DB en las informaciones que al respecto daremos.

Creemos que esta sugerente iniciativa que ahora ponemos en marcha, será del total agrado de los suscriptores, que son, al fin y a la postre, los únicos beneficiarios de la Peña Quinielística DB. Es un modo de premiar su fidelidad para con el DIARIO y también un incentivo para futuros suscriptores.

Estas son las bases de la PEÑA QUINIELISTICA DB

- Capital inicial:** 500.000 pesetas.
- Incremento en la bolsa:** El 80% de los premios obtenidos.
- Forma de Juego:**
 - Se confeccionará una quiniela múltiple cada semana.
 - No se jugarán las semanas que no aparezcan equipos españoles en el boleto.
 - La cantidad jugada semanalmente irá aparejada a las dificultades del boleto y oscilará entre un mínimo de 20.000 y un máximo de 40.000 pesetas, aportadas íntegramente por DB.
- Participantes:** Entrarán en el sorteo de la bolsa al final todos aquellos suscriptores (personas físicas) cuya antigüedad sea superior a los seis meses continuados en la fecha del sorteo. Quedan excluidos los suscriptores gratuitos y el personal de DIARIO DE BURGOS.
- El sorteo:** Se realizará el sorteo de la bolsa final al término de la temporada de quinielas, mediante la extracción de bolas numeradas del 0 al 9 de cuatro bombos (una bola por bombo). El número resultante indicará el número de cada suscriptor premiado.
 - Para participar en el sorteo cada suscriptor recibirá en su domicilio y por correo un número. Este número será **DISTINTO** del que aparece en los recibos que como suscriptor expide regularmente DB.
 - Habrán tantos suscriptores premiados, según la cantidad que haya en la bolsa y de la forma que ahora se explica:
 - Hasta un millón de pesetas de bolsa:** (Como indique la primera cifra significativa). Ejemplo: Bolsa acumulada 850.000 pesetas. Suscriptores premiados: 8. Total a percibir: 106.250 pesetas.
 - De un millón a diez millones de bolsa:** (Como indique el doble de la primera cifra significativa). Ejemplo: Bolsa acumulada: 3.189.000 pesetas. Suscriptores premiados: 6. Total a percibir: 531.500 pesetas.
 - De diez millones en adelante:** (Como indique el doble de las dos primeras cifras significativas). Ejemplo: Bolsa acumulada: 11.540.000 pesetas. Suscriptores premiados: 22. Total a percibir: 524.545 pesetas.
- Publicación:** La quiniela múltiple de la Peña Quinielística DB, se publicará en la edición de los sábados. El martes siguiente se publicarán los aciertos y premios conseguidos, así como la bolsa acumulada hasta el momento.

SI AUN NO ES SUScriptor ESTE ES EL MOMENTO DE HACERLO Y BENEFICIARSE DE LA PEÑA QUINIELISTICA DB.

Boletín de suscripción

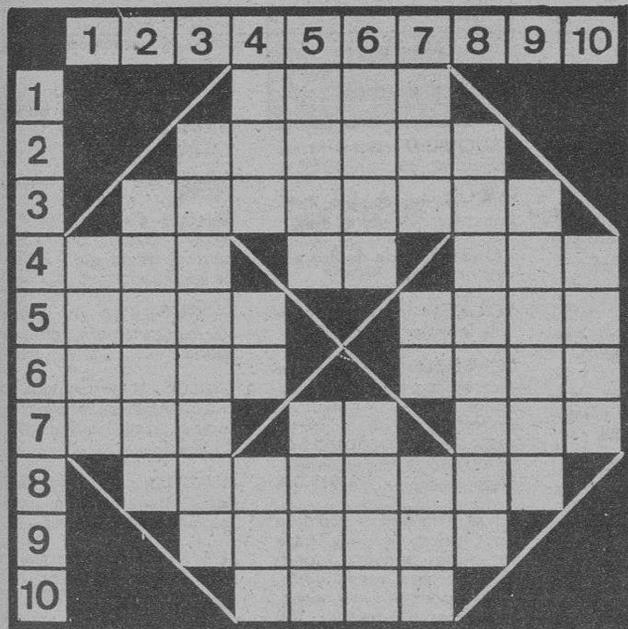
D.....
 Población.....
 Calle N°
 Piso Desea suscribirse a DIARIO DE BURGOS a partir del día (1) del mes de de 1985, por un período de (mes, trimestre, semestre o año)

(1) Las suscripciones comenzarán el 1 y 15 de cada mes.

PRECIOS DE SUSCRIPCION: Capital: 1.340 ptas. al mes. Fuera de la capital: Trimestral, 4.020 ptas.; Semestral, 8.040 ptas.; Anual, 16.080 ptas.

NOTA. —Las suscripciones de fuera de la capital se harán por un período de tres meses como mínimo. Remitir a DIARIO DE BURGOS. San Pedro Cardena, 34. Apdo. 46. I 09002 Burgos.

Diario de Burgos



HORIZONTALES.— 1: Novillo que no pasa de dos años. 2: Eludir. 3: (Al revés) Bóveda para instalar piezas de artillería. 4: Saludo de los antiguos romanos. (Al revés) Negación. Alimento. 5: Dirección, aspecto que toma una cosa. Arco romano de la provincia de Tarragona. 6: (Al revés) Granero subterráneo. Palabrota. 7: Superficie, especialmente la del rostro humano. Siglas comerciales. Letra griega. 8: Destrucción intencionada de medios de trabajo. 9: Aparto, separo. 10: Nombre de mujer.

VERTICALES.— 1: (Al revés) Vestidura exterior que llevaban los romanos. 2: Ciudad y puerto de la provincia de Asturias. 3: Combinar con eter una substancia. 4: Nombre

de mujer. Símbolo químico del osmio. Plura de consonante. 5: Rama cortada. Carta de la baraja. 6: Nombre de varón. (Al revés) Nombre de mujer. 7: Lirio. Te chino medicinal. Guacamayo. 8: Fleco liso. 9: Enfermedad de los negros, en algunos puntos de la América central. 10: Flor de la leche.

Solución al anterior:

HORIZONTALES.— 1: Puma. 2: Corona. 3: Caradura. 4: Car. La. Tri. 5: Omar. Mito. 6: Rito. aceT. 7: ONU. IV. Ura. 8: Olivillo. 9: Amadeo. 10: Anás.

VERTICALES.— 1: Coro. 2: Camino. 3: Caratula. 4: Por. Ro. imA. 5: Ural. Ivan. 6: Moda. Vida. 7: anU. Ma. Les. 8: Artículo. 9: Artero. 10: Iota.

Y va de cuento...

Mac Kilicody

Pat Mac-Kilicody se ha casado. En un aparte después de la ceremonia se vuelve hacia su padre, y exclama:

—Me siento feliz, papá —dice Pat—. Y quisiera hoy hacer algo en tu obsequio. Alguna vez tiene que ser.

—Gracias, hijo —replica Mac-Kilicody padre—. Acepto complacido tu ofrecimiento. Podrías darme, por ejemplo, el importe de tu cochecito de niño.

JEROGLIFICO

Por la venta de la finca...

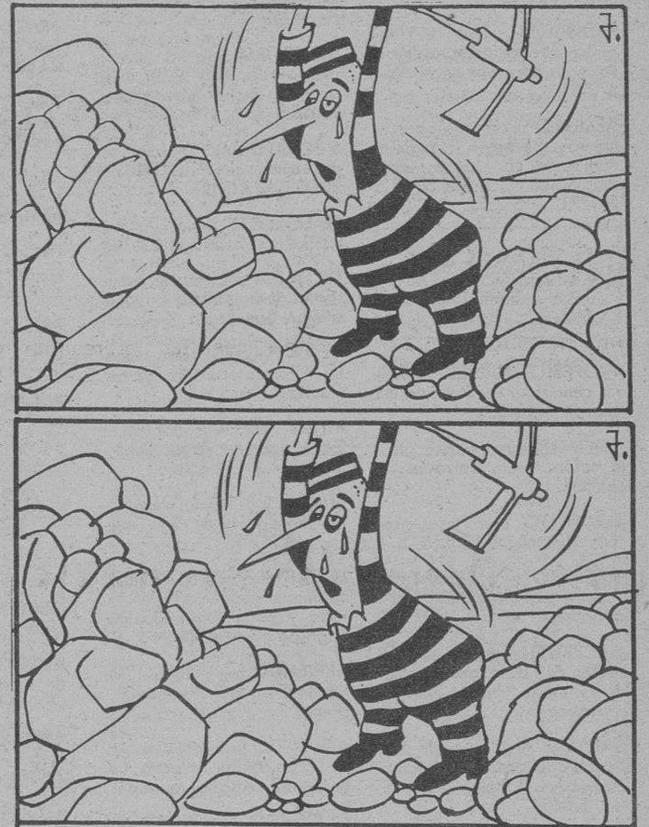
Solución al anterior:

Al cine con Pedro

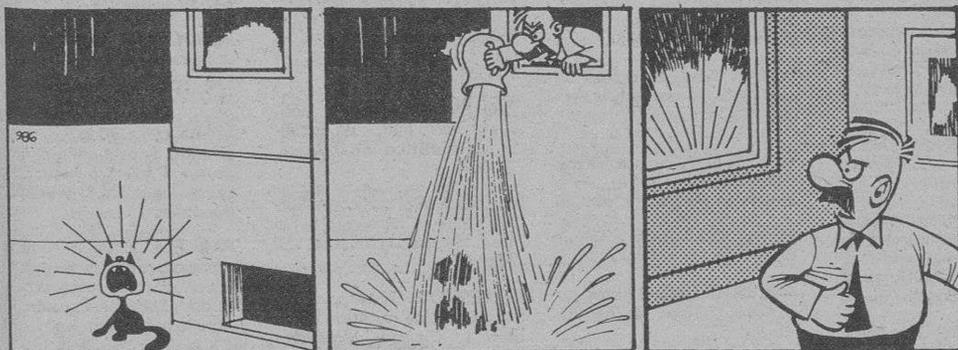
La chispa de Olmo



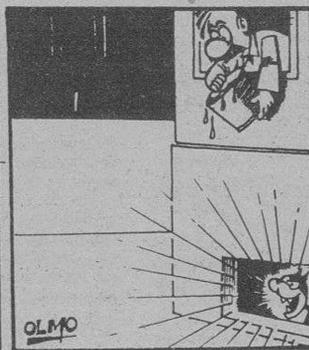
Dibujos con siete errores



Don Celes



Por Olmo



anuncios generales clasificados

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración, San Pedro de Cardeña, 34 y Vitoria, 13, y en todas las Agencias de Publicidad.

NOTA.—Deberán tener entrada con 24 horas a su publicación.

Inmobiliaria

VENDO FINCA

Con vivienda, agua abundante, frutas, choperas, ideal explotación agropecuaria o recreo. Magnífica inversión. Situación al Noroeste de la provincia de Burgos, a 40 kilómetros de la capital.

Para concretar entrevista ☎ 267581.

DE LA FUENTE

Urge vender PISO

Por traslado.- Principio Carretera Logroño. Tres, salón, central. Precio muy interesante.

San Pablo, 12 C - 6.º C. ☎ 265142.

Laboral

COMPañIA DE SEGUROS NACIONAL
PARA SU SUCURSAL DE BURGOS NECESITA
TRES EJECUTIVOS COMERCIALES
(AMBOS SEXOS)

SE OFRECE

- Posibilidad de ingreso en plantilla.
- Importantes comisiones.
- Gastos de gestión y desplazamiento.
- Trabajo en equipo o individualmente.
- Horario flexible.
- Ocasión de trabajar en una de las más importantes compañías de actual expansión.
- Formación a cargo de la empresa.

SE EXIGE

- Claros conocimientos de sector comercial.
- Espíritu de trabajo.
- Auténticas ganas de superarse.

Interesados enviar curriculum Vitae al apartado de correos 180. 09080 BURGOS.

SE CONTESTARAN TODAS SOLICITUDES.

(INEM 0905910).

CENTRO DISTRIBUIDOR DE ALIMENTACION NECESITA:

ENCARGADO DE ALMACEN

- Se precisa ser conocedor del puesto a desempeñar, valorándose la experiencia en almacenes de alimentación.
- Servicio Militar cumplido.
- Condiciones económicas a convenir, según valía y experiencia del candidato.

Interesados, dirigirse al apartado de Correos n.º 25 de Aranda de Duero (Burgos), enviando curriculum vitae.

INEM 9178.

NUESTROS TELEFONOS:

ADMINISTRACION 26 83 75
ADM. DELEGADA 26 57 68
ADM. DELEGADA 20 28 52

Varios

COOPERATIVA
SE PRECISAN SOCIOS PARA CONSTITUIR COOPERATIVA DE URBANIZACION DE PARCELAS EN ARLANZON

Interesados escribir, facilitando datos personales a Avda. del Cid, 14-3º B. Referencia «Socios».

TAGRA

Vitoria, 13 - Telfs. 209148-49

Somos especialistas en mobiliario y material de oficina (incluso ordenadores) para:

- Oficinas
- Locales públicos
- Despachos
- ...o su negocio...
- Estudios
- ...o su casa

Llámenos, le atenderemos con mucho gusto, en su Proyecto e Instalación con el mejor diseño y presupuesto

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración, San Pedro de Cardena, 34 y Vitoria, 13, y en todas las Agencias de Publicidad.

NOTA.—Deberán tener entrada con 24 horas a su publicación.

Alquileres

JUGADOR del Burgos necesita piso en alquiler, vacío, uno o dos años, servientras. 225100.

PEÑISCOLA - Benicarló, alquiler apartamentos Agosto y Septiembre. 964 473961.

ALQUILO: Chalets - apartamentos, baratos. Torre Vieja, Benidorm, La Manga, Gandia, Salou. Concepción, 12. 201771.

ALQUILAMOS oficina y estudio técnico. Céntricos y comerciales. 260000.

PROFESIONAL alquiler oficina céntrica, edificio comercial. 212086.

ZONA peatonal, alquiler piso, 4, salón, baño. Calzadas, 1. 201587.

NECESITO piso pequeño, muy céntrico. 206543.

NECESITO en alquiler entreplanta, piso o similar, para academia. 983 - 397208.

NECESITO alquilar apartamento con o sin muebles, zona céntrica. Llamar 225966. Mañanas 10 a 12.

SANTOS.- Alquiler-vendo piso Castellana jardín, seis habitaciones, tres baños, piscina, tenis. 228754.

SANTOS.- Alquiler local Grandmontagne, 150 m., totalmente acondicionado. 228754.

SE ALQUILAN o venden almacenes de unos 600 m. 441111 y 205803.

ESTE ANUNCIO ES DE MUCHO INTERES para todos los profesionales que trabajan con vehículos ISOTERMOS — FRIGORIFICOS — CAMARA...

FABRICAMOS y montamos el FURGON ISOTERMO — FRIGORIFICO que Ud. necesita. CON LA GARANTIA DE FABRICACION

REVESTIMOS interiormente su vehículo con propiedad térmica para el transporte de carnes, pescados, lácteos...

CARROCERIAS DE PRADO

Chapa - Pintura - Capitonés - Todo en Carrocerías - Reparación general de Furgones de Poliéster y Metálicos.

CARROCERIAS DE PRADO

Polígono Industrial N.º S.º de los Angeles. 988 - 721190.- PALENCIA

Entérese quién puede hacerle por completo, en un sólo taller, sus trabajos de imprenta y LIBRESE DE INTERMEDIARIOS QUE LE HARAN PAGAR MAS POR SU ENCARGO Sus trabajos hechos TOTALMENTE en un sólo taller, el que cuenta con todos los elementos necesarios: Offset, composición mecánica, Fotograbado.

TALLERES GRAFICOS

San Pedro Cardena, 34. Apartado 46. 266788. Burgos

SE ALQUILA piso amueblado. Razón: Morco, 8, 5.º A.

ALQUILO piso Torre Vieja (Alicante), playa. Septiembre o temporada. Y casa Burgos ciudad. 206690. (16 a 20).

ALQUILO piso amplio, a estudiantes, temporada 85-86. Informes: Avda. Cid, 82, 2.º derecha.

SE ALQUILA piso. Luis Alberdi, 20, 8.º C. (9 a 12 y 8,30 a 10,30).

SAN Juan, primera línea, panorámico, cinco plazas. 35.000. Septiembre. 224424.

SANTANDER, alquiler chalet nuevo, cerca Laredo, con mucho campo, Septiembre e incluso hasta Junio. (942) 272864.

PRIGO.- Pérez Platero, 180 m.², alquiler económico, gran fachada. 5507.

PRIGO.- Zamora, piso alquiler, tres dormitorios, salón, 24.000 pesetas. 2212.

PRIGO.- Nave alquiler Pentasa 3, nueva, 350 m.², comercial. 2206.

PRIGO.- Laín Calvo, piso alquiler para oficinas, academias, barato. 2193.

PRIGO.- Alfareros, alquiler piso, tres dormitorios, salón, garaje, económico. 1914.

PRIGO.- Diego Lainez, local alquiler, planta, sótano, 60.000 pesetas. 1034.

ALQUILO piso amueblado, también plazas de garaje. 211250.

ALQUILO o vendo nave 450 metros, con o sin patio de 400 metros y solar de 5.000. 224173.

NECESITO buhardilla en alquiler. 268600.

ALQUILO piso 120 m.², soleado, céntrico, amueblado, servientras. 261375.

ARRIENDO piso, subida San Miguel. Información 229284 ó 370097.

ALQUILO piso amueblado. Calle Legión Española. 205428.

SE ALQUILA piso con muebles, céntrico. 206822.

ALQUILO piso sin muebles, Fuente Nueva, Carretera Santander, 2, entresuelo derecha (arriba Residencia Sanitaria, mano izquierda). Informes: 11 a 9.

BUSCO piso en alquiler, sin muebles, temporada. Persona solvente. 236616.

ALQUILO piso amueblado, teléfono. Paseo Isla, 6, Beyre. Información portería ó 500328.

BUSCO local comercial, en alquiler, unos 40 m.². 260736. (10 a 14 horas).

PISO amueblado Reyes Católicos, se alquila. Llamar 212374.

SE ALQUILA piso céntrico, amueblado, C/. Diego Lainez, n.º 5, 4.º C.

SE NECESITA piso pequeño o buhardilla, céntrico. 217859. Mañanas.

ALQUILO piso amueblado. Pisonos, 5 - 8.º F. Informes portero.

ALQUILO apartamento amueblado, servicios centrales. 261799.

ALQUILO piso amueblado. 238846.

LAREDO, alquiler piso mes Septiembre. 233979.

Automóviles y accesorios

ALQUILER sin conductor. Coches nuevos, todas las marcas «Servi Auto», Sanjurjo, 9. 22 27 15.

EUROCASION, vende vehículos todas las marcas y modelos revisados y garantizados en todo el ámbito nacional. Facilidades hasta 24 meses. Trabado S. L., concesionario oficial Citroen. Carretera Madrid, kilómetro 234 y Sanz Pastor, 6.

AUTOMOVILES Pedrosa. — Compra venta de toda clase de automóviles. Stock mínimo, ciento cincuenta vehículos para que usted pueda elegir. Garantizados. Facilidades hasta 24 meses. 22 77 07 y 22 77 67.

AUTOMOVILES 200. Bárcena y Jesús. Compra-venta de toda clase de automóviles totalmente revisados y garantizados. Facilidades de pago hasta 36 meses, sin entrada. Calle Vitoria, n.º 200. 21 32 00.

AUTOMOVILES V. López. Vea la mayor exposición del vehículo de ocasión. Nuevos y usados. Todas marcas. Garantizados. Facilidades. Pisonos, 40. 209667.

AUTOMOVILES Gamonal. Vende varios Diesel y toda clase de vehículos a precio de verdadera ocasión, mínima entrada, garantizados. C/. Pedro Alfaro n.º 2. 223814.

AUTOMOVILES Varona, compra venta. Mínima entrada. Facilidades. Garantizados. Calle Madrid, 17. 267087.

OCASIONES especiales. Ocasiones del León. Ford Fiesta. Renault R-9. Citroen CX. Talleres Pedro. Villafra.

OCASIONES del León. Coches 2.º mano. Garantía Peugeot. Talleres Pedro. Villafra.

PIEZAS y conjuntos usados reparados a menos del 40% del precio de nuevo. Todauto, Vitoria, 169, traseras. 237950.

R-5 GTL 127. Fiesta. 132 Diesel. Todauto, Vitoria, 169, traseras.

SI BUSCA un buen coche de ocasión, seminuevo y con plena garantía, venga a lo seguro. En Automóviles Ducar, lo encontrará. Todas las marcas.

AUTOMOVILES Grandmontagne. R-18 Diesel familiar. R-18 Diesel turismo. R-18 gasolina. R-12 TS. R-5 TS. R-5 TL. Ford Fiesta L y Ghia. R-4L y R-4F acristalada. Seat Panda. Varios Seat 127. Simca 1200. Wolswagen Golf Diesel 4 puertas. Seat 131 Supermirafiori Diesel y gasolina y más de 60 vehículos donde elegir. Facilidades hasta 36 meses, sin entrada. Visitenos. Francisco Grandmontagne, 22. 236669.

PARTICULAR vende GS, BU-H, pocos kilómetros. 441041.

SE VENDE Seat 133 moderno, buen estado, muchos extras. 204444.

PEGASO 1.100. 190 mil Kms. Vendo barato. Facilidades. Félix García. Villadiego. 360034.

VENDO camión Dumper, 4 ejes, caja aluminio, con o sin trabajo fijo en gravera. 239677.

VENDO R-12 ranchera, BU-B. 221156. (3-4 tarde).

SE VENDE 600. 50.000 pesetas, buen estado. Informes 209627.

VENDO Avia 2500, capitone. 202160.

VENDO R-8; 600; 127 y 132 con aire acondicionado. 216401.

VENDO 4-L, en buen estado. 206079.

SUZUKI nuevo, en garantía, 5.000 Kms., varios extras, se vende. 222008.

Colocaciones

TRABAJE montando cuadros pequeños casa, proporcionamos materiales, recogemos producción. Decorhogar, Alfonso Católico, 1. Oviedo.

SE OFRECEN albañiles autónomos. 212371 ó 233536.

SE NECESITA señora o señorita responsable y con experiencia, para atender casa. Llamar al 227393 ó presentarse en Boutique Infantil Dic Marty, C/. Miranda, n.º 23. Abstenerse sin informes.

SE NECESITA chica para cuidar niños y limpieza. 219836.

CHICA interna mayor de 20 años. 202439. (Llamar mañanas, excepto domingos).

SE OFRECEN pintores exterior-interior, Burgos y provincia. 205576 - 230533.

PELUQUERO-A se precisa con experiencia de seis años. Dominando todas las técnicas. Sueldo mínimo 45.000 pesetas o más. Según valía profesional demostrada, más comisiones y Seguridad Social. Paseo Zorrilla, 13 Valladolid. 983-232372.

SE OFRECE pastor a zurrón, con informes. Llamar al 269777.

OFRECESE joven en paro, 27 años, administrativo o cualquier trabajo. 234243.

NECESITO chica para Madrid, con informes y experiencia. Sueldo 45.000 pesetas. Entrevista en Burgos, concertarla en 941 - 341608.

SE NECESITA chica para cuidar niño y labores de casa. 224470.

SE OFRECE chica para tienda o carnicería. 225874.

SE NECESITA chica. Llamar mañanas al 268754.

SE NECESITA chica para cuidar niños. Glorieta Luis Braille, 5, 5.º E.

SE NECESITA chica con experiencia, para Madrid, vacaciones en Burgos. 404048.

SE NECESITA chica o señora para casa. 215867.

NECESITO chica 3 horas, sabiendo cocina. 237481, tardes.

ATENCIÓN: Por ampliación de nuestro departamento comercial en Burgos, disponemos de diez puestos de trabajo para jóvenes de 18-23 años. Ofrecemos: La oportunidad de prepararse en pocos días adquiriendo la formación necesaria que le permita acceder a un puesto de trabajo en una empresa sólida de ámbito nacional, con unas condiciones inmejorables, ganando mínimo de 80.000 pesetas mes, 5. Social en R.E., contrato mercantil de trabajo y preparación gratuita. Exigimos: Muy buena presencia - buen nivel cultural y dedicación completa. Para más información presentarse de 11-1 y de 4-5 en C/. Santander, n.º 19 - 6.º D.

NECESITO profesora de Auxiliar Administrativo. 186126.

SE NECESITA chica externa, con informes. Llamar 3 a 6 al 219950.

SE NECESITA chica en Avda. Vena, 5, 4.º A.

SE NECESITA chica de 8 a 3,30. 229694.

SE NECESITA chica, zona Héroes de la División. Informes 261965.

SE NECESITA chica que sepa cocinar. C/. Colón, n.º 6, 6.º B. De 4 a 6.

SE NECESITA chica fija. Calle Salas, 6-8, 4.º izquierda.

SE NECESITA chica. Llamar de 5 a 8. 231784.

SE NECESITA chica con experiencia, de 8 a 5. Avda. Cid, 87, 10.º E.

Compras y ventas

SE LIQUIDAN estanterías metálicas. (94) 412 19 99.

ORO. Joyas, compro, pago bien. Arco del Pilar, 4 - 1.º.

COMPRO verde de Boj. Llamar al 983 - 540407.

VENDO molino de piedras de 1 m. Informes 412082.

SE VENDEN Doberman cachorros con pedigree, vacunados. Lerma, C/. Larga, 30. 170874.

SE VENDE perro pastor alsaciano, cachorro. 212718.

«LA MANERA Rosa». Compro dormitorios, librerías, trisillos, camas, armarios, frigoríficos, cocinas, calentadores, etc. Todo de segunda mano, recogemos a domicilio. 988 750956.

VENDO grúa torre «Pingo», Mod. P-35, impecable, precio muy interesante. Informes 265722. (Horas oficina).

COMPRO cachorro sabueso, avisos 233079. De 3,30 a 7.

REMOLQUE convertible en tienda camping, con avance y cocina, vendo. 206406 224084.

Enseñanza

LICENCIADOS en Ciencias y Letras dan clases de Graduado Escolar, E.G.B., F.P., B.U.P., C.O.U. y Selectividad Magisterio. Avda. Vena, n.º 7, entreplanta derecha. 205364 y 228966.

INGLES, licenciados y nativos. Abierta matrícula. Escuela Informática de Burgos. 203504.

ESCUELA Informática de Burgos. Abierta matrícula curso mes de Septiembre. 203504.

NECESITO profesor para dar clases Geometría Afin y Euclidea, 1.º Ciencias, Matemáticas. 208077 - 203884.

SCHOOL of english. Escuela Inglés. Dirigida por Licenciada Filología Inglesa. Calle Hortelanos, 6. (Junto Mercado Norte). 211552 - 263361.

SE DAN clases de Inglés. Interesados llamar al 205702.

Financieras

CREDITOS todas las cantidades con garantía hipotecaria, rápidamente. 236713. Burgos.

Fincas

VENDO apartamento, dormitorio, salón, terraza, cocina y baño, céntrico. 209480.

PISO céntrico. Se vende. Económico. Cuatro dormitorios, salón amplio. Baño y cocina. Permite reforma. Mínimos gastos comunidad. 222708.

PISO a estrenar, tres habitaciones, salón, cocina, baño y calefacción central, en G-9. Precio 3.800.000. 221075.

POR traslado, se vende local - librería, instalado, con género. Información 204883 260297.

SANTOS.- Casa Bda. Illera, reformar, 250 m. Julio Sáez Hoya, 8.

SANTOS.- Piso Santa Agueda, muy reformado, vistas inmejorables. 228754.

SANTOS.- Piso C/. Miranda, 7.º, cuatro, salón, dos baños, central.

SANTOS.- Piso Avda. Cid, cuatro, salón, dos baños, orientación Sur.

SANTOS.- Chalet Vivar del Cid, nuevo, servicios, 1.000 m. terreno.

SANTOS.- Pisos estrenar, Protección Oficial, distribución agradable, exentos. Vitoria (Gamonal).

SANTOS.- Piso San Bruno, 100 m., dos terrazas, gran calidad.

SANTOS.- ¡Oportunidad!, piso Luis Alberdi, exterior, soleado, amplia terraza, 2.150.000.

NECESITO piso zona Vadillos - Vigón, tres, salón, calefacción central. 220043.

SE VENDE solar edificable en Cortes, cercado, con luz, agua y casita. 207120.

NUESTRA Señora Belén, seminuevo, 3 y salón, 2 baños y servicios centrales. 220480 (9-11 y 4-6).

VENDO piso como nuevo, 5 habitaciones. General Vigón, Edificio Otamendi, 7.º F. Ver 5 a 8.

SE VENDE piso amueblado, servicios centrales. C/. Federico Martínez Varea. 216351.

VENDO piso soleado, todo exterior. C/. Vitoria, 235, 9.º C.

VENDO piso. 4 y salón, baño, aseo y dos terrazas. Vitoria, 64, 3.º izquierda. 223640.

VENDO piso. Carmen, 4, todo exterior, salón, 4 dormitorios, cocina, baño y servicio. 212262.

VENDO piso, 90 m.², exterior, soleado, cocina amueblada y garaje. Carretera Poza, Edificio Málaga, 3, 4.º. 208022. (Mañanas).

PARCELA 1.700 m.², todos servicios, propia vivienda familiar, situada casco urbano ciudad. Bernabé. Espolón, 22. Agosto mañanas.

LOCAL 60 m.², totalmente instalado, junto Avenida del Cid. Bernabé. Espolón, 22. Agosto mañanas.

PISO Diego Lainez, cinco habitaciones, dos baños. 2.750.000. Bernabé. Espolón, 22. Agosto mañanas.

DE LA FUENTE: Piso, dos, salón, individual, principio San Pedro Cardena. San pablo, 12-C, 6.º.

DE LA FUENTE: Piso, tres, salón, central, Vigón.

DE LA FUENTE: Piso lujo, amueblado, cuatro, salón, baño, aseo, garaje, trastero. Vigón.

DE LA FUENTE: Piso Cuarterles, cinco, salón, dos garajes, trastero.

DE LA FUENTE: Piso principio San Pedro y San Felices, reformado, económico.

DE LA FUENTE: Piso amplio, cuatro, salón, central, Alfareros. ¡Oportunidad!

DE LA FUENTE: Piso, tres, salón, exterior, garaje, trastero, Luis Alberdi.

DE LA FUENTE: Piso, tres, salón, soleado. Fuentesillas. Barato. San Pablo, 12-C, 6.º C.

DE LA FUENTE: Piso 2.º, tres, salón, amueblado, individual. Pérez Platero.

DE LA FUENTE: Piso, tres, salón, mejoras, individual. Económico. Véalo.

DE LA FUENTE: Local 140 metros, zona turística Catedral.

DE LA FUENTE: Venta-traspaso supermercado, 150 m.². Gamonal. Rentabilidad. San Pablo, 12-C, 6.º.

DE LA FUENTE: Local 45 metros, nuevo. C/. San Miguel.

RITORT.- Agente Propiedad Inmobiliaria Colegiado. Avenida Reyes Católicos, n.º 4. 225430.

Fincas

PISO. Tres. Salón. 96 m. Baño. Despensa. Sin ascensor. C/. Palencia. 2.600.000 Ritort.

LOCAL 200 m. Rectangular. Divisible en dos de 100 m. Dobles. Avda. Reyes Católicos. Ritort.

NAVES. Venta. Superficies 120, 180, 280, 300, 400, 500 metros. Todos los servicios. Recinto vallado. Apts cualquier industria. Polígono G. Ritort.

MAGDA González.- Agente de la Propiedad. Santander, 6, bajo. ☎ 263954.

MAGDA González.- Doña Berenguela, 100 m. 2, tres habitaciones, salón, dos terrazas.

MAGDA González.- Jerez, tres dormitorios, salón, calefacción central, baños. Infórtese.

MAGDA González.- Alfaro, tres dormitorios, salón, calefacción central, garaje, seminuevo.

MAGDA González.- Calle San Pablo, cuatro habitaciones, salón, calefacción gasóleo.

MAGDA González.- San Zadornil, tres habitaciones, salón, garaje, trastero, central.

MAGDA González.- Paloma, 180 m. 2, tres habitaciones, terraza cubierta, exterior.

MAGDA González.- Avenida Cid, dos habitaciones, seminuevo, servicios centrales, garaje.

MAGDA González.- Luis Alberdi, tres habitaciones, salón, garaje, gastos mínimos.

MAGDA González.- Cojobar, 190 m. 2, casa piedra, dos plantas, reconstruir.

MAGDA González.- Luis Alberdi, traspaso local 160 m. 2, instalado, decorado.

MAGDA González.- Casas Villagonzalo, Santa Inés, Padilla Arriba, Las Quitanillas. MAGDA González.- Diego Láinez, tres dormitorios, salón, calefacción carbón, trastero.

MAGDA González.- San Joaquín, dos dormitorios, salón, calefacción carbón, trastero.

POR no poder atender, se vende o alquila Bar-Restaurante, mucha clientela, en carretera general. ☎ 170143.

VENDO estudio apartamento, lujo, persona joven o profesional. ☎ 265346.

VENDO local 138 m. 2, con o sin piso. ☎ 265346.

PISO amplio, próximo Avda. del Cid. Cuatro y dos salones. Cocina amueblada, dos baños, trastero y desván. Totalmente reformado, exterior y muy soleado. No comunidad. ☎ 216888. (De 3 a 6).

COMPRO piso pequeño, muy céntrico. ☎ 206543.

GARCIFUENTES.- Agentes Propiedad Inmobiliaria. Sanz Pastor, 16 - bajo - izquierda. 236998.

GARCIFUENTES.- Llana Afuera, 105 metros, servicios individuales, 150 comunidad. Exterior.

GARCIFUENTES.- Rey Don Pedro, dos, salón, aseo, todo exterior. Peluquería.

GARCIFUENTES.- Buhardilla calle Salas, muy económica. Dos habitaciones, aseo. 236998.

GARCIFUENTES.- Luis Alberdi, tres, salón, cocina amueblada. 2.100.000. 236998.

GARCIFUENTES.- Cafetería centro comercial San Bruno, completamente instalada, económica, venta.

GARCIFUENTES.- ¡Ocasión! Calera, tres, salón, servicios individuales, muy soleado. 1.900.000.

GARCIFUENTES.- Trujillo, estrenar, tres, salón, exterior, soleadísimo, muy mejorado.

GARCIFUENTES.- Piso Fernando González, 65 metros, cuatro habitaciones. 1.600.000. 236998.

PRIGO.- Moneda, 13 - Plaza Vega, 36 - Vitoria, 184. ☎ 269875.

¡¡¡ATENCIÓN!!! Huerto del Rey, vivienda soleada, barata, moderna, 168 m. 2, exenta, propia profesionales, dentistas, abogados, etc., siete amplios dormitorios, salón 38 m. 2, calefacción individual. Informes: Prigo: Moneda, 13 Santander, 6 - Plaza Vega, 36. ☎ 269875.

PRIGO.- Buniel, unifamiliar, tres dormitorios, salón 120 m. 2, nueva. 5399.

PRIGO.- San Martín, 4.700 m. 2, centro del pueblo. 5306.

PRIGO.- Edificable, 985 m. 2, Vivar del Cid, ideal recreo. 3565.

PRIGO.- Sasamón, dos casas, planta y piso, cocina, baño. 1339.

PRIGO.- Vivar del Cid, cinco habitaciones, calefacción, a estrenar. 897.

PRIGO.- Almirante Bonifaz, dos dormitorios, salón, exterior dos calles. 7569.

PRIGO.- Monte Abadesa, cinco habitaciones, dos plantas, tres naves. 7543.

PRIGO.- Glorieta Ismael García, dos, salón, cocina amueblada, trastero. 7538.

PRIGO.- Puebla, 1.500.000 pesetas. Dos habitaciones, salón, exterior, soleado. 7531.

PRIGO.- Santa Dorotea, cuatro dormitorios, salón, cocina amueblada, soleado. 7034.

PRIGO.- Luis Alberdi, tres, salón, cocina amueblada, garaje, ocasión. 7006.

PRIGO.- Legión Española, tres, salón, cocina, baño, calefacción central. 6921.

PRIGO.- Avenida Costa Rica, piso ocasión, 2.000.000 pesetas, amplio. 6881.

PRIGO.- Fco. Grandmontagne, cuatro, salón, dos baños, cocina, soleado. 6805.

PRIGO.- Ocasión, estupenda nave venta, Polígono Villalónquejar, 1.050 metros. 6662.

PRIGO.- Avenida Eladio Perlado, cuatro, salón, servientes, terrazas, exterior. 6648.

PRIGO.- Calle Madrid, tres, salón, baño, aseo, servientes, garaje. 6645.

PRIGO.- Piso venta, Madrid, dos dormitorios, salón, cocina, baño. 6621.

PRIGO.- Calleja y Zurita, tres, salón, baño, servientes, económico. 6062.

PRIGO.- Delicias, junto Colegio La Salle, cuatro habitaciones, barato. 6044.

PRIGO.- Luis Alberdi, cuatro, salón, cocina, baños, servientes, garaje. 5509.

PRIGO.- Glorieta Ismael García, tres, salón, servientes, trastero, garaje. 5445.

PRIGO.- Alto Varga, finca 6.100 metros, nave, precio ocasión. 5314.

PRIGO.- Santa Clara, tres, salón, baño, cocina amueblada, calefacción. 2186.

APARTAMENTO reformado total. Céntrico. Precio 1.300.000. Muchísimas facilidades. Calle Madrid, 17 - 2.º B.

CASA unifamiliar. Vendo. Informes calle Madrid, 17 - 2.º B.

SE VENDE apartamento. Calle Pozo Seco, 5, 1.º D. Cocina amueblada, nuevo. Llamar ☎ 268434.

VENDO piso amueblado, 3 y salón. C/. Lavaderos, 1. 231738.

VENDO piso próximo a Estación de Autobuses. Calefacción individual. ☎ 265082.

SE VENDE piso. ☎ 235005.

SE VENDE piso en Pisones, 13. ☎ 205814.

VENDO piso apartamento, 72 m. 2 útiles, 2 y salón. Avda. Cid. Servientes, garaje opcional. ☎ 237797.

Fincas Rústicas

VENDEMOS casa en Piedrahita de Juarros. Tratar con Hermanos Colina.

MOLINO de agua, se vende en Hermsilla de Bureba.

VENDO bodega a 5 kilómetros de Villadiego, 130.000. Llamar 2,30 a 3,30 y 11 a 12 noche 226509.

SE VENDE casa en Paules de Lara. ☎ 211967.

OCASION. Vendo casa dos plantas en San Martín de Ubierna, junto al río, vivienda explotación hostelería. ☎ 228204.

Ganados y aperos

TRITURADORAS de paja para no quemar el rastrojo. Adquiríalas en Suministros Sáinz. Burgos y Medina de Pomar.

SE VENDE trigo para siembra de R-2, de secano. ☎ 501004.

GANADEROS y agricultores, fabricamos una amplia gama de cisternas de 2.000 a 20.000 litros, para extracción, transporte y esparcido de purines líquidos y pastosos. Talleres Santamaría. Quintanilla de Losa.

AGRICULTORES y ganaderos, fabricamos remolques esparcidores de estiércol, desde 4 a 15 toneladas, el sistema de esparcido es lateral, con una anchura de trabajo de 4 a 6 metros, teniendo otras aplicaciones varias, sin desmontar elemento alguno. Talleres Santamaría. Quintanilla del Agua.

VENDO tractor Renault doble tracción, en Castrojeriz. ☎ 373077.

SE VENDE cuba de estiércol en buen estado, barata. ☎ 204425.

SE VENDE trigo para siembra procedente de R-1, Astral y Talento. Quintanaortuño, Fermin. ☎ 441006.

GIL Peralta y Cía. La más amplia Gama de Aperos. Burgos.

GIL Peralta y Cía. Sólo trabajamos Primeras Marcas en modelos. Experimentados. Burgos.

VENDO tractor Renault doble tracción en Castrojeriz. ☎ 377077.

SE VENDE trigo de siembra Catón. ☎ 231733.

VENDO rebaño ovejas. Llamar al ☎ 186022, 186023.

SE VENDE verraco empezando a cubrir. Granja Escobilla, por carretera Cardeñadijo.

VENDO 120 cabras y 25 chivos. Informes Marino Sebastián. Pineda de la Sierra (Burgos).

VENDO pajar 60 m. 2, centro pueblo, Pinilla de los Moros. ☎ 222905.

SE VENDE toro charolés para vida. Tratar con Zacarías en Moradillo de Sedano.

Huéspedes

DOY pensión completa o sólo dormir, con derecho cocina. C/. Madrid, 10 - 6.º derecha.

PENSION, dormir, económico, Madrid, 23 (antiguo 36), 2.º izquierda B.

SE DA pensión o alquiler habitación. Fernán González, 20 - 2.º izquierda.

SE NECESITAN dos personas para compartir piso en alquiler. ☎ 238250 (laborables).

DARIA cama a señorita estudiante por llevar niña a guardería. Avda. Eladio Perlado, 17-4.º D.

SE DA habitación con derecho cocina. ☎ 221071.

HABITACION económica, confortable, sólo dormir, para caballero. Avda. Cid. ☎ 206954.

NECESITO habitación pensión completa, casa particular, único huésped. Seriedad absoluta. 212709.

SE DA pensión a estudiante, por llevar niña a guardería. Zona Fuentesillas. 264070.

NECESITO habitación en piso con chicas, muy céntrico. Llamar 215690 a partir 7,30 tarde.

PENSION, dormir o cocina, confortable, Avda. Yagüe, 32, Esc. 6, 4.º B. (11-2 y 8 en adelante).

NECESITAMOS señorita para compartir piso. ☎ 226217.

PENSION o dormir, económico. Madrid, 23 (antiguo 36), 2.º izquierda B.

SE ALQUILAN habitaciones a señoritas. Diego Láinez, 12, 5.º 1.º.

DOY pensión completa estudiante nocturno, a cambio de labores de casa, zona C/. San Pablo. Informes ☎ 204667.

OFREZCO compartir piso o alquiler habitación. Llamar mañanas 225779.

DOY pensión. ☎ 210110.

DARIA pensión completa o sólo dormir. Preferible estudiantes. ☎ 214967.

CASA particular da pensión a chica joven, próximo Residencia Sanitaria. 215418.

Muebles

VENDO mesas y sillas para bar. ☎ 262987.

VENDO armario salón y dos puertas entrada piso. ☎ 229281.

SE VENDEN por traslado dos camas de 1,05, frigorífico, cocina gas 3 fuegos con horno, estufa catalítica y televisor con mesa. Muy económico, ☎ 266103.

VENDO muebles muy baratos. Ctra. Logroño 26-8.º E ☎ 231076.

Traspasos

MERCADO Norte, traspaso charcutería, dos puestos, clientela fija. Garcifuentes. 236998.

SANTOS.- Traspaso local Pedro Alfaro, 190 m., preparado para taller mecánico. 228754.

DE LA FUENTE: degustación café, zonas Reyes Católicos. Negocio. San Pablo 12-C, 6.º C.

GARCIFUENTES.- Traspaso charcutería-alimentación, Mercado Norte. Funcionamiento. Clientela fija. 236998.

PRIGO.- Nave, traspaso, Villafraja, 1.000 m. 2, terreno 5.000 m. 2. 5810.

PRIGO.- Calle Moneda, traspasamos local 22 metros, muy barato. 5809.

PRIGO.- Traspaso negocio lanas instalado, zona céntrica, renta 35.000. 2201.

PRIGO.- Plaza Foramontanos, local preparado, agua, luz, puerta metálica. 2102.

PRIGO.- Barriada Yagüe, mercería traspaso por no poder atender, ocasión. 2023.

PRIGO.- San José, local económico, 55 m. 2, cualquier negocio. 638.

Varios

SE HACEN mudanzas y portes. 221628 - 221062.

SE ARREGLAN persianas, rieles de cortinas, todas clases. ☎ 262107.

BURGOS y provincia. Se hacen reparaciones de tejados y canalones. Trabajos de fontanería y albañilería. ☎ 201178.

CHICO 35 años desea amistad con señorita, fines serios. ☎ (94) 4465622.

POCERO, construcción y limpiado de pozos. Valdorros. ☎ 404058.

SE HACEN trabajos fontanería y albañilería. ☎ 211302.

SE REALIZAN trabajos de encofrado, albañilería y obras en general. ☎ 208268.

COLOCACION azulejos, suelos, reformas albañilería, fontanería, electricidad. ☎ 233739.

ECHADORA de cartas. Llamar al ☎ 983/209973.

LIBERESE de intermediarios. Sus encargos en Talleres Gráficos, calle San Pedro de Cardeña, 34. ☎ 26 67 68. Apartado, 46 de Burgos, que cuenta con los elementos necesarios: Offset, composición mecánica, fotograbado.

MOBILIARIO para despacho TAGRA.

MAQUINAS calculadoras TAGRA.

ORDENADORES electrónicos TAGRA.

SERVICIO de reproducción TAGRA.

PAPELERIA TAGRA. Calle Vitoria, 13.

EL 80% de los lectores burgaleses de periódicos leen diariamente DIARIO DE BURGOS.

DIARIO DE BURGOS Redacción, Administración y Talleres, C/ San Pedro de Cardeña, 34. Apartado 46. Adm. ☎ 268375 - 265768. Red. ☎ 267280. Delegación Administración: C/ Vitoria, 13, ☎ 202852. 09002 - Burgos.

INTERESE quién puede hacerle por completo, en un solo taller, sus trabajos de imprenta y libérese de intermediarios, que le harán pagar más por su trabajo.

SUS TRABAJOS, hechos totalmente en un solo taller, el que cuenta con todos los elementos necesarios: Offset, composición mecánica, fotograbado. TALLERES GRAFICOS. San Pedro Cardeña, 34. Apto. 46. ☎ 26 67 68. - 09002. - Burgos.

DIARIO DE BURGOS. El periódico de mayor difusión en Burgos, capital y provincia.

ANUNCIESE en esta Sección. La difusión de su anuncio está plenamente asegurada.

ANUNCIOS ECONOMICOS EN Diario de Burgos Fundado en 1891 GENERALES CLASIFICADOS POR PALABRAS EN ESTE MISMO ESPACIO DE ¡GRAN EFICACIA!

Diario de Burgos
Se vende en: **MADRID**

- Gta. Ctro. Caminos-Sta. Engracia
- Agustín de Foxá-Pl. de Castilla
- Pl. Cuzco-P.º de la Castellana
- Concha Espina, 6 (Estadio S. Bernabéu)
- Cibeles-P.º del Prado
- Cibeles-Pasaje
- Alcalá, 50
- Pl. de las Cortes
- Alcalá, 39
- Sol, 1
- Sol, 11
- Sol, 13
- Mayor, 5
- Pl. de Isabel II (Opera)
- Quintana, 19
- Princesa, 65
- Princesa, 56
- Gran Vía, 39
- Gran Vía, 38
- Montera-Gran Vía.
- Pta. de Alcalá, 2
- Goya, 63
- Pl. de Manuel Becerra, 3
- J. Hurtado de Mendoza-Dr. Fleming
- Pl. de España, 2
- P.º del Prado, 20
- Alenza, 20

VALLADOLID

- Jesús Cañueto Rodríguez. Plaza Mayor, 12, kiosco Valero
- Carlos Tejerina Bueno. Plaza Universidad, kiosco de Prensa
- María Revuelta Cortina. Acera de Recoletos, 23, kiosco Prensa
- Carmen Pascual Moro. Plaza de España, frente al Banco de España, kiosco de Prensa
- Demetria Rodríguez Adrián. Atrio de Santiago, kiosco de Prensa

PALENCIA

- Leopoldo Canduela Roldán, kiosco del Salón, Av. José Antonio, 11
- Felicitas Ferreras Rodríguez. C/. Mayor, 7 (Federación), kiosco de Prensa
- Cayetano Marcos García. C/. Mayor, 35, kiosco cuatro cantones

LOGROÑO

- Jesusa Fernández. Kiosco Rosaleda.
- Pedro Uruñela Nieto. Muro del Carmen, 2.

Si quiere anunciarse en esta Sección, diríjase a nuestra Administración, Agencias de Publicidad o al corresponsal de DIARIO DE BURGOS en su localidad.

ANUNCIOS EN ESTA SECCION

Crónica de Televisión

El espacio cinematográfico «Sesión de noche» nos ofrece este miércoles una película basada en una novela autobiográfica de Romain Gary, escritor francés de origen ruso, que tuvo un gran impacto en el país galo durante los años cincuenta y sesenta. «Promesa al amanecer», título del film que respeta el de la novela original, narra la vida y analiza la obra de este literato. Un largometraje norteamericano, dirigido por Jules Dassin, y protagonizado por Melina Mercuri, esposa del director, que actúa al lado de Assaf Dayan, Jean Marton y Jacqueline Porel.

Una mujer, Nina Kascheva, ha tenido en pocos años más de cien oficios de lo más variado y dispar, todo por el deseo de que su hijo Romain reciba una educación esmerada, para que de adulto pueda ser empresario, embajador o poeta, pero Romain trunca los sueños de su madre, al convertirse en héroe de la aviación militar francesa, bajo las órdenes de De Gaulle.

Dassin y Melina Mercuri, antes y después de ser marido y mujer, realizaron muchos largometrajes conjuntamente, hasta que la actriz griega, actual ministra de Cultura en su país natal, decidió abandonar la carrera artística para dedicarse plenamente a la política. Esta decisión ha sido una lástima para muchos críticos de cine, que consideraban a Melina una de las grandes estrellas del cine europeo. A las órdenes de su esposo, Melina Mercuri realizó films notables, como «Nunca en domingo», que describía con sencillez y eficacia, los hechos y costumbres de Grecia en un contexto de amor y de problemática social. Dassin, formado en los ambientes teatrales neoyorkinos de los años 30, se caracterizó en sus primeras andanzas en el campo del séptimo arte por su habilidad para realizar películas negras, por ejemplo, «Fuerza bruta», «Ciudad desnuda» o «Mercado de ladrones». «Promesa al amanecer», que podremos ver a partir de las nueve y media de la noche por la primera cadena, no es, sin embargo, una de sus mejores obras, pese a que en los archivos de TV.E. hay otros films más notables de Dassin, pues es una cinta con excesivos tintes melodramáticos y una construcción puramente comercial.

«Se acabó el verano» en «Con las manos en la masa»

Esta semana, el espacio que dirige y presenta Elena Santonja, «Con las manos en la masa», para nuestro gusto, uno de los más interesantes y logrados, dentro de lo que es su contenido, de la programación actual, ofrece el último programa dedicado a la cocina de verano, a base de recetas ligeras, fáciles y rápidas de realizar, propias de los meses de estío. En este último capítulo, antes de que lleguen otros espacios con recetas para los meses de frío, Simone Ortega nos explicará cómo cocinar la tarta de queso, que cuenta con múltiples variantes, pero que Simone elabora de manera exquisita, y Juanito Navarro nos dirá, paso a paso, cómo hacer los «huevos a la flamenca», un plato que por ser sencillo no es fácil de cocinar bien.

«Jazz entre amigos»

Esta semana, el espacio «Jazz entre amigos» estará dedicado a Art Pepper, uno de los saxofonistas más prestigiosos de este género, muerto en 1982, un año después de que actuara brillantemente en el Festival de San Sebastián, en un concierto memorable, que tuvo una entusiasta acogida por parte de la crítica. Art sabía imprimir un sentimiento especial a sus interpretaciones, un halo de magia y misticismo, de desgarradora y dramática intensidad. Más de la tercera parte de su vida artística la pasó entre rejas, por culpa de la heroína, de la que no pudo prescindir hasta que acabó con su existencia. Después de quince años en la cárcel, Art Pepper regresó a las actuaciones, con más genio, énfasis y entusiasmo que nunca. Una delicia para los oídos, en un programa que ha conseguido reflejar ese sabor «intimista» que sólo Pepper sabía lograr con su saxofón.



Verdadera impaciencia existe por ver la nueva serie que en breve nos ofrecerá TV.E. «Quo vadis?», según la novela de Sienkiewicz puede ser el gran boom de este otoño, y la presencia del austriaco Klaus Maria Brandauer, confirmar las excelentes impresiones que de él se tienen, después de «Mephisto» en el cine y de «La quinta mujer», en TV, así como de comprobar qué juego puede ofrecer Angela Molina como Popea, su esposa.

Se preparan dos programas sobre Franco

El espacio «Teleobjetivo» prepara dos programas sobre la muerte de Franco y la última etapa de su Gobierno, que se emitirán, según lo previsto, en vísperas de que se celebre el décimo aniversario de la muerte del general, el 20 de Noviembre. Según Baltasar Magro y Sol Alameda, responsables del programa informativo, se trata de reconstruir la vida social y política española desde el momento del atentado contra Carrero Blanco hasta llegada la «transición», y las primeras etapas del sistema democrático que actualmente impera en nuestro país. Para ello han mantenido conversaciones con cerca de un centenar de personas que vivieron de cerca la muerte de Franco, desde personal del equipo médico que le atendió en su agonía, hasta las personas más cercanas al militar desde 1973 hasta 1975.

El expolio del Patrimonio

Pero antes de que veamos esos dos informes, «Teleobjetivo» nos ofrecerá un interesante documental sobre el expolio del Patrimonio nacional. La pérdida física de piezas de incalculable valor y el deterioro de otras, lo que también es una manera de perder. El monasterio de Sacramenia, primer asentamiento cisterciense en España, y que fue arrancado piedra a piedra de su enclave segoviano para trasladarlo a Miami, o piezas de incalculable valor cultural, artístico y crematístico, que han sido malvendidas, o se encuentran fuera de nuestras fronteras.— (Colpisa).— Mercedes Rodríguez.

RESTAURANTES

CHAPARRAL. — Especialidad: cocina francesa Fondue Crepes. Barrio de Cortes s/n. ☎ 23 28 44. Cerrado por vacaciones.

EL GAUCHO. — Restaurante-Parrilla argentino. Especialidad: carnes a la brasa y pastas italianas. Huerto del Rey, 4. Reservas ☎ 202841.

FON LAI. — Auténtica y selecta comida china. Precio económico. Hay comida para llevar. Avda. del Vena s/n. ☎ 23 00 06.

LA CUEVA. — Especialidades: sopa serrana, merluza donostiarra. Plaza Santa María, 7. ☎ 20 86 71. Cerrado domingos noche.

LA VARGA. — Especialidad: entremeses y pescados. Carretera Madrid-Irún kilómetro 232. A 5 kilómetros de Burgos. ☎ 201640.

MESON DEL CID. — Restaurante Hotel. Frente fachada principal Catedral. ☎ 20 87 15 y 20 59 71. Cerrado restaurante domingos noche.

MESON DE LOS INFANTES. — Especialidades olla podrida, lentejas medievales. Corral de los Infantes. ☎ 20 59 82.

MESON DEL VENA. — Dos menús diarios diferentes a 475 pesetas. Menú típico castellano. Sopa castellana, cordero asado con ensalada, postre del abuelo, vino de ribera, 950 pesetas. C/ Alferez Provisional (frente Iberduero). ☎ 221551.

LOS TOMILLARES. — Bodas, convenciones y comuniones, 2 menús diarios a elegir, postre, pan y vino por 500 pesetas. Carta selecta. Carretera Logroño, kilómetro 102. ☎ 42 10 17.

PAPAMOSCAS. — Llana de Afuera s/n. ☎ 20 45 65

PINEDO. — Especialidades: merluza donostiarra y osobuco burgalés. Espolón, 1. ☎ 20 61 66 y 20 73 75.

SANTANDER. — Menús diarios 500 pesetas. Platos combinados. Especialidades: merluza rellena de salmón, escalopines marsala. Santander número 6 ☎ 26 24 82.

TORRES. — Especialidad: cordero asado al horno de leña. Bodas, comuniones y banquetes. Esquina calle Vitoria número 228 (Gamonal). ☎ 22 01 32.

VITA. — Selecta cocina de mercado. Menú diario (mediodía) 600 pesetas. Plaza Bernardas s/n. ☎ 22 74 19 y 23 61 17.

ARANDA DE DUERO

CREVA. — Cordero asado, todos los días. Carretera Madrid-Irún (frente jardines de D. Diego). ☎ 50 10 19.

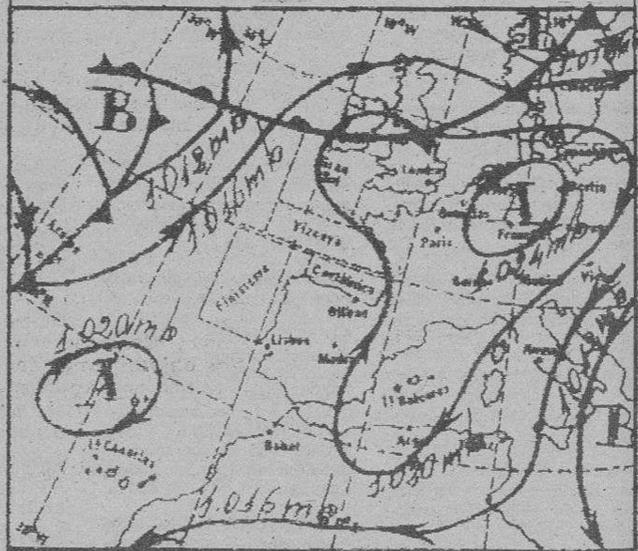
ROA

CHULETA. — Especialidad en lechazo asado al horno de leña el besugo «al chuleta», las exquisitas setas y cochinitillo frito. Abierto todos los días. General Varela, 6. ☎ 54 03 12 y 54 02 15.

Crónica del tiempo

Situación atmosférica actual y evolución probable

Otra vez, efectivamente, se restablece el anticiclón sobre España, si bien sus centros, propiamente dichos, aparecen: uno en el Atlántico, entre las Azores y las Canarias, y otro sobre Centroeuropa. El tiempo seco y soleado, por tanto, salvo algunas nieblas matinales en las costas, volverá a ser la tónica dominante en España.



MAPA DEL TIEMPO
 28-8-85
 PREVISIONES PROBABLES
 FRENTES DE LUVIA
 FRENTES DE CERRAZCOS
 A ANTICICLON
 B BORRASCAS

El tiempo para hoy

Cielo despejado o poco nublado por todas las regiones españolas. Vientos del Este al Nordeste en las Canarias y flojos también, pero de dirección variable en el resto de España. Las temperaturas prácticamente estacionarias. Si acaso algo más altas en Cataluña, Baleares y Canarias, especialmente en éstas.

El tiempo para mañana

Cielo algo nublado en el Norte de las Canarias y en las zonas montañosas de la mitad occidental de la Península. Despejado o poco nublado en el resto de España. Los vientos serán moderados del Nordeste en las Canarias y flojos de dirección variable, en las demás regiones. Temperaturas agradables en las Canarias y ligeramente más altas en el resto.

Temperaturas a las 14 horas de ayer

Bilbao, 25; Santander, 22; San Sebastián, 21; Vitoria, 20; Pamplona, 22; Logroño, 23; León, 22; La Coruña, 19; Valladolid, 23; Segovia, 25; Soria, 23; Zaragoza, 23; Barcelona, 25; Valencia, 27; Madrid, 25; Sevilla, 31; Málaga, 27; Palma de Mallorca, 27 y Las Palmas de Gran Canaria, 25.

Burgos de ayer

Hace 30 años

- DIARIO DE BURGOS de 28 de Agosto de 1955.
 - El Burgos cuenta con 17 jugadores para la próxima temporada.
 - En 19.000 vagones se calcula la cosecha de trigo en Burgos, durante la presente campaña.
 - Por otro lado se comunica que este año entrarán en funcionamiento los silos de Briviesca y Roa.
 - Poco después de las nueve de la noche de ayer descargó una fuerte tormenta sobre la ciudad acompañada de gran aparato eléctrico.
 - La temperatura máxima de ayer fue de 30,0 grados y la mínima de 17,8.

Hace 60 años

- DIARIO DE BURGOS de 28 de Agosto de 1925.
 - mañana contraerán matrimonio la señorita Justina de Pablo Ibáñez y don Antonio Gil Fournier, ambos de conocidas familias burgalesas.
 - Varios jóvenes burgaleses han formado una sociedad para fomentar la afición al Teatro en Burgos.
 - La temperatura máxima de ayer fue de 23,2 grados y la mínima de 9,8.

Hace 90 años

- DIARIO DE BURGOS de 28 de Agosto de 1895.
 - Ha tomado posesión de la parroquia de Villayerno nuestro estimado amigo don Faustino Mata.
 - Un niño de trece años cayó desde una ventana de la calle de Santa Clara, resultando muerto cuando era conducido al hospital.
 - Se ha concedido autorización a los jóvenes de San Gil para que, en los primeros días de Septiembre, organicen bailes en la plaza de Alonso Martínez.
 - El domingo dará un concierto la eminente Emma Nevada.
 - La temperatura máxima de ayer fue de 29,7 grados y la mínima de 11,2.

CARTELERA

AVENIDA. — Cerrado por vacaciones, del 15 al 31 de Agosto, ambos inclusive. Abrimos nuevamente el día 1 de Septiembre, con el monumental estreno Paramount «Ladrón de pasiones». Mucho humor en acción explosiva. El deleite de la emoción y el suspense.

CONDAL. — Continúa de 4 a 12. Hoy, un programa ¡sensacional! El Kung-fú la antigua forma de lucha mortal, vuelve con toda su brutal y terrorífica potencia en «El invencible» y «Bad Boys». La realidad violenta de la delincuencia juvenil de nuestros días. (No Rec. Men. 18 años).

CONSULADO. — ¡Atención! Hoy en sesiones 5,30, 7,45 y 10,30 noche. «El último dragón», una película de aventuras con humor, donde se combina la música, la danza y las artes marciales. «El último dragón» es fanático de Bruce Lee que se cree más oriental que nadie... (No Rec. Men. de 13 años). Último día.

CORDON. — (Cine de estreno). ¡Atención! Hoy: 5, 7,45 y 10,45. Definitivo improrrogable último día para poder ver —¡y divertirse!— el último éxito del 007: «Panorama para matar». ¿Encontró por fin James Bond-007 —Roger Moore— alguien de su talla? Compruébelo viendo «Panorama para matar». Más que acción. Todo sorpresas. (Apta).

DUCAL. — Hoy, de 4 a 12. Impresionante doble «Rocky III». Sylvester Stallone. Recuerde, no es solamente Rocky, es «Rocky III», su mejor película y «Genarino, hombre objeto femenino». Divertidísima. Agatina alquilaba su marido a las vecinas y Genarino ponía los cuernos a los vecinos. Mayores 18 años.

GOYA. — ¡Atención! Hoy en sesiones 5,30, 7,45 y 10,30 noche. «Comando patos salvajes...», vuelan de nuevo... son hombres preparados para todo. Co-

lor con Lewis Collin Lee Van Cleef y Klaus Kinski. «Comando patos salvajes». Acción sin límite en el triángulo del Opio con el espectacular sonido Dolby-Stereo. (No Rec. Men. 18 años). Último día.

GRAN TEATRO. — IV Ciclo de Cine «Fantástico y de terror» y sólo a 100 Ptas. Hoy, miércoles, a las 5,30, 8 y 11 noche Frank Langella, Laurence Olivier y Donald Pleasence en «Drácula». A lo largo de la historia, llenó de terror el corazón de los hombres y de deseo el de las mujeres. En técnico-lor y doblada al español. (No Rec. Men. 16 años).

TIVOLI. — Para proyectar mañana la renombrada «El puente sobre el río Kai» (ganadora 8 «Oscar»). Hoy: 5,30, 7,45 y 10,30. ¡Último día de «Asesinando Norteamérica». Con filmaciones inéditas. «Asesinando Norteamérica», con imágenes reales de crímenes que... ¡Están sucediendo ahora! (May. 18).

Salas de Fiesta

ARMSTRONG. — Discoteca. Calle Clunia, 13. Telf. 227266.

LA BOHEME. — Musichall. carretera Madrid. Telf. 209974.

RANCHO BILL. — Salón. Carretera de Soria, s/n. Telf. 404049.

VOLTA. — Discoteca. Calle Vitoria, 142. Telf. 213498.

Varios

BIG BOLERA AMERICANA. — Cafetería, juegos recreativos, billares ping-pong, etc. Abierta desde las diez de la mañana. Final Reyes Católicos.

ESPECTACULOS DIAPASON. — Conciertos, Orquestas y Atracciones. Calle Miranda, 17. Teléfono: 266441.

RADIO - TV

Radio Popular

AM, 837 Khz. — 7,00: La radio a las siete. 8,30: Informativo regional Castilla y León. 8,55: Protagonistas vosotros (Luis del Olmo). 13,05: Micromundos. 14,00: Burgos-noticia. 14,30: Mediodía. Informativo COPE. 15,00: Discoverano. 17,05: Directamente... 20,00: Actualidad nacional. 20,15: «El pinchadiscos». 21,05: Nuestras gentes. 21,30: Música. 22,05: Vamos de camino. 23,05: Popular deportivo. 23,30: Popular, popular (Alejo García). 1,30: Juntos en la noche. 5,05: Crónica del alba. Cada hora: Noticias. FM, 95,4 Mhz. — 8,00 a 9,00. 13,05 a 15,00. Música para todos.

Radiocadena Burgos

6,05: Radiocadena al despertar. 7,05: Castilla y León 7 de la mañana. 8,00: España a las ocho. 9,05: Radiocadena de 9 a 10 (provincial). 10,05: Hoy es un gran día. 13,05: Informativo regional. 13,30: Informativo local. 13,45: Y digo yo... 14,00: Diario de la tarde. 14,40: Libre directo. 15,05: Entre amigos. 16,05: Estás en tu casa. 18,05: Radio-región. 19,05: Setenta a las siete. 20,05: La hora deportiva. 21,05: De música. 21,30: Manos a la obra. 22,05: Follow Me. 22,30: Onda joven. 24,00: 24 horas. 00,30: Las noches de Radiocadena. 2,05: Tutti frutti. 4,05: Una voz... Un amigo... — Boletines informativos nacionales e internacionales a las horas en punto. Informativos locales y provinciales a las 9,05, 11 y 13,30.

Antena 3 de Burgos

7,00: El primero de la mañana. 8,30: «Burgos, ciudad abierta» (local). 9,00: Las noticias de José Cervero. 9,10: Viva la gente. 10,30: «Vamos de compras» (local). 10,45: Viva la gente. 12,00: «Antena de Burgos» (local) (incluye informativo segunda edición). 14,30: Informativo Cadena. 14,33: Deportes catorce treinta (local). 15,00: Crónica tres. 15,30: Volver a empezar. 17,00: «Los 33 de Antena 3» (local). 21,00: El club de la Vaguada. 22,00: La salud es lo que importa. 23,00: La hora cero. 24,00: Supergarcía en la hora cero. 1,30: Polvo de estrellas. 4,00: Volver a empezar. 5,30: Supergarcía en la hora cero. — Coincidiendo con las horas, informativos en Cadena.

Televisión Española

14,30	Informativo regional.	«Promesa al amanecer».
	Primera cadena	23,30 Las cuentas claras.
		00,05 Telediario.
		00,20 Testimonio.
		00,25 Despedida.
14,55	Conexión con el programa nacional.	
15,00	Telediario.	Segunda cadena
15,35	El coche fantástico.	
	«Código secreto».	19,00 Agenda.
16,30	Objetivo 92.	19,15 En marcha.
17,40	Dibujos animados.	19,30 Nils Holgersson.
17,50	Informativo juvenil.	20,00 Tablón de anuncios.
18,00	Barrio Sésamo.	20,30 Con las manos en la masa.
18,30	Letra pequeña.	21,00 En la cuerda floja.
19,00	¡Viva la tarde!	22,00 Jazz entre amigos.
20,00	Dentro de un orden.	23,00 Tatuaje.
20,30	Verano 8,30 P. M. Magazine.	00,05 Enredo.
21,00	Telediario.	00,30 Telediario 4.
21,35	Sesión de noche.	01,00 Despedida.

AGENDA

Santoral

Ss. Agustín, ob. y dr.; Hermetes (Hermes), Alfrico, Alejandro, obs.; Julián, Pelagio, Fortunato, Barsabia, Ambrosio, Gayo, Antés, mrs.; Viviano, ob.; Moisés, anacoreta. Calinico, patriarca.

Misa: De S. Agustín (M.O.).

Registro Civil

Nacimientos. — Rodrigo Hurtado y Crespo.

Defunciones. — Sandalio Gallo Rodríguez, 75 años, de Ahedo de Bhuón, (Burgos); Maximina Crespo Díez, 90 años, de Ubierna (Burgos).

Boletín meteorológico

Datos recogidos ayer en el Observatorio Meteorológico del Instituto de Enseñanza «Cardenal López de Mendoza».

Barómetro. — Presión atmosférica, 693,0 milibares.

Temperatura ambiente: Máxima, de 28,8 grados a las 18,15 horas.

Mínima, de 6,8 grados a las 8,10 de la mañana.

Dirección del viento: NO. Humedad: 13.

Cupón Pro-ciegos

Ayer resultó premiado con 100.000 pesetas, el número 6649; con 5.000 pesetas, los terminados en 649; con 500 pesetas, los terminados en 49; y reintegro, los terminados en 9; premio de 1.250 pesetas, los números 6648 y 6650 anterior y posterior al premiado.

Urgencias

Servicio de Policía	0 91
Servicio Policía Municipal	0 92
Policía Municipal	20 21 38
Guardia Civil	22 11 00
Bomberos	20 13 10
Casa de Socorro	26 14 10
Seguridad Social	22 18 00
Seguridad S. (Urgencias ambulancias)	22 14 77
Cruz Roja	21 23 11
Teléfono Esperanza	20 73 57
Asociación de Alcohólicos Anónimos (de 5 a 8 de la tarde)	23 65 52
«SOS-Droga»	26 30 30
Ambulancia (partc.)	20 94 52
RENFE	20 35 60
Obras Públicas	22 45 00
Tele Ruta	91/441 72 22

Miranda de Ebro

Bomberos	31 00 00
Casa de socorro	31 13 29
Guardia Civil	31 00 39
Seguridad Social	32 06 08
Cruz Roja	31 00 37
Policía	31 00 95

Aranda de Duero

Bomberos	50 07 98
Guardia Civil	50 00 86
Cruz Roja	50 26 18
Policía	50 29 04

Lerma

Guardia Civil	17 00 37
Cruz Roja	17 00 60

Roa

Guardia Civil	54 00 13
Cruz Roja	54 01 84

Medina de Pomar

Guardia Civil	11 07 06
---------------	----------

Briviesca

Guardia Civil	59 00 34
Cruz Roja	59 08 28

Belorado

Guardia Civil	58 00 46
Cruz Roja	58 01 89

Villarcayo

Guardia Civil	10 00 17
Cruz Roja	10 01 18

Salas de los Infantes

Guardia Civil	38 00 10
Ambulancia Municipal	38 00 21
Servicio de Prevención y Salvamento	38 09 89
	38 00 21

Villadiego

Guardia Civil	36 00 04
Ambulancia Municipal y Servicio contra incendios	36 00 04
	36 00 01

Espinosa de los Monteros

Guardia Civil	12 00 05
Cruz Roja	12 03 93

Melgar de Fernamental

Guardia Civil	37 20 18
Ambulancia. (Particular)	37 24 22
	37 21 38

Valle de Mena

Cruz Roja	12 62 92
-----------	----------

Talleres

Ayuda automovilística RACE

Burgos: Talleres Automoderno ☎ 224809 y 209039.
 Briviesca: Autorreparaciones Briviesca ☎ 590707 y 591045.
 Aranda de Duero: Talleres De la Puente ☎ 500347 y 503856.
 Espinosa de los Monteros: Talleres José Luis ☎ 120294.
 Medina de Pomar: Garaje Samuel ☎ 110453 y 110306.
 Miranda de Ebro: Garaje Tamayo ☎ 310112 y 310549.
 Lerma: Talleres Madrid-Irún ☎ 170085 y 170222.
 Pancorbo: Garaje Aldama ☎ 354064.
 Hontoria del Pinar: Talleres Santiago Muñoz ☎ 386054.
 Oña: Talleres Ventura Velasco ☎ 300044.
 Salas de los Infantes: Talleres Celles ☎ 380147.
 Miranda de Ebro: Talleres Escudero S. L. ☎ 310079.
 Villadiego: Talleres Conrado ☎ 360138.
 Cilleruelo de Bezana: Talleres El Escudo S. L. ☎ 153086 y 153036.

FUNERARIA San José
 SERVICIO PERMANENTE
 CAPILLAS VELATORIAS
 Avda. del Cid, 83
 Tfños. 20 94 52 - 22 29 07

Farmacias

Servicio de guardia. — De nueve y media de la mañana a once de la noche, Atienza, Laín Calvo, 19. Rodríguez Simón, Avenid General Vigón, 61. Renedo, Paseo de la Isla, 10 (Edificio Beyre).

Servicio de urgencia. — De once de la noche a nueve y media de la mañana, Atienza, Laín Calvo, 19.

CUPON PRO CIEGOS
 Nº 6649
 premiado
MUEBLES evelio
 Gral. Yagüe, 32

Taxis

Pl. Conde de Castro	26 32 35
Avda. Gamonal	22 44 06
Avda. del Cid, Residencia Sanitaria	22 80 56
Pl. Santo Domingo de Guzmán	20 30 55
Conde Jordana	20 30 88
Plaza de Vega	26 28 62
Avda. Eladio Perlado	21 96 97

Lea siempre Diario de Burgos
 Fundado en 1891
BURGOS es COSA NUESTRA

Diario de Burgos
 Boletín de suscripción

D.....
 Población.....
 Calle..... Nº.....
 Piso..... Desea suscribirse a DIARIO DE BURGOS a partir del día..... (1) del mes de..... de 1985, por un período de..... (mes, trimestre, semestre o año)

(1) Las suscripciones comenzarán el 1 y 15 de cada mes.
PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN: Capital: 1.340 ptas. al mes. Fuera de la capital: Trimestral, 4.020 ptas.; Semestral, 8.040 ptas.; Anual, 16.080 ptas.

NOTA.—Las suscripciones de fuera de la capital se harán por un período de tres meses como mínimo.
 Remitir a Diario de Burgos. San Pedro Cardena, 34. Apdo. 46. I 09002 Burgos.

Diario de Burgos
 Fundado en 1891
Medalla de Oro de la Ciudad
 DECANO DE LA PRENSA BURGALESA

Edita: **DIARIO DE BURGOS, S. A.**
 Presidente: Angel León Albarellos
 Director: Vicente Ruiz de Mencia
 Redactores Jefes: Juan José Calleja López, Jaime Valdivielso Carcedo.
 Redacción.— Roberto Granja Albarellos. Intnal. y Monográficos Alfonso Salgado Espinosa. Cultura Angel López Ochoa. Deportes Javier Salgado Espinosa. Cierre y Suplementos J. Angel Gozalo Antón. Burgos y Provincia. Diseño y Diagramación
 Administrador Gral.: Gonzalo Albarellos Carrascal
 Regente y Coordinador Talleres: Gonzalo Bárcena Alonso
 Producción: Javier Gutiérrez González
 Dpto. Publicidad y Relaciones Públicas: Mariano González Hernando
 Fotografía: Lorenzo Matías y Angel Ayala
 Redacción, Administración y Talleres: San Pedro de Cardena, 34. Red. ☎ 267280. Adm. ☎ 268375 - 265768. Apartado de Correos, 46.- Código Postal 09080. Delegación Administrativa: Vitoria, 13 ☎ 202852. Miranda de Ebro: Salvador Moneo, C/ Logroño, 1. ☎ 311761. Aranda de Duero: Mery Varona, C/ Ronda, 8. ☎ 503281 ● Depósito Legal BU - 5 1958. 09002 - Burgos.

El hormiguero

Carla Gracia, la niña argentina hija de desaparecidos que había sido adoptada por un importante miembro de la «Triple A», recibió a su verdadera y única familia, su abuela materna, Matilde Artés, con un sencillo: «Abuela, te estaba esperando». Carla Gracia, que en la actualidad tiene 10 años, había desaparecido con sus padres cuando tenía nueve meses de edad. La niña le dijo a su abuela «que ya la conocía por la televisión».

¿Barbas? No, gracias

Cuando en 1980 visité Albania, me sorprendió que las autoridades albanesas obligasen a los visitantes masculinos a afeitarse la barba. Aquella actitud me resultaba antidemocrática y decimonónica.

Ahora, cinco años después, me encuentro con un comunicado sorprendente de Comisiones Obreras en el que se informa que Jaime García López, trabajador de «El Corte Inglés» de la sucursal del paseo de la Castellana de Madrid, ha sido sancionado con 45 días de suspensión de empleo y sueldo por haberse dejado barba en el período de vacaciones y presentarse en su puesto de trabajo con ella.

García, que además de barbudo, es delgado de Comisiones Obreras, fue, según la empresa, expeditado por desobedecer a un jefe de personal.

Tras el incidente sufrido, el trabajador se afeitó la barba el día 13 del presente mes por entender que no merecía la pena emprender una batalla por unos pocos pelos más o menos, pero el día 17, la empresa decide abrir el expediente disciplinario. Y yo, sorprendido con los albaneses.

Alarico

Lo que se filtra

«ABC»: Políticos y terroristas

Evidentemente, en el fondo de la polémica entre Arzallus y Bandrés se mueven tácticas electorales. Pero sin duda alguna en este caso, la iniciativa de la acusación, que corresponde a Bandrés, no ha logrado otra cosa que remover aguas turbias con más perjuicio para «Euskadiko Ezkerra» que para el PNV. Pero sobre todo, con enorme pérdida de prestigio de la política de los partidos de ámbito vasco. Y con inevitables repercusiones para la política nacional, pues siempre será descrédito para los partidos políticos un diálogo abierto, aunque sólo sea de algún partido, con los terroristas de ETA.

Agotadas todas las posibilidades pragmáticas, ya que nunca éticas, de disuasión del terrorismo por concesiones de «reinserción social», de simple promesa de abandono de las armas —que no han conducido a resultado estimable alguno— los políticos nada tienen que tratar con los terroristas que no sea su entrega incondicional. Se ha agotado ya el tiempo en que se pudiera confiar, aunque fuere de modo ilusorio e inconfesable, en una solución pactada.

«El País»: Éxitos y fracasos de un tratado

En Ginebra se va a reunir esta semana la conferencia de los países firmantes del tratado de no proliferación nuclear, que entró en vigor en 1970, y cuyo objetivo era limitar al máximo el número de países poseedores de armas nucleares e impedir que siguiesen acumulándose dichas armas. Puede decirse que el tratado ha sido un éxito en el sentido de la no proliferación horizontal y un fracaso en el vertical. Ha servido para limitar el acceso de nuevos Estados al arma nuclear, y ése es su balance más positivo. En sus quince años de vigencia, los Estados no nucleares han cumplido el tratado; ninguno se ha convertido en poseedor de armas nucleares.

En su segunda dimensión, no es exagerado decir que el tratado ha fracasado de un modo total. El tratado está firmado por tres de los cinco Estados que son oficialmente poseedores de armas nucleares: la URSS, EE.UU. y Reino Unido (Francia y China no lo han firmado). Estos tres Estados se comprometen por el mismo no sólo a no facilitar a otros Estados armas nucleares, sino a realizar negociaciones de buena fe para poner fin en un plazo corto a la carrera de armamentos nucleares y proceder a un eventual desarme nuclear. Este compromiso no sólo no se ha cumplido, sino que la carrera de armamentos se ha intensificado; norteamericanos y soviéticos han seguido acumulando armas nucleares cada vez más destructivas y sofisticadas.

No podemos ocultar la decepción que causa la ausencia de España en una reunión tan importante; nos hemos colocado en una situación absurda al no firmar el tratado de no proliferación. Los argumentos empleados, sobre la desigualdad del tratado, sobre la merma que implica para la soberanía de España, no son de recibo. Son los mismos que fueron utilizados en tiempos del general Franco, cuando a fuerza de retórica vacía se intentaba disimular la incapacidad de España para actuar en la escena internacional.

Vuelven Custer y el séptimo de caballería

- El mítico general recobra inmensa popularidad al conjuro de la afirmación reaganiana del orgullo nacional
- Los indios sioux vuelven a ser los malos del guión

Federico Maza
Servicios Especiales EFE



El recuperado orgullo nacional está induciendo a los norteamericanos a reescribir la épica histórica del país de tal forma que, tras persuadirse en las salas de cine, con «Rambo II», de que Vietnam no fue precisamente una derrota, sino una «victoria» perdida a causa de la debilidad o corrupción de los políticos, se han vuelto al rescate de la legendaria figura del general Custer, un discutido protagonista de la expansión al Oeste, para saciar su avidez cultural de mitos heroicos.

La trayectoria militar de Custer —que ya ha sido recreada abundantemente por Hollywood, en tratamientos cuyo signo positivo o negativo dependía de la conciencia histórica del momento— es objeto en la actualidad de ficciones apoloéticas, revisiones biográficas e investigaciones científicas. La Administración Reagan, motor del renacimiento en curso de las tradiciones nacionales, tiene prevista la incorporación al patrimonio público de la entera zona del estado de Montana en la que el día 25 de Junio de 1876 se libró la célebre batalla de Little Big Horn, cuyo aniversario ciertas instituciones han conmemorado este año con marcada solemnidad y cuyos vencedores, los indios, son otra vez los malos del guión.

Custer fue traicionado, sugiere la corriente revisionista, así como luego lo fueron los soldados norteamericanos en Vietnam, de otro modo, no se comprende que, con toda su experiencia, dividiera sus tropas ante un enemigo muy superior en número. Y hay un apoyo material a la teoría de la conspiración: en excavaciones arqueológicas efectuadas recientemente, se ha descubierto que los sioux de Caballo Loco y Toro Sentado no manejaban sólo las armas anticuadas y las lanzas que se les atribuía, sino también rifles modernos, que no podían obtener sin complicidad externa.

Para Evan S. Connell, autor de una elogiada versión de última hora sobre la vida de Custer, «Son of the

Morning Star», la contemporánea veneración de la memoria de ese guerrero obedece —según ha dicho a los periódicos— «a que representa un valor muy apreciado por los norteamericanos, el machismo».

Entre Errol Flynn y Clint Eastwood

George Armstrong Custer, que expulsando a los indígenas de sus territorios convalidó el grado de general que había ganado en la guerra de Secesión y perdido al establecerse la paz, aspiraba a la Casa Blanca y renegaba del presidente, Ulysses Grant, quien en no pocas interpretaciones históricas simboliza al burócrata intrigante, y aún corrupto, cuya intervención, dictada por móviles subalternos, entorpece la marcha del ejército hacia el cumplimiento de las grandes tareas nacionales.

La leyenda de Custer tuvo un buen momento en «Murieron con las botas puestas», una película de 1941 en la que el carismático actor Errol Flynn encarnaba al personaje y le daba una dimensión heroica y trágica. Luego, hacia 1970, el director John Schlesinger tuvo en cuenta los vuelcos de opinión y retrató un Custer megalómano y genocida en «Pequeño Gran Hombre», donde los indios del pasado recordaban a muchos los vietnamitas del presente.

Es que los héroes, apuntan los comentaristas, son creación cultural de los tiempos y sólo existen cuando la sociedad tienen necesidad de ellos. En

1970, la atención fijada sobre la condición postergada de algunas minorías étnicas del país reclamaba revisiones favorables a ellas. En 1985 —coincidiendo con el centenario— de la muerte de Toro Sentado, uno de los jefes vencedores de Little Big Horn— otra mudanza, provocada por el triunfalismo reaganiano, relega a los sioux en el pensamiento dominante a la marginación de casi siempre y rehabilita orgullosamente al séptimo regimiento de caballería.

En realidad, el público de los Estados Unidos no ha dejado nunca de indentificarse con el explorador solitario del lejano Oeste y el pronóstico del marketing es que si Clint Eastwood, el heredero de John Wayne en las preferencias de la mayoría interpretara a Custer en el cine, el acontecimiento de taquillas sería de gigantesca magnitud.

La segunda oportunidad de Vietnam

Acaso lo haga Eastwood, aunque es más alto y menos elegante de lo que se dice era Custer. La aventura que efectivamente quiso intentar ese actor, incluso en la realidad, fue el rescate por las armas de los norteamericanos que supuestamente permanecen todavía prisioneros en el Sudeste de Asia. Pero Sylvester Stallone se le ha adelantado; sólo en la ficción, aunque con inmensa resonancia.

De las cifras de desaparecidos en combate cuyos cadáveres no se han recuperado, y de fotografías aéreas tomadas a un campo de trabajo en el que algunos

reclusos superan en estatura la media de la población de Vietnam, ciertos políticos y periodistas deducen que no todos los soldados capturados por el enemigo estaban en los contingentes repatriados a los Estados Unidos.

La hipótesis creó la consiguiente expectación en familias de combatientes que no han regresado y arraigó en secotres de opinión. Clint Eastwood se puso a la busca de financiación para un grupo de voluntarios resueltos a la hazaña; el actor se reservaba los derechos de la empresa para producir luego un película.

La oportunidad ha sido explotada finalmente por «Rambo 2» el superventas cinematográfico del momento. Con dirección de George Pan Cosmatos, ha tenido de protagonista a un héroe solitario, como la tradición clásica lo exigía, y una acogida popular significativa —de acuerdo con los observadores— del entonado espíritu que prevalece en el país.

El personaje, un hiper-musculoso Stallone, emerge de la depresión psíquica en que la derrota de Vietnam lo había hundido —es un antiguo boina verde— y, abandonando la cárcel a la que su inadaptación a la paz lo había conducido en «Rambo I», el primer film de la serie, producido en 1982, se enfrenta sólo y a pecho descubierto a un ejército completo. Lo vence y arranca los cautivos de los campos de concentración.

DIARIO DE BURGOS del día

A partir de las 13'45 en:

SANTANDER

- Quiosco Revuelta. Paseo de Pereda, 15.
- María Gutiérrez. Cuesta del Hospital, 1. (Quiosco de Prensa).
- Quiosco Alvarado. C/. Jesús de Monasterio, 8.
- Encarnación Gutiérrez Saiz. Quiosco de Prensa, junto a Bar Rhin. El Sardinero.

A partir de las 11'30 en:

LAREDO

- Quiosco Prensa, entrada playa. Miguel Angel Gutiérrez.
- Librería Cervantes. Marqués de Comillas, 3.
- Quiosco centro playa.
- Quiosco extremo playa.